



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي
جامعة العربي التبسي -
كلية الآداب واللغات
قسم اللغة والأدب العربي



حمليات التناص في شعر محمد العيد آل خليفة (الشعر الديني أنموذجاً)

مذكرة مكملة لنيل شهادة ماستر (م.د) في اللغة والأدب العربي

تخصص: أدب عربي حديث ومعاصر

إشراف الأستاذ:

- ناصري علاوة

إعداد الط تان:

- يسرا برنيس

- مني بولقصيبات

أعضاء لجنة المناقشة:

الصف	الجامعة	الرتبة الع	الاسم واللقب
رئيسا	العربي التبسي	أستاذ محاضر أ.	بلال محى الدين
مشرفا ومحررا	العربي التبسي	أستاذ محاضر أ.	ناصري علاوة
	العربي التبسي	أستاذ محاضر ب.	نادية حديدان

السنة الجامعية:

2021 – 2020



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي
جامعة العربي التبسي -
كلية الآداب واللغات
قسم اللغة والأدب العربي



حمليات التناص في شعر محمد العيد آل خليفة (الشعر الديني أنموذجاً)

مذكرة مكملة لنيل شهادة ماستر (م.د) في اللغة والأدب العربي

تخصص: أدب عربي حديث ومعاصر

إشراف الأستاذ:

- ناصري علاوة

إعداد الط تان:

- يسرا برنيس

- منى بولقصيبات

أعضاء لجنة المناقشة:

الصف	الجامعة	الرتبة العلمية	الاسم واللقب
رئيسا	العربي التبسي	أستاذ محاضر أ.	بلال محى الدين
مشرفا ومحررا	العربي التبسي	أستاذ محاضر أ.	ناصري علاوة
	العربي التبسي	أستاذ محاضر ب.	نادية حديدان

السنة الجامعية:

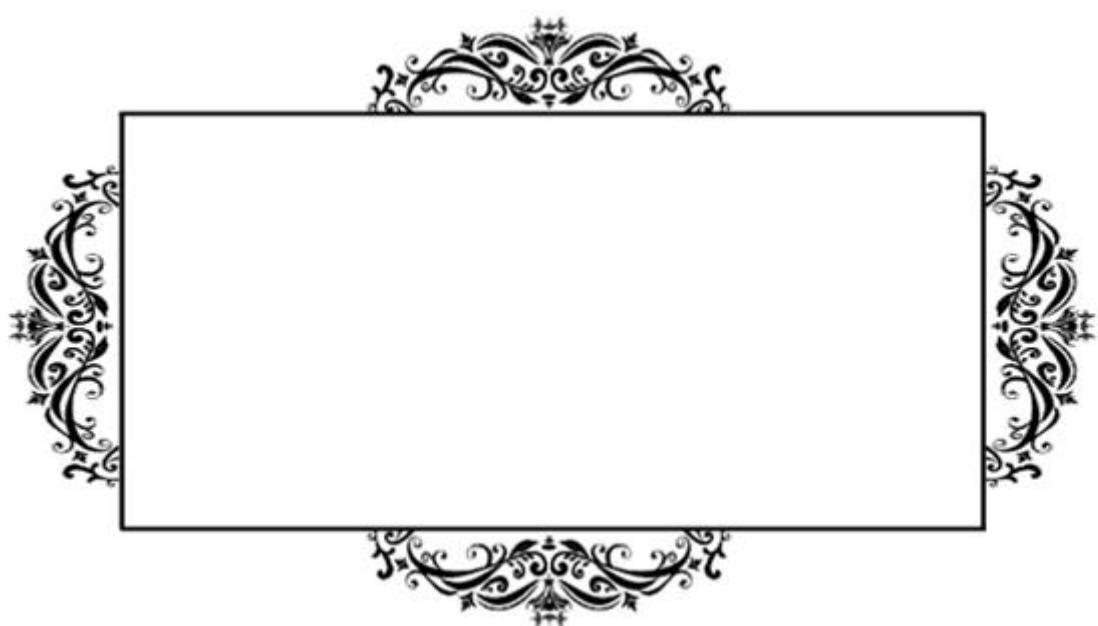
2021 – 2020

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

شکر و نقدیر

بعد بسم الله الرحمن الرحيم:

قال تعالى: ﴿وَإِذْ تَأْذَنَ رَبُّكُمْ لِئِن شَكَرْتُمْ لَا زَيْدَنَ كُمْ ۚ﴾ إبراهيم: ٧



بعد "محمد العيد آل خليفة"، أحد الأسماء البارزة في حركة الشعر الجزائري الحديث، وكان أحد أعضاء جمعية العلماء المسلمين الجزائريين، وكانت له إسهامات أدبية وشعرية : ديوانه الضخم الذي قدم له "البشير الإبراهيمي" مادحاً جهود الشاعر في كل ما أجزه من موضوعات تليق بالناقد.

لقد كان تناولنا لهذا الديوان في بعض موضوعاته من قبيل إعجابنا بشعره ورغبتنا في كشف طبيعة هذا الشعر الذي رافق الحركة الوطنية الجزائرية، كما كان شعره تثبيتاً لمقومات الشخصية الجزائرية التي حاربتها فرنسا بكل الو

وكان تخصصنا أدب عربي حديث ومعاصر سبباً آخر في معرفة خصائص لغة "محمد العيد" وفضلنا أن تكون جماليات التناص مدخلاً لمذكرتنا التي عنوانها:

جماليات التناص في شعر "محمد العيد آل خليفة" (الشعر الديني أنموذجاً) كان لزاماً في مثل هذه البحوث أن نطرح الإشكالية الكبرى وهي: فيم تتمثل جماليات التناص في القصائد الدينية لـ"محمد العيد آل خليفة"

كما طرحتنا مجموعة أخرى من الأسئلة تخدم الإشكالية وهي:

ما المقصود بالشعر الديني؟

ما حضوره في الشعر العربي عبر العصور؟

ما حضوره في ديوان محمد العيد آل خليفة؟

لماذا ارتبط شعر محمد العيد بالمناسبات؟

وكيف عالجه محمد العيد لغة وأسلوب

د اعتمدنا في هاته الدراسة على المنهج استيطيقي الذي يهتم بالجانب الفني في القصائد، وهو المذ الذي يبحث في العلاقة بين العمل الفني وجمهور المتذوقين، أي هو نقد للنقد، لأن النقد يسعى إلى تفسير العمل الفني وتحسين علاقته بجمهور المتذوقين،

فالمنهج الجمالي يهدف إلى تفسير هذا التفسير وبث ماهية هذه العلاقة والوقوف على شروطها وضوابطها.

ولقد وجدنا دراسات حول "محمد العيد آل خليفة" تمثلت في كتب مثل: (كتاب محمد شاعر الجزائر) "محمد العيد آل خليفة" لأبي القاسم سعد الله. كتاب (حمد العيد آل خليفة شعره الإسلامي)، لحمد الباقيرين سمينة.

ومجلات مثل "التناص في شعر محمد العيد آل خليفة" للشارف لطروش، مجلة حولييات التراث، جامعة مستغانم.

ومن المذكرات: مذكرة ليسانس بعنوان "التناص في الشعر الجزائري الحديث - محمد آل خليفة أنموذجا-", لتوينخ فاطمة.

وككل باحث أكاديمي واجهتنا صعوبات منها:

صعوبة البحث في كيفية استخراج التناص في شعر محمد العيد آل خليفة، وكيف نربط ذلك بالجمالية.

قلة المراجع الخاصة بالتناص الديني في شعر محمد العيد آل خليفة.

وللإجابة عن الإشكاليات السابقة رأينا أن نقسم المذكورة إلى ثلاثة فصول مسبوقة بمقدمة ومتقدمة بخاتمة.

الفصل الأول بعنوان ماهية الجمالية والتناص، وفيه تناولنا مصطلحي الجمالية والتناص بكثير من التفصيات كما أشرنا إلى أهم الفلاسفة والنقاد الذين تناولوا المصطلحين.

أما الفصل الثاني فعنوانه ماهية الشعر المناسبات والشعر الديني وفيه تناولنا مصطلحي شعر المناسبات والشعر الديني وحاولنا أن نفصل في ماهية المصطلحين من خلال تعريفهما وموقف النقاد منها، وفي الفصل الثالث؛ وفيه جانب تطبيقي حاولنا أن نقف

عند مصادر التناص الديني في قصائده، ومنها ذكرى المولد وشهر الصيام ووداع الحجاج.

وقد اعتمدنا في دراستنا هذه على مجموعة من المراجع وهي:

1. أحمد الزعبي بعنوان؛ التناص نظرياً وتطبيقياً والذي نشر في مؤسسة عمون.
2. إبراهيم أنيس وأخرون بعنوان الوسيط ونشر في مكتبة الشرق الدولي.
3. ابن منظور بعنوان لسان العرب ونشر في دار صادر.
4. كتاب جبران مسعود بعنوان الرائد ونشر في دار العلم للملائين.
5. حسن إبراهيم حسن بعنوان تاريخ الإسلام ونشر في دار الجيل.
6. عز الدين المناصرة بعنوان علم التناص والتلاص ونشر في دار مجد لاوي.
7. ديوان محمد العيد آل خليفة بعنوان ونشر في المؤسسة الوطنية للكتاب.
8. محمد وهابي بعنوان من النص إلى التناص، نشر في دار عالم الكتب الحديث.

وفي الأخير نتوجه بالشكر للأستاذ المشرف الذي لم يبخ علينا وشكراً على الجهد الذي بذله من أجلنا، دون أن ننسى السادة الأساندة في لجنة المناقشة على ما بذلوه من جهد في قراءة ونقد المذكورة.

الفصل الأول: **الجمال و التناص**

المبحث الأول: الجمالية

أولاً: تعريفها لغة واصطلاحا

: الجمالية والشعر

المبحث الثاني: التناص

أولاً: تعريف التناص لغة واصطلاحا

: التناص في النقد الأوروبي

المبحث الأول: الجمالية

أولاً: تعريفها لغة واصطلاحاً

أ. الجمال لغة:

جاء في لسان العرب "ابن منظور" أن «الجمال مصدر الجميل، والفعل جمل /.../ أي بهاء وحسن /.../ الجمال الحسن يكون في الفعل والخلق /.../ وقد جمل الرجل، بالضم جمالا فهو جميل /.../ والجمال بالضم والتضيد أجمل من الجميل وجمله أي زينته /.../ أبو الزيد جمل الله عليك تجميلا إذا دعوت له أن يجعله الله جميلا حسنا /.../ والجمال، أي حسن الأفعال كامل الأوصاف»⁽¹⁾.

كما ورد الجمال في القرآن الكريم في ثمانية مواضع:

1 - قال تعالى: ﴿وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حِينَ تُرْبَحُونَ وَحِينَ تَسْرُحُونَ﴾ [التحريم: ٦]

2 - قال تعالى: ﴿وَإِنَّ السَّاعَةَ لَا تَيَّةٌ فَاصْفَحْ الصَّفَحَ الْجَمِيلَ﴾ [الحجر: ٨٥]

3 - قال تعالى: ﴿فَاصْبِرْ صَبْرَ الْجَمِيلَ﴾ [المعارج: ٥]

4 - قال تعالى: ﴿وَاصْبِرْ عَلَى مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ هَجْرَ الْجَمِيلَ﴾ [المزمول: ١٠]

5 - قال تعالى: ﴿فَمَتَّعُوهُنَّ وَسَرُحُوهُنَّ سَرَاحَ الْجَمِيلَ﴾ [الأحزاب: ٤٩]

6 - قال تعالى: ﴿قَالَ بَلْ سَوْلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا فَصَبِرْ جَمِيلٌ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصْفُونَ﴾ [يوسف: ١٨]

7 - قال تعالى: ﴿فَتَعَالَيْتَ أَمْتَعْكُنَ وَأَسْرِحْكُنَ سَرَاحَ الْجَمِيلَ﴾ [الأحزاب: ٤٨]

⁽¹⁾ ابن منظور أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم الإفريقي: لسان العرب، مج3، دار صادر، بيروت، ط 1 2000، ص202.

8- قال تعالى: ﴿قَالَ بَلْ سَوْلَتْ لَكُمْ أَنفُسُكُمْ أَمْرًا فَصَبَّرْ جَمِيلٌ عَسَى اللَّهُ أَن يَأْتِيَنِي بِهِمْ جَمِيلًا إِنَّهُ وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾ يوسف: ٨٣

وفي الحديث الشريف حيث أخبرنا "عبد الله بن مسعود" عن النبي صلى الله عليه وسلم : "إن الله جميل يحب الجمال"⁽¹⁾.

كما ورد الجميل أيضا في قاموس المحيط "لفيروز أبادي" أنه «الشحم الذائب، واستجمل البعير صار جمرا والجمالة مشددة: أصحابها وناقة جمالية، بالضم: وثيقة كالجمل ورجل جمالي أيضا/.../ والجمل لقب الحسين بن عبد السلام الشاعر/.../ والجمال الحسن في الخلق والخلق»⁽²⁾.

أما في معجم مقاييس اللغة "لابن فارس" في باب [الجيم والميم] فورد الجمال في قول «أجملت الشيء وهذه جملة الشيء، وأجملته: /.../ والجمل: جبل غليظ، ويقال: أجمل القوم كثرت جمالهم، والجمالي الرجل العظيم الخلق/.../ والأصل الآخر الجمال وهو ضد القبح، ورجل جميل وجمال»⁽³⁾.

الجمال قد يتموضع في عدة مواضع مثلا في حسن الخلق والخلق، وهو ما يطلق بنحو خاص على حالة فريدة من نوعها تجسد البهاء والحسن وهو ما يدخل على النفس البهجة والسرور والرضا بشكل آلي ويعين على الارتياح والاطمئنان.

نجد في معجم "اللغة العربية المعاصرة" في مادة [ج م ل] أن «جمل يحمل، جمرا، فهو جامل والمفعول مجمل، جمل الشيء: معه عن تفرق، جمل يحمل: جمرا فهو جميل وحملت المرأة وغيرها: حسن خلقها وخلقها.

أما علم الجمال: باب من أبواب الفلسفة يبحث في الجمال ومقاييسه ونظرياته.

⁽¹⁾ أبي الحسين مسلم بن الحاج القشيري النيسابوري: صحيح مسلم، تحرير الإمام النووي، دار إحياء الكتب العربية العلمية بيروت، لبنان، ط١، 1991 ص 93.

⁽²⁾ ماجد الدين محمد بن يعقوب الفيروز أبادي: القاموس المحيط، تحرير أنس محمد الشامي وزكريا جابر أحمد، دار الحديث القاهرة، (د.ط) 2008، ص 294.

⁽³⁾ أحمد بن فارس بن زكريا أبو الحسين: معجم مقاييس اللغة، دار الفكر، (د.ب) (د.ط) (د.ت)، ص 481.

ومذهب الجمال: اتجاه يعلي من شأن الجميل ويجعل من قيم الجمال أعلى قيم الحياة ويطلب الجميل لذاته لا لمنفعته.

وجمالي اسم منسوب إلى جمال وهو انفعال وتأثر ناتج عن التأمل في الأشياء الجميلة»⁽¹⁾.

إذن فإنَّ المعاجم والقواميس تجمع على أنَّ الجمال مصدر يدلُّ ويعبرُ عن كلِّ ما هو جميل وحسن وعلى الزينة والبهاء التي تتجسد سواءً في الخلق أو في الخلق وقد يطلق على كمال الأوصاف وحسنها، أي ليس بالضرورة أن يكون الشيء جميلاً فقط من الظاهر وقد يطلق أيضاً على الجمال الداخلي كأن يكون الإنسان متخلقاً ومنظماً فهو وبالتالي جميل. ومن مترادفاتِه الرونق والبهجة والإضاءة والبهاء.

أما الجمالية ولتدخلها مع حقول معرفية متعددة وأخذها فترات من الزمن لتتحدد وتتضح فإنَّها «اسم مؤنث منسوب إلى جمال يعني بالقيمة والعناصر التي تكسب العمل جمالاً فنياً وهي مصدر صناعي من جمال ما يخص النواحي الجمالية واتجاه يرمي إلى تنظيم السلوك وفقاً لمقتضيات الجمال بقطع النظر عن الاعتبارات الأخلاقية وشعارها المشهور الفنُّ للفنَّ»⁽²⁾.

أي الجمالية تنتهي إلى الجمال وتهتم بالعناصر والقيم التي تجعل من عمل ما عملاً جمالياً أو ما تكتسبه الجمال وهي ما تجرد الفنُّ من كلِّ النظريات والملابسات سواءً كانت فكرية أو فلسفية أو دينية وبمعنى آخر هي تحرير الأدب من كلِّ ما هو نفسي أو ما يحقق ه تحريره من قيمة الجمال، أي استخراج هذا الأخير سواءً من الطبيعة أو غيرها ونحته وتقديسه دون أن يحقق منفعة أو غاية كلِّ تركيزها على العناصر الجمالية.

⁽¹⁾ أحمد مختار عمر وآخرون: *معجم اللغة العربية المعاصرة*، مجلد 1، عالم الكتب، القاهرة، ط١ 2008، ص 398.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص 398.

إنَّ الجمالية لتشعب مفهومها واتساعه فهي مجال يستمر في البحث، إذ تتميز بالغواية والإغراء وتستفزَّ الإنسان وفضوله المعرفي لأنَّ كائناً حياً جميل ويحبُّ الجمال ويسعى لاستكشافه والتوجُّل فيه.

«إنَّ الأفكار والتصورات الجمالية المنقولَة إلينا بلغة الكلمة والتجسيم والنَّقش والرسم قديمة تعود إلى النَّتاجات الإبداعية الدينية عن الشرق وبخاصة وادي الرَّافدين، وإلى أشعار هوميروس وفرجيل وامرئ القيس وعنترة والنابغة... لاعتمادها مصطلحات : التَّناسب والانسجام والتناسق، ومثل: الجميل، الكامل، الفاضل، السامي، السمح، مما يدلُّ على وجود وعي جمالي يستخدم معاني مماثلة للمعاني الحالية»⁽¹⁾.

فهذه الألفاظ ارتبطت فيما بينها بشكل أو باخر لتعبر وتجسد مفهوم أو لفظ الجمالية، لكنَّ الجمال هو أبرز مفهوم بين المفاهيم الجمالية التي تعبر عن التنوُّع والتنوع في الفن والمجتمع وأيضاً التنوُّع في النَّاقِيِّ الجمالي الإنساني، يعدُّ لفظ الجمال الأقرب إلى الجمالية في اللغة العربية وهذا من حيث الاشتقاء اللفظي كما نجد أنَّ القواميس والمعاجم خاصة القديمة لا تشتمل على هذا المصطلح - ذلك لارتباط الجمالية واعتبارها صنفاً من أصناف الجمال - إذن فهو مصطلح حديث النَّشأة والتداول.

«كلمة جمالية في فضاء اللغة العربية هي صيغة اشتقاء للفظ الجمال، أمّا من حيث المعنى الاصطلاحي المشهور : تيطيق فهو ما يعود إلى ما يعرف في لغات أخرى "علم الجمال" (بالفرنسية: Aesthetik) (بالإنجليزية: Esthétique) (بالإيطالية: Estetica)⁽²⁾».

إذن فمفهوم الجمال في اللغة عرف تحولات وتطورات هذا ما عكس تطور الرؤية الجمالية، من ثقاقة لأخرى ومن جيل لآخر، فبهذا تعددت المفاهيم وهذا بturn العد الرؤى.

فالجمال هو ما يتجسد في العناصر وال موجودات أو الأشياء الموجودة في الطبيعة سواء كانت من صنع الخالق الأعظم أو هي ما تجسد في كلّ منجز جمالي بفعل الإنسان

⁽¹⁾ عبد الفتاح رواس قلعة جي: مدخل إلى علم الجمال الإسلامي، دار قتبة، بيروت، لبنان، ط١ 1991، ص.8.

⁽²⁾ دوي عبد الرحمن: موسوعة الفلسفة، ج٣، منشورات ذوي القربي، قم، إيران، ط٢ 2009، ص207.

مثل البناءات والعمaran واللباس والحرف... والشيء الجميل هو ما يثير في نفوسنا الارتياح والبهجة والشعور بالرضا، إذن فالجمالية ارتبطت بعلم الجمال وعناصره، لكن لم يتحدد مفهوم لغوي لها في معظم القواميس والمعاجم خاصة القديمة رغم أنها كانت تتجسد في التفكير والإحساس.

إنّ حديثاً عن الجمالية يجعلنا ملزمين بتوضيح مفهومها ودلائلها ونشأتها وخلفياتها عبر العصور وعبر المفكرين وال فلاسفة وبيان كيفية نشأة مفهومها وأنّها نشأت عبر العصور واحتاجت إلى فترات زمنية محددة لتتضح وتتبادر كمصطلح عالجه الألمان وهي مجال يستمر فيه البحث إلى يومنا هذا لكون تميّزها بجذب فضول الباحث إليها والتوجّل .

بـ. الجمالية اصطلاحاً:

«ارتبطت نظرة كثير من المدارس الفنية بالكون كما ارتبطت نظرة الفلسفـة بالكون والوجود أيضاً، وتفاوتت هذه النظارات تفاوتاً كبيراً واستند المذهب الجمالي على النزعة المثالية في الفن والأدب، في خطٍ متوازن من النظرة الواقعية، وهذا التقسيم في أصله تقسيم فلوفي لا فني، ولكنَّه تغلغل في مذاهب النقد الأدبي الحديثة، حتى اتّكأت عليه في كيانها، وأصبح مبرراً لوجودها»⁽¹⁾.

ارتباط واتّكاء معظم المدارس الفنية على الكون كذلك المذهب الجمالي الذي اعتمد كثيراً على المثالية ونظرية الفن للفن والأدب وتواريه مع الواقعية. «وحين ننظر في فلسفة كانت Immaneul Kant المثالية في الوجود والمعرفة نرى أنّها فصلت بين "الجميل" و"المفيد" وفرقـت بين "الشكل" و"المضمون": وهي - في جانب من جوانبها - تعطي الشكل كلَّ الأهمية، وتجرّده من كلِّ غاية، والجمال المحسـن عندها لا يتمثل إلا في الشكل المحسـن»⁽²⁾، من خلال كلام محمد غنيمي هلال هذا نقول أنَّ فلسفة "كانت" ميزـت بين الجميل الذي يتمثل في الشكل والمفيد الذي يتمثل في المضمون وهي فلسفة شكلية تعنى فقط بالشكل وتقوم على أساس الفن للفن.

⁽¹⁾ محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، شركة نهضة مصر، القاهرة، مصر، ط٢، 2007، ص 297.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص 308، ص 310.

الجمالية أو الاستيطيقا «عرف هذا اللفظ نجاحاً منقطع النظير في عقود قليلة، منذ عام 1750، موعد ظهور كتاب "بومغارتن Alexander boumgarten" "الجمالية" (Aesthetica) لم يتردد معاصره شليغل عن استعمال هذا اللفظ بدورهم، كما استعمله كانتٌ في عنوان فرعٍ لتمييز الباب الأول من كتابه "تقد ملكة الحكم"»⁽¹⁾، إذن فالفضل يرجع إلى بومغارتن في صياغة وانتشار كلمة (Aesthetica) وفي وضع البحث والدراسة الجمالية وتشكيل قالب خاص بها.

إذا أردنا أن نحدّد مفهوم الجمالية فعلينا أولاً أن نعرّج على خلفيات نشأتها ومرجعيتها «قبل عشرين سنة، بدت علامات الشيخوخة المبكرة على لفظ الجمالية المستعمل لتعيين التفكير الجمالي في الفنّ كما ظهر اللفظ باليها وقابلاً للاندثار، على الرغم من أنّ معناه الحديث يرجع إلى القرن الثامن عشر فقط، بل ذهب بعض الفلاسفة حتى إلى التصريح بسخرية، أنّ الجمالية باتت على الرغم من أعوامها المئتين، من منتصف القرن الثامن عشر حتى منتصف القرن العشرين، مثل فشل ساطع عامر بالنتائج»⁽²⁾.

تعود هذه المفارقة والاختلاف إلى تباين لفظ الجمالية وتعود أيضاً إلى غاية الجمالية والغرض منها، ألا وهو الفنّ، وإلى الإشكاليات الكثيرة التي يثيرها.

تأسيس الجمالية شكل طريقة مستقلة مثل حدثاً كبيراً ولطالما كان هذا الحدث مهمـاً «لا يعني استقلال الجمالية الذاتي أبداً استقلال الفنّ الذاتي وإنـما يعني وجود تعلقات بينهما، هذا التفكير المخصوص الذي أشرت له للتو، يفترض ضمنياً على الأقل أن يكون له غرض محدـد، إلاـ أنـ لفظ فنـ (Art) - الوارث منذ القرن الحادي عشر لأصله اللاتينـي (ars) والـdāl على نشاط ومهارة - لا يعني في الغرب، حتى القرن الخامس عشر، سوى

⁽¹⁾ مارك جيمينز: ما الجمالية؟، تر: شربل داغر، المنظمة العربية للترجمة، بيروت، لبنان، ط١ 2009 ص 29.

* إيمانويل كانت (1724 – 1804): فيلسوف ألماني.

* ألكسندر بومغارتن (1714 – 1762): فيلسوف وعالم جمال ألماني.

⁽²⁾ المرجع السابق، ص 19.

مجموعة من الأنشطة الموصولة بالتقنية، والمهنة، والخبرات، أي بمهام يدوية في صورة أساسية»⁽¹⁾.

استقلال الجمالية لا يعني استقلال الفن بل وجود تداخل وأن لفظ الفن ظهر متأخراً في الغرب والذي يعبر عن الأنشطة الموسومة بالخبرات والمهنة، «ولم يكن لفكرة الجمالية بالمعنى الحديث لها أن تظهر وبالتالي إلا في اللحظة التي بات ينظر فيها إلى الفن، ويعرف به عبر مفهومه، بوصفه نشاطاً ثقافياً، غير قابل للاختصار في أي مهمة أخرى ذات طابع تقني هكذا أتيح للجمالية، التي دشّنت محطتها الحديثة ابتداءً من العام 1750 أن تعلن عن نفسها مستقلة بين ليلة وضحاها بفضل عمل الفيلسوف الألماني "بومغارتن" وحده، ذلك أن تأسيسها كعلم ناتج مسار طويل من التحرر شمل، في الغرب على الأقل، مجموع النشاط الروحي والثقافي والفلسفي والفنّي، منذ النهضة تحديداً»⁽²⁾.

بعد بومغارتن المؤسس لهذا العلم، وبفضله أعلنت الجمالية استقلاليتها وتشكلها كعلم يخرج على عدّة محطّات ومسارات شملت النشاط الروحي والفلسفي والفنّي معاً.

في الحديث عن الجمال أو الوعي الجمالي أو ما يعرف حاضراً بالجمالية فقد كان هذا المفهوم مرسخاً منذ القدم عند فلاسفة الإغريق واليونان وغيرهم «للوقوف على مفهوم الوعي الجمالي في اليونان نقف عند فكر "أفلاطون" الذي تعلم وتتلذذ على فلسفة الحكمة عند سocrates، حيث استمدّ أفلاطون نظريته الميتافيزيقية للعالم ببحثه في الجماليات فمن ثم تعدّ فلسفة الجمالية جزء لا يتجزأ من فلسفته بصفة عامة، فقد تميزت نظريته في الجمال بالهجوم على الجانب العاطفي والحسّي والنزوع نحو الجانب الأخلاقي والمثالي واحترام المنطق والعقل والاهتمام بإثارة الحماس والنخوة والشجاعة»⁽³⁾.

فنظريته هذه مرتبطة بفلسفته (فلسفة المثل)، فالجمال حسب رؤيته هو أحد المثل والسمات العليا أمّا الأشياء الموجودة في عالمنا نحن فهي عبارة عن صورة تقابل ذلك

⁽¹⁾ مارك جيمينز: ما الجمالية؟، ص 44.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص 44.

⁽³⁾ ركماوي عبد الله: الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفي هيجل أنموذج ماجستير)، كلية العلوم الاجتماعية، جامعة وهران، 2013-2014، ص 30.

الجمال ولكنها ناقصة، وكلما اقترب الشيء من فلسفته ومثله الأعلى ازداد جمالاً وكلما ابتعد عنه ازداد بشاعة

أـ "سocrates" (Socrates) «فيرجع الأستطيقي إلى الإيتيني، ويرى أنَّ الفنَّ امتداد للأخلاق، فهو بذلك يعارض اللذة الجمالية وينتصر للخير والحق، ويعتبر الذوق الفني مسألة أخلاقية، وليس جمالية»⁽¹⁾.

سocrates يربط الفنَّ بالأخلاق ولا تقوم فلسفته على نظرية الفنَّ للفنَّ وهو يعارض اللذة الجمالية ويفيد الخير والحق ويقول بأنَّ الفنَّ هو مسألة أخلاقية لا جمالية.

"أرسطو" (Aristote) يعتبر من أكبر فلاسفة اليونان ومفكري البشرية تأثر بأفلاطون، فكل واحد منهما قدس النفس البشرية ونظروا إليها على أنها أساس الإنسان وجوهره «لقد كانت لأرسطو اهتمامات فنية والتي أبرزت شغفه بالجماليات والفنون منها "بحث الجماليات" وتصور أرسطو الجمال باعتباره التنسيق والعظمة، فقد تمثله في معنى التحديد والتمثال والوحدة والجمال عنده هو تناسق التكوين لعالم يظهر في أسمى وأجمل مظهر له إذا فلم يندفع أرسطو إلى دراسة الواقع أو تصويره على ما يجب أن يكون»⁽²⁾.

اهتم أرسطو كغيره من الفلاسفة بالجماليات، وقد اتفق في رأيه مع أفلاطون وهو يهتم بجمال المظهر ويصب كل اهتمامه عليه.

أما الجمالية في عصرنا الحديث فقد ارتبطت بالعديد من الفلاسفة والمفكرين، "رينيه ديكارت" « يجعل الذوق حكماً فردياً في ارتباطه بعناصر وجودية وذاتية، كالذاكرة والتجربة والخاضع لمتغيرات الزمن والظروف والطبائع مما يجعل قياس الجميل

⁽¹⁾ ن. يمينة كريم محمد: الخطاب الجمالي والوعي الأخلاقي - نحو فلسفة إيتينية لتربيبة الذوق، مجلة متون، جامعة الدكتور مولاي الطاهر، سعيدة، كلية العلوم الاجتماعية والإنسانية، م، 10، العدد 2، سعيدة، 2018، ص 280.

⁽²⁾ رکماوي عبد الله، الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفی هيجل انموذجاً، ص 34.

أمراً مستعصياً، ولا يمكن للعلم أن يتدارسه وفق تقديرات الكمّ والكيف واللذان يميزان كونية العلم مقارنة بالجميل الذي ينتمي للشعور الفردي»⁽¹⁾.

فيعتبر "ديكارت" أنَّ الحواس كاذبة وخادعة فهي بالتالي لا تنقل الحقيقة كاملة «فالأمر من الناحية الإبستمولوجية لا يتعلّق بالحواس، إنما بالعقل الذي يديرها ويوجهها ويحكم من خلالها، فيبين الخلل الذي يصيب العضو وبين القراءة الخاطئة والتفسيرات الفاسدة التي يشرف عليها الإنسان تجلّي المسؤولية العلمية والأخلاقية والفنية والتقنية في تحديد وتعيين وتذوق الجماليات»⁽²⁾.

قد يكون تصور ديكارت هذا صحيحاً من الناحية العلمية والعملية والفنية، لكن لا يعني أن يحرم الإنسان من الفن أو تذوقه تماماً، إذا وقع له خلل أو مكروه في أحد أعضائه وحواسه، فالشعور بالجمال ملكة فطرية لدى الإنسان ومطلب ضروري.

يرى كانت Immanuel Kant أنَّ «الحكم الذوقي يعني بالخصوص الصورية في الأشياء أي تلك التي يمكن إدراكها كوحدة متكاملة من خلال انسجام الفهم والمخيّلة وتطابقهما، دونما حاجة للتصور العلمي أو لتحديّات العقل العملي، ودونما لجوء إلى الحواس أو إلى العواطف، ويكتمل ذلك الحكم بشعور من المتعة أو السرور الناتج من إدراك ذلك التوافق العفوي الحر بين ملكات الذهن وصورة الشيء الجميل»⁽³⁾. يستند كانت في الحكم على الجميل أو تحليله على حكم الذوق حسن النوع وجعله حكماً جماليًا، فيقول «لكي نميز الشيء، هل هو جميل أو غير جميل، فإننا لا نعيد تمثيل الشيء إلى الذهن من أجل المعرفة، بل إلى مخيّلة الذات وشعورها باللذة أو الألم»⁽⁴⁾.

حكم الذوق عند كانت ينتمي إلى أيّ كائن حي، وأنّ لكلّ شخص رغباته وأذواقه الخاصة، وهو يستند على هذا في تحديد ما الجميل وعلى غير الجميل.

⁽¹⁾ رکماوي عبد الله، الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفـي هيجل انموذجاً، ص 284.

⁽²⁾ بن يمينة كريم محمد: الخطاب الجمالي و الوعي الأخلاقي - نحو فلسفة ايتيقية ل التربية الذوق الفنـي ص 284.

⁽³⁾ المرجع نفسه، ص 285.

⁽⁴⁾ المرجع نفسه، ص 285.

أمّا " فيربط «بين الحس الجمالي والذوق الفني، إذ أنَّ للفنَّ هدفًا مشتركًا بينه وبين العديد من تظاهرات الروح مثل في مخاطبة الحواس وإيقاظ المشاعر وإثارتها، ولمزيد من الدقة يضاف القول بأنَّ الفنَّ وجد لكي يوقد فينا شعور الجمال، وعلى أساس هذا الافتراض يكون للشعور مظهر خاص هو مظهر حسَّ الجمال»⁽¹⁾.

" يدعوا لضرورة تنمية الذوق والوعي الفني، وأنَّ الفنَّ يرتبط بكلِّ حواس المشاعر، وأنَّ الفنَّ هو ما يوقد فينا الشعور بالجمال.

«يوضح هيجل أهمية الذوق، فهذا معناه أن يكون عنده شعور الجمال حسن الجمال؛ وهو ضرب من الإدراك لا يتجاوز حالة الشعور، وبالتالي التكوين والتدريب يغدو قادراً على التقاط الجمال حالاً ومتسللاً، أينما كان وكيفما كان»⁽²⁾، يعتبر هيجل أنَّ الذوق هو وسيلة عملية لتناول الجمال والشعور بالفن، ويربط التعرُّف على الجميل عن طريق التذوق وهذا يكون بالمعرفة العقلية.

يراهن فريدريك نيهتše (Friedrich Nietzsche) «على قدرة الإنسان في التحرر والهروب نحو الجميل بإرادة القوة، لهذا يتمثل مشروعه في تهيئة الإنسانية لمعايشة اللحظة الذهبية التي تعود فيها إلى ذاتها، بحيث تستطيع النظر إلى الماضي والمستقبل بعيد دون أن تخضع إلى سيطرة الصدفة أو إلى توجيه رجال الدين»⁽³⁾. يرمي نيهتše إلى أنَّ الأخلاق تحرم وتقيِّد المتألق من متعة التعمق والغوص في الواقع، والتتمتع والتلذذ في الجمال بكلِّ تفاصيله، فتمرد الإنسان ورفضه للعادات والتقاليد والقيم المنحطة هذا ما يمكنه من التنعم والاستمتاع بالوعي الجمالي والرؤى الجمالية عند ليبنز (Leibniz) «تجسد في المدينة الفاضلة المثالية وفي العلاقة بين المونادات بعضها البعض في العالم فالعلاقة في هذا العالم المثالي تمارس بصورة مثالية أخلاقية»⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ بن يمينة كريم محمد: الخطاب الجمالي و الوعي الأخلاقي - نحو فلسفة ايتيقية لتربيَّة الذوق الفني ص286.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص287.

⁽³⁾ المرجع نفسه، ص287.

⁽⁴⁾ ركماوي عبد الله: الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفـي- هيـجل أنـموذجاـ، رسـالة ماجـيـستـيرـ، صـ46ـ.

* ليبنز (1646-1716): فيلسوف وعالم طبیعة ورياضيات ألماني.

"لينز" تصور عالماً مثاليًا كاملاً تسير فيه العلاقات وفق مبدأ التوافق والانسجام، واهتمامه بعالم الفن وخاصية الموسيقى وربط بينها وبين الجمال.

إذن فأجمع الفلاسفة والمفكرين على وجودوعي جمالي منذ القدم وأنّ الجمالية كانت تتجسد في الأحساس والعقل منذ وجود الكون والطبيعة والإنسان.

عرفت الجمالية ازدهاراً كبيراً في العصر الإسلامي وهذا من خلال تجسدها في الآثار والتحف والرسومات الدينية والاهتمام بالفن والجمال عند الشعوب الإسلامية حيث «تر كلّ أمة بإنتاجها الفني وذلك للعلاقة العميقة بين الفن والهوية، ويعتبر الفن الإسلامي من أهم مؤشرات الثقافة الإسلامية حيث عبر تاريخ الحضارة الإسلامية ولا يزال عن طموحات المسلم، فقد انعكست فيه عقيدته التوحيدية ورؤيته للحياة»⁽¹⁾.

أقبل المسلمون على الفنون فكان لهم شغف واشتغال بها، فنجد أنّ العديد من الكتب والسير تعبّر عن المواقف والتقديرات للأعمال الفنية كالغناء والشعر والعمارة والنحت، فنجد أنّ «الحضارة الإسلامية عبرت عن هويتها من خلال فنونها المختلفة التي كانت لها ضوابط شرعية وعقائدية، وكانت بحق فنون تدلّ على العقيدة التوحيدية، لم يكن الإسلام كغيره من الأديان التي تحدها الطقوس والواجبات وإنما كانت عقيدة تكامل فيها بناء معرفي شامل للكون والإنسان والدنيا والآخرة، انطبعت به جميع النشاطات الحضارية في المجتمعات الإسلامية، ومن هذا البناء الشامل والموحد تتبع الفنون الإسلامية»⁽²⁾.

ارتبطت الجمالية عند المسلمين بالقرآن الكريم فالمسلم يدعوا إلى الجمال «فالباحث عن الجمال لن يجده إلا في عقيدة التوحيد التي ترفع عنه الشتات وتخرجه من الفوضى العقلية والقلبية التي تتمظهر في الفوضى السلوكية والعلاقية، وهذا ما من شأنه أن يرفع أيّ متعة جمالية ويدخل الإنسان في الشقاء الوجودي فمع القرآن الكريم انتهى التعدد والتناقض بانتهاء عهد الآلهة المتعددة، وحل محله التنوّع والتوزيع الهارموني الذي

⁽¹⁾ درقام نادية: الفن الإسلامي ودوره في الحفاظ على الهوية الإسلامية، مجلة الباحث في العلوم الإنسانية والاجتماعية، العدد 35، جامعة محمد بن أحمد، وهران 2، الجزائر، سبتمبر 2018، ص.1.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص.9.

تندرج فيه المتعددات في كل واحد ليفيض جماله الكلي على الخلق»⁽¹⁾ وقد أثارت مسألة تحريم الإسلام لبعض الفنون كالرسم والنحت جدلاً عند العديد من المفكرين وال المسلمين مثلاً كتصوير الكائنات الحية أو التماثيل هذا رأي الشيوخ ورجال الشرع حيث يعتبرونه مشاركة للخالق في صنعه والسبب الحقيقي وراء هذا هو الخوف من أن يرتدّ المسلمين إلى عبادة الأوثان وورد التحريم بشكل واضح في سورة المائدة لقوله تعالى: ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ إِمْنَوْا إِنَّمَا الْحُمُرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَرْلَمُ رِجُسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ [المائدة: 90]

فدين الإسلام دين الحق لم يحرم الإنسان من الفن والجمال، لكنّ حرم بعض الأمور التي تخالف العقيدة والشريعة مع الاهتمام بالفن وكلّ ما هو جميل وراقي.

من خلال توقفنا على عدة محطات حول خلفيات ونشأة علم الجمال أو الجمالية أو علم الاستيatica حسب "بومغارتن" boumgarten نخلص إلى أنها «علم المعرفة الحسية ونظرية الفنون الجميلة وعلم المعرفة البسيطة وفن التفكير على نحو جميل وفن التفكير الاستدلالي وهي دلالة على تأسيس فرع معرفي جديد هو علم الجمال باعتباره نمط»⁽²⁾.

فربط بومغارتن الجمالية أو الاستيatica بكل ما هو جميل وحسّي «وباستعمال بومجارتن لفظة استطيقا للدلالة على الحساسية، أي على علم الجمال إلا أنّ هذه الحساسية تهيمن عليها أفكار بسيطة لا هي غامضة ولا هي واضحة، وإنّما يحس بها في مضمونها ونتائجها، إذ أنها تقدم معارف حسية انجعالية، منسقة تنسيقاً أي بهيجه وجميلة»⁽³⁾ تعريف بومجارتن وتصوّره للجمالية يتجاوز الأفكار التقليدية القديمة كالميافيزيقاً مثلاً التي تعتبر الجمال مثاليّاً وتربطه بالحق والخير، إنّما تعريفه هذا يرتبط بالذات والإحساس.

⁽¹⁾ عبد الفتاح رواس قلعة جي: مدخل إلى علم الجمال الإسلامي، دار قتبة، ط١، بيروت، لبنان، 1991، ص 24.

⁽²⁾ ركماوي عبد الله: الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفـي - هيجل أنموذجاً، (رسالة ماجستير) ص 50.

⁽³⁾ المرجع نفسه، ص 50.

إذن فعلم الجمال هو علم حديث ارتبط بالفلسفة ومباحثها، لكنه استقل كعلم قائم بذاته لاحقاً، فمن الجمال تولدت الجمالية التي جمعت كافة الفنون واهتمت بها من شعر، نحت، رسم، عمران، أدب، موسيقى، نثر ...

«الجمالية هي البحث العقلي في قضايا الفن على اختلافها من حيث أنّ الفن صناعة، خلق جمالي، لها أصولها المتنوعة ولها حرفياتها التقنية الخاصة... غير أنّ البحث العقلي في قضايا الفن والأدب لابدّ حتى يرقى إلى مستوى الجمالية ويصبح في نطاق علم الجمال، من أن يكون النظر فيه مستنداً على نظرة فلسفية عامة للحياة والكون، ويندرج النظر الجمالي في سياقها كما تدرج في هذا السياق سائر مواقف الباحث من ظاهرات الحياة وقضايا الإنسان ونشاطاته»⁽¹⁾.

إذن فالجمالية هي العلم الذي يهتم بالجمال ويعنى به، وبكل ما يتولد عنه، ولها رؤية خاصة عن غيرها للفن، كما اختلف تعريفها وغايتها من فيلسوف لآخر ومن مفكر لآخر، وهذا حسب اختلاف التوجهات والعصور والخلفيات، لكننا نجمع في الأخير على أنّ الجمالية مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بالفن والجمال وتهتم بكلّ ما هو جميل وهناك من ربطها بالأخلاق، وبالخير والشرّ، أو بالإحساس أو الإدراك وغيرها من الأمور.

الجمالية والشعر

الشعر هو فن قديم قدم الإنسان والوجود، مجاله هو الشعور والإحساس، يتميز بالموسيقى والتصوير والتقنية والروي، وهذا ما يميزه عن النثر «لغة الشعر العاطفة، ولغة النثر العقل...» الشعر يعتمد على شعور الشاعر بنفسه وبما حوله شعوراً يتجاوب هو معه فيندفع إلى الكشف فنياً عن خبايا النفس أو الكون استجابة لهذا الشعور، وفي لغة هي الصور»⁽²⁾.

فالكلمات والعبارات في الشعر هي تجسيد صور إيحائية وإشارية عن طريق اللغة.

⁽¹⁾ محمد الصالح خRFI: جماليات المكان في الشعر الجزائري المعاصر، (أطروحة مقدمة لنيل درجة دكتوراه) إشراف: يحيى الشيخ صالح، كلية الآداب واللغات، جامعة الإخوة منتوري، قسنطينة، 2005-2006، ص.4.

⁽²⁾ محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، نهضة مصر، القاهرة، ط٧ 2007، ص357.

الشعر يغوص فيه الشاعر إلى التأمل وفق تجربته الذاتية الخاصة، وهو يرتبط «الشعر يقصد الشاعر فيه إلى التأمل في تجربة ذاتية محضة، ... والشعر هو الخلق الأدبي الموقع للشيء الجميل ومرده إلى الشعور والذوق لا إلى الفكر، ذلك أنَّ موضوع الذوق هو الجمال»⁽¹⁾.

فالشعر هو ذلك الكلام الموزون، يختلف عن النثر فهو يقوم على مجموعة من المكونات الشكلية والتي تتمثل في الألفاظ، والصورة الشعرية والإيقاع، ولقد شغلت هذه القضية العديد من الفلاسفة والنقاد منذ القدم، فنجد مثلاً أرسطو في كتابه «فنُّ الشعر» يختص بحثاً كاملاً للحديث عن اللغة الشعرية فيقول: «جودة اللغة تكون في وضوحها وعدم تبذرها، فالحقيقة أنَّ أوضح الأساليب اللغوية هو ما تألف من الكلمات الدارجة العادية والشاهد على ذلك شعر «كليوفون»^{*}، ومن جهة أخرى فإنَّ اللغة تصبح متميزة وبعيدة عن الركاك، إذا ما استخدمت فيها الكلمات غير المشاعة، مثل: (أ) الكلمات الغربية «أو النادرة» (ب) المجازية، (ج) والمطولة، (د)»⁽²⁾.

فالمحضود هنا باللغة غير المشاعة كالكلمات الغربية والنادرة هي تلك اللغة التي تتضمن على الاستعارات والمجازات، واستعمال الكلمات العادية والدرجة يجعلها مكشوفة ويعطيها طابع الوضوح السهل، فيجب إذن عدم الإفراط من استخدام أساسات اللغة الشعرية بل استخدامها وتوظيفها في اعتدال، فالإفراط في أحد عناصرها يؤدي إلى الإخلال بالمعنى.

كما ارتبطت الجمالية بالشعر من خلال اهتمامها بالعديد من قضاياه و مكوناته كقضية الفظ والمعنى «هذه المسألة من مسائل علم الجمال الحديث، وشغل بها الأقدمون قبل أن يعالجها العرب، وقد تحدث فيها هؤلاء وأولئك عن المعايير الجمالية الموضوعية التي تعدّ من أسس الحكم على العمل الأدبي من الناحية الفنية»⁽³⁾.

⁽¹⁾ محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، ص360.

*. كليوفون: من الأنثىينين، شاعر مأساوي.

⁽²⁾ أرسطو: فنُّ الشعر، تر: إبراهيم حمادة، مكتبة الأبحاث المصرية، (د.ط) (د.ب) (د.س)، ص189.

⁽³⁾ محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، ص241.

فهذه القضية ارتبطت بعلم الجمال وكانت موجودة قدم "أفلاطون" و"أرسطو" تحدثنا سابقاً عن تناوله لهذه القضية في كتابه، فهم اهتموا بالمعايير الجمالية التي تمثلت في الألفاظ والجمل والكلمات التي من شأنها أن تحدد وتحكم على العمل الأدبي.

«لم يكن يخرج النقد العربي عن هذه الحدود (أرسطو) في علاجه مسألة اللفظ والمعنى، فقد عالجها على أساس المقابلة بين كلّ منهما، ولكنه أولى المسألة عناية كبيرة، وقد انقسم النقاد العرب فيها إلى طوائف: م من نظر إلى مقومات العمل الأدبي فأرجعه إلى جانب المعنى مغفلًا شأن اللفظ، وآخرون أرجعواها إلى اللفظ ومنهم من ساوي بين اللفظ والمعنى»⁽¹⁾.

ومن الشعراء من أولى الاهتمام فقط بالمعنى «يبدو أنَّ عمرو الشيباني - فيما يروي الجاحظ - كان لا يحفل إلا بالمعنى فمتى كان المعنى رائقاً حسناً، ظلَّ كذلك في أيِّ عبارة وضع فيها، وينعى الجاحظ عليه أنه استحسن بيته لمعناهما، على حين ليست عليهما مسحة أدبية سوى الوزن وهما: بحر الطويل

سبن الموت موت البلى
كلاهما موت، ولكن ذا
أفعع من ذاك لـ نـلـ السـؤـال⁽²⁾.

والجاحظ هنا يعلق في كتابه "الحيوان" حول هذين البيتين اللذين لا يشتملان أبداً على لمسة أدبية بقوله: «وأنا أزعم أنَّ صاحب هذين البيتين لا يقول شعراً أبداً. ولو لا أنَّ أدخل في الحكم بعض الفتاك (المجون) لزعمت أنَّ ابنه لا يقول شعراً أبداً»⁽³⁾. أيُّ أنَّ الشيخ ذهب لاستحسان المعنى، وأهمل اللفظ، وكقول الجاحظ المعاني مطروحة في الطرقات.

ومن اهتم أيضاً بقضية الشعر وماهيته "حازم القرطاجني" فحقيقة الشعر عنده تكمن «في العمل على الارتقاء بمستوى الناس من الناحية الفنية، لأنَّ الارتفاع بمستوى المتألقين هو واجب أخلاقي وليس عملاً بسيطاً عادياً، لأنَّ جاز ما وجد في زمان فقدت فيه القدرة

⁽¹⁾ محمد غنيمي هلال النقد الأدبي الحديث، ص243.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص243.

⁽³⁾ أبي عثمان عمر بن بحر الجاحظ: الحيوان، تج: عبد السلام محمد هارون، ج3 صطفى رساتي وأولادهم للطبع، مصر، ط2 1960، ص131.

على التمييز بين الجيد والرديء... الشعر كلام مخيّل موزون، مختص في لسان العرب، بزيادة التقافية إلى ذلك والتئامه مع مقدمات مخيّلة صادقة كانت أو كاذبة»⁽¹⁾.

يؤكد "القرطاجني" على ضرورة اجتماع الوزن والتخيل وهذا لتأثيره بابن سينا وتعريفه للشاعر هو تعريف جامع مانع خاص بالشعر العربي (اشتماله على الوزن والقافية والروي والتخيل).

ونظرية النظم عند "عبد القاهر الجرجاني" «ويقصد بها صياغة الجمل ودلالتها على الصورة، وهذه الصياغة هي محو الفضيلة والمزية في الكلام ولهذا عنى "عبد القاهر" بشرح دلالات الألفاظ واختلافها باختلاف موقعها في الجمع فيما سمّاه النظم»⁽²⁾. ويقصد بالنظم هنا علم النحو أو علم التراكيب عند الغربيين، فالنحو عنده لا يقتصر فقط على الجمل وأنواعها بل هو يتعدّى ذلك إلى التعريف والتكرير والحذف والتقديم والتأخير ...

من خلال ما سبق ذكره نقول إن قضية الجمالية والشعر وارتباطهما شكلت قضية اشتغال واهتمام القدامى والمحدثين من العرب والغرب على حد سواء، فإن توفر مكونات الشعر وأسسه من إيقاع وتقافية ولغة شعرية متينة وما تحققه من توازن، كذلك ثنائية اللفظ والمعنى ومحاولة الربط أو الفصل بينهما، كلّ هذا ما حقّق جمالية وانسجاما داخل النصّ الشعري.

⁽¹⁾ بودة العيد، العيد جولي: جهود حازم القرطاجني في قراءة التراث والتنظير للأدب، مجلة الآثر، جامعة فاصي مرباح، ورقية، العدد 30، جوان 2018، ص.4

⁽²⁾ محمد غنيمي هلال، النقد الأدبي الحديث، ص263.

المبحث الثاني: التناص

حفلت الساحة الأدبية والنقدية بجملة من المصطلحات وخاصة المصطلحات الجديدة، حاول النقاد إزالة الالتباس عنها وتوضيحيها من خلال البحث والتطبيق حتى يسهل مفهومها ويُتَّضح معناها، ومن هاته المصطلحات التي شغلت النقاد الغرب والعرب على حد سواء التناص؛ مفهومه، أنواعه وإرهاصاته.

أولاً: تعريف التناص لغة واصطلاحاً

أ. :

ورد في لسان العرب لفظة نص: «النص: رفعك الشيء نص الحديث ينصله نصاً رفعه، وكل ما أظهر فقد نص»، وقال عمرو بن دينار: ما رأيت رجلاً أنساً للحديث من الزهري أي أربع له وأسند/.../. نص الحديث إلى فلان أي رفعه/.../. والنص و النصيص: السير الشديد والثث، ولهذا قيل: نصحت الشيء رفعته/.../. وأصل النص أقصى الشيء وغايته⁽¹⁾. أي أن لفظة نص وردت في لسان العرب بمعنى الرفع والإظهار.

جاء أيضاً في قاموس المحيط نص «الشيء ينصله نصاً رفعه وأظهره، والحديث رفعه إلى من أحدهه/.../. ونص الم التابع جعل بعضه فوق بعض. بعض الكتاب يستعملون النص بمعنى الإملاء والإنشاء/.../. النص مصدر ومن كل شيء منتهاه/.../. والنص قد يطلق على كلام مفهوم (الكتاب والسنة)/.../. وقال في التعريفات النص ما ازداد وضوها على الظاهر بمعنى في المتكلّم وهو سوق الكلام لأجل ذلك المعنى»⁽²⁾.

يقترب تعريف بطرس البستاني إلى تعريف ابن منظور بمعنى الرفع والإظهار والبيان والوضوح أيضاً.

وقد وردت كلمة التناص في المعجم بمعنى: «تناص القوم ازدحموا»⁽³⁾.

⁽¹⁾ ابن منظور: لسان العرب، مادة (نص) 14، ط٣، دار صادر، بيروت، لبنان، 2004، ص 271.

⁽²⁾ بطرس البستاني: محيط المحيط، مطبع تبيو برس، بيروت، لبنان، (د.ط) 1981، ص 896.

⁽³⁾ ابراهيم مصطفى وآخرون: المعجم الوسيط، ج(١)، المكتبة الإسلامية، (د.ط)، (د.ب) (د.س)، ص 926.

بما أنَّ التناص مصطلح حديث النشأة والتداول فإنَّ القواميس والمعاجم القديمة لم تشمل على مادة (تناص) عني الحرفي بل إشارة له في مادة (نص)، سبق ذكره فقط في المعجم الوسيط، أمّا في معناه الاصطلاحي أو المعنى الشامل حديثاً فقط تداخل مع مصطلحات نقدية قديمة مثل: التضمين، السرقات الأدبية، الاقتباس، أو تفاعل النصوص وتداخلها كما أشار إليه أبو هلال العسكري في كتابه "الصناعتين"

ب. اصطلاحاً:

التناص كغيره من المفاهيم لديه إرهادات ومفاهيم متजذرة حتى وإن لم تكن بالمعنى نفسه أو اللفظ نفسه «يدرك الباحث المطلع على دراسات التناص مدى التداخل بين هذا المفهوم ومفاهيم أخرى عديدة من حقول مختلفة مثل الأدب والمثقافة ودراسة المصادر، وباب السرقات بالمفهوم الذي طرح في تراثنا النقدي والبلاغي، حيث توسع فيه العلماء وقدموا مقاربات مختلفة له ولغيره من المسميات وما يدور في فلكها على المستويين النظري والتطبيقي»⁽¹⁾، فتدخل هذه المقاربات المختلفة للنص توقع في الحيرة والتيه، لهذا وجوب اللجوء إلى حتمية استخلاص واستخراج مفهوم له، ومحاولة إثبات جوهره.

«التناص في أبسط صوره، يعني أن يتضمن نصّ أدبي ما نصوصاً أو أفكاراً أخرى سابقة عليه عن طريق الاقتباس أو التضمين أو التلميح أو الإشارة أو ما شابه ذلك من المقوء الثقافي لدى الأديب، بحيث تتدمج هذه النصوص أو الأفكار مع النص الأصلي وتعدم فيه ليتشكل نصّ جديد واحد متكامل»⁽²⁾، فتعريفات أعلام التناص ورواده لا تخرج عن هذا المفهوم البسيط، فهم يختلفون ويتفاوتون في تحديد حدوده وموضوعاته.

أمّا من حيث تحديد المصطلح فكلمة "تناص" «لم ترد في اللغة العربية، وإنما هي كلمة مستحدثة، انبقت من حقل الدراسات النقدية المعاصرة إثر الاحتكاك والتآثر بالمناهج النقدية الغربية»⁽³⁾.

⁽¹⁾ أحمد جبر شعث: جماليات التناص، دار مجذاوي، عمان، الأردن، ط١ 2014، ص 51.

⁽²⁾ أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، مؤسسة عمون، عمان، الأردن، ط٢ 2000، ص 11.

⁽³⁾ محمد وهابي: من النص إلى التناص، عالم الكتب الحديث، إربد، الأردن، ط١ 2016، ص 55.

يمكن اعتبار الناقد المغربي "محمد مفتاح" أول من ابتكر الكلمة ووضع لها مقابلًا المصطلح الانجليزي والفرنسي في كتابه "تحليل الخطاب الشعري، استراتيجية التناص" «التناص أو تداخل النصوص النصوصية – إذ تعددت ترجمات هذا المصطلح في العربية– يقابل مصطلح Intertextuality بالإنجليزية، و Intertextualité بالفرنسية، وقد شاع هذا المصطلح في الستينات من هذا القرن وعرف أو ظهر، كما يشير أغلب الدارسين على يد الباحثة "جوليا كرستيفا"^{*} في عام 1966، في مقالاتها عن السيميائية والتناص في مجلتي (Tel-Quel) و(Critique)⁽¹⁾، أي أنَّ مصطلح التناص كانت بداياته على يد جوليا كرستيفا لكنه شاع وتطور بعدها مع العديد من النقاد والمفكرين.

الantaش في النقد الأوروبي

من الظاهري أن يكون هناك اختلاف في تسمية مصطلح أو ترجمته أو حول من الأسبق في زيارته واكتشافه «هناك إجماع نقدي على أنَّ "جوليا كرستيفا" هي أول من وضع مصطلح التناص Intertextualité عام 1966 منطلقة من مفهوم الحوارية عند باختين الروسي، لكنَّ بعض النقاد العرب يترجم المصطلح إلى (التناسية)، وهم يضعون التناص في مقابل كلمة intertexte الفرنسية وما يشابهها بالإنجليزية معتمدين على تطور المعنى لاحقاً، نحو معنى التفاعلية، أمَّا الأشكال الأخرى للتناص فهي تتجاوز التفاعلية نحو التلاص Plagiarism أي أعلى درجة في التقليد والنقل والإخفاء»⁽²⁾.

فقد مرَّ اهتمام النقد الغربي بالتناص على عدة مراحل ونقد بدأ مع البنوية الشكلانية ثمَّ التكوينية إلى ميخائيل باختين ومفهوم الحوارية، فظهر هذا الأخير «مرحلة تميَّزت بعنف الصراع بين البنويين والماركسيين، وقد سجَّل حضوراً متميِّزاً في الخطاب النقدي المعاصر، لأنَّه لم ينضم في هذا المعرِّك إلى جانب ضد آخر، وإنما تبنَّى موقفاً ينتقدهما معاً، وبذلك يكون قد فتح الصراع على وجهين: صراع ضد البنويين الشكليين، انطلاقاً من رفض فكرة النص المغلق على ذاته والمكتفي بدلالته، والتأكيد –

⁽¹⁾ محمد وهابي: من النص إلى التناص، ص55.

* جوليا كرستيفا: (1941) فيلسوفة بلغارية فرنسية وناقدة أدبية.

⁽²⁾ عزالدين المناصرة: علم التناص والتناص (حو منهج عنكبوتى تفاعلي)، دار مجذاوي، عمان، الأردن، ط١، 2014، ص38.

المقابل - على حواريته وتعدد خطاباته، وصراع ضدّ الماركسيين المتطرفين من خلال تحويل العلاقة التي كانوا يربطونها بين النص والواقع التاريخي والاجتماعي والاقتصادي إلى علاقة بين النص وغيره من النصوص وبذلك يكون قد مهدّ الطريق لقيام تصور ناضج حول التناص»⁽¹⁾.

إذن فظهور التناص وبداية تشكيله كان مع باختين وهذا من خلال بحوثه ومجهوداته في هذا المجال، لأنّه وقع داخل الصراع فهو لم ينحاز إلى مذهب أو إلى طرف معين إنما حاول أن يجمع أو يمهد إلى طريق وتصوّر قائم بذاته للتناص وماهيته، وتناول موقفاً ينقدّ الصراع القائم بين البنويين والماركسيين ونظرياتهم التي تقوم على ضرورة الانفتاح على النصوص الأخرى وتأكيد حواريته وتعدد مدلولاته وخطاباته.

أ. جوليا كرستيفا:

ترى مؤسسة هذا المصطلح جوليا كرستيفا «أنَّ التناص هو النقل لتعابيرات سابقة أو متزامنة وهو اقتطاع أو تحويل/.../ وهو عيّنة تركيبية تجمع لتنظيم نصي معطى التعبير المتضمن فيها أو الذي يحيل إليه وتضييف كرستيفا إنَّ كُلَّ نص يتشكل من تركيبة فسيفسائية من الاستشهادات، وكلَّ نص هو امتصاص أو تحويل لنصوص أخرى ثم توضح أنَّ التناص يندرج في إشكالية الإنتاجية النصية التي تتبلور كـ: عمل النص وهو نص منتج، بمعنى أنَّ النص يتشكل من خلال عملية انتاج من نصوص مختلفة»⁽²⁾.

وهذا تعريف أولٍي للتناص من عند كرستيفا فهو لا يخلو من التغيير أو العثرات أو التقدم والإضافة فيه من خلال بحوثها وإبداعها، كما ترى كرستيفا «أنَّ النص الأدبي خطاب يخترق وجه العلم والإيديولوجيا والسياسة، ويقطع لمواجهتها وفتحها وإعادة صهرها. ومن حيث هو خطاب متعدد، يقوم النص باستحضار كتابة ذلك البلور الذي هو محمل الدلالية، المأخوذة في نقطة معينة من لا تناهيتها»⁽³⁾.

⁽¹⁾ حمد وهابي: من النص إلى التناص، ص63 ص64.

⁽²⁾ أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، ص ص 11 12.

⁽³⁾ عزالدين المناصرة: علم التناص والتلاص، ص39.

أي أنَّ النص الأدبي يجب أن ينفتح ويخرج من نطاقه الضيق ويتجاوز حدوده ويفتح آفاقاً جديدة «ثم تقرر بأنَّ النص إنتاجية وهو ما يعني:

- 1 - أنَّ علاقته باللسان الذي يتموقع داخله، هي علاقة إعادة توزيع.
- 2 - أنه ترحال للنصوص وتدخل نصي، ففي فضاء نص معين، تتقطع وتتلاشى ملفوظات عديدة، مقطعة من نصوص أخرى مع الملفوظات التي سبق عبرها في فضائه أو التي يحيل إليها في فضاء النصوص الخارجية (إسم الإديولوجيم) الذي يعني ذلك الوظيفة للتدخل النصي»⁽¹⁾.

من خلال هذه التعريفات التي قدمتها الباحثة ورأياها نخلص إلى أنها تميل إلى الغموض والتناقض وعدم الوضوح تقريباً، في تحديد وتقديم مصطلح التناص، فهي في كل مرة تتحاز وتتطرف لجهة معينة.

ويمكنا القول أنَّ النص الأدبي لا يقتصر فقط على امتصاص وإعادة تدوير أو ويل لنصوص أخرى سبقته، إنما هو يتتجاوز ذلك بأشواط عديدة.

فلم ينحصر البحث في التناص عند كريستينا فقط إنما تعدى إلى العديد من الباحثين الآخرين مثل "رولان بارت".

ب. رولان بارت:

عمل رولان بارت كغيره من الباحثين على تطوير المصطلح «عمقه وكثاف البحث فيه، ولكنه قد يكون زاده غموضاً لافتاحه على آفاق وحقول ومصادر لا نهاية ولا محدودة تردد النص الأدبي، يقول بارت في مقالته المعروفة من العمل - الكتابة - إلى النص from work to texte أنَّ كلَّ نص هو نسيج من الاقتباسات والمرجعيات والأصداء، وهذه لغات ثقافية قديمة وحديثة... وكلَّ نص (الذي هو تناص مع نص آخر) ينتمي إلى التناص، وهذا يجب ألا يختلط مع أصول النص، فالبحث عن مصادر النص أو مصادر تأثره هي محاولة لتحقيق أسطورة بقعة النص - فالاقتباسات التي يتكون منها

⁽¹⁾ عز الدين المناصرة: علم التناص والتلاص، ص39.

النص مجهولة (المصدر) ولكنها مقروءة، فهي اقتباسات دون علامات تنصيص⁽¹⁾، ثم يضيف بارت أيضاً «أنَّ النص هو جيولوجيا كتابات، ثم يقول وفي هذا يمكن الغموض الذي أضافه بارت على مفهوم التناص، فالآن لدى القارئ هي أيضاً مجموعة من النصوص (مقارنة مجموعة النصوص في النص "Plurality") غير محددة وغير معروفة الأصول»⁽²⁾.

الذي يؤكد عليه بارت فيما سبق من ملاحظاته بأنه إلى جانب التناص المتعلق بالمؤلف الذي يقوم هو باستخدامه وتوظيفه هناك تناص آخر يستحضره القارئ وهذا ما يزيد المسألة تعقيداً وغموضاً «فالكاتب يستحضر نصوصاً من مخزونه الثقافي والذي قد يختلف عموماً لدى الكاتب في أثناء كتابته ويصبح النص هنا تناصاً في تناص في تناص وهكذا... أو جيولوجيا كتابات»⁽³⁾. هذا يرتبط على الأغلب بنظريات ودراسات "بارت" حول القارئ وأنه منتج هو أيضاً للنص ونظرته للكاتب الذي يفقد سلطته على النص أو ما "موت المؤلف وميلاد القارئ"، فهو المركز الحقيقي الذي تتجمع فيه الكتابات المتعددة.

ونظرية موت المؤلف عند بارت تعني تجريد النص من الكاتب تماماً، إنما هو يفتقد ويلغي أن يكون النص يشتمل على كاتب واحد يتحكم في كل عناصره وفي بدايته ونهايته، وهذا قد يحيلنا إلى الفهم بتعدد المؤلفين، فالباحث هنا يسير نحو مفهوم جديد للنص والتناص، وأبحاثه كانت تمثل انطلاقة وبداية جديدة في هذا الجدل والمجال.

تحدث الباحثة جوليا كرستيفا في بحوثها عن ما يسمى بـ"إيديولوجيم" ويشرح بارت «إيديولوجيم Idéologème كرستيفا بأنه متصور يعد بتوسيع النص في التناص وبالذكر به في نصوص المجتمع والتاريخ»⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، ص 13.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص 13.

⁽³⁾ المر. ص 13.

⁽⁴⁾ عزالدين المناصرة: علم التناص والتلاص، ص 43.

وبهذا نستطيع القول بأنّ "بارت" لم يخرج عن ما قالته كرستيفا عن التناص أو ما توصلّ إليه باختين حول الحوارية، لكنه أضاف إلى ما قالته كرستيفا ووسع فيه، كذلك وسّع مفهوم النص وأكّد بضرورة افتتاحه على المجتمع وعلى حياة الناس، وكذلك إعطاء القارئ حقّه من البحوث.

ج. جيرار جينيت والمعاليات النصية : (les transcendances textuelles)

«يعتبر جيرار جينيت بأبحاثه حول النص، محطة مهمة في تاريخ الدرس اللساني المعاصر منذ بدايات الثمانينات وتميز هذه الأبحاث أساساً بكونها ساهمت، بشكل كبير في توسيع مجال الدراسة النصية بالبحث في مختلف أوجه العلاقات بين النصوص وتعيين كل منها بمصطلح خاص»⁽¹⁾.

حيث كغيره من الباحثين شغله علم النص والتناص، فتقسيمه للنصوص وجعل لكل واحدة منها وتمييزها بمصطلح خاص بها، فالفضل في تسمية التناص وتوضيحه راجع له ولكرستيفا، لكنه يقدم تعريفاً مختلفاً ومعيناً يتحدد «علاقة حضور متزامن بين نصين أو عدّة نصوص، بمعنى عن طريق الاستحضار وفي غالب الأحيان بالحضور الفعال لنص داخل آخر بشكله الأكثر وضوها والأكثر حرفيّة، وهي الممارسة التقليدية في الاستشهاد (بين مزدوجتين، بالإهالة أو دون إهالة محددة)، أو بشكل أقلّ وضوها وأقلّ شرعية، كما هو الشأن في السرقة الأدبية (عند لوترامون lautreamont) وهو اقتباس غير مصرح به ولكنه حرفي كذلك، أو بشكل أقلّ وضوها وأقلّ حرفيّة، كما هو الشأن بالنسبة للتلميح، أي بالنسبة لملفوظ لا يستطيع سوى الذكاء الحاد تقدير العلاقة بينه وبين ملفوظ آخر»⁽²⁾.

يقدم جينيت تعريفاً أوضح وأكثف للتناص فهو يقول بأنه حضور أو تلاقي نصين أو أكثر وقد يكون النص حاضراً تماماً أو بالتقريب، مثلاً الاستشهاد عن طريق المزدوجتين بالإشارة والتلميح لهذا الاقتباس أو دونه، أو هو تقليد أو قد يكون أقلّ شرعية وصدق كالسرقات مثلاً.

⁽¹⁾ محمد وهابي، من النص إلى التناص، ص 92.

⁽²⁾ المرجع نفسه، ص 93.

د. مارك أنجينو:

يضيف مارك أنجينو Marc angenot - ويعتبر من النقاد المحدثين والباحثين في مجال التناص - فيقول: «في دراسته (مفهوم التناص في الخطاب الندي الجديد)، يعرض مارك أنجينو، لتاريخ مصطلح التناص، فيشير إلى مصطلحات: التناص، وتدخل النص والتناصية وغيرها ويشبهها بـ: بنية وبنائي وبنوية... إلخ، فالتناص هو (كلّ نصّ يتعايش بطريقة من الطرق مع نصوص أخرى وبذلك يصبح نصاً في نصّ، تناصاً...) / ويلاحظ الباحث أنّ كلمة تناص عند كريستينا ولدى أفراد آخرين من جماعة تيل كيل، لا تظهر إلا في سياقات نظرية عامة»⁽¹⁾.

ثم يضيف أيضاً في بحثه حول التناص و حول بعض المصطلحات الواردة قديماً وأشكال أدبية أخرى قد تكون قريبة له و مرتبطة به فيقول: «والتفكير فيما هو تناص سيسمح بإعادة إلقاء الضوء على بعض الأشكال غير المعتمى بها في الممارسة الأدبية والتي تدعى: الانتحال، الباروديا، الهجاء والمونتاج، الكولاج (اللصق)، المقطوعية...، فهذه الموضوعات أو الحقول الجديدة التي يشير إليها "أنجينو" تجعل من مصطلح التناص عملية مفتوحة لا تنتهي موضوعاتها ولا تحدد نماذجها المحتملة، بحيث يصبح النص الأدبي ليس سوى مجموعة من النصوص سابقة عليه كما يرى بعض الباحثين المتطرفين»⁽²⁾.

يرى الباحث أنّ التناص قد يكون ورد ولكن بأشكال أخرى، وهذه الأشكال تجعل من التناص مفتوحاً، ولا ينغلق على ذاته فلا تنتهي موضوعاته ونماذجه، وهو أيضاً يقول بأنّ الخلفيات الثقافية والتاريخية وتدخلها وتلاحقها جزء لا يتجزأ من النصوص الأدبية.

وهناك دراسات أخرى عديدة عن ماهية التناص ومفهومه، وعدم استقراره ووضوحه فيه إلا من حوالي عشرين عاماً، ومن الباحثين الذين أضافوا لمفهوم التناص "نظام الخطاب" فطور فيه مفهوم "ميشال فوكو" Michel Foucoul (Michel Foucoul) (Michel Foucoul).

⁽¹⁾ عزالدين المناصرة: علم التناص والتناص، ص 45.

⁽²⁾ أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، ص 14.

"بارت" عن نظرية القارئ، ثم "أومبرتو إيكو" وإضافته بعدًا جديداً لمفهوم التناص في "دور القارئ"، ويقصد في بحثه البحث القراءة ما بين النصوص والقرارات⁽¹⁾.

إذن فالتناص قد شغل العديد من الباحثين وبما أنه مصطلح جديد في الساحة النقدية أخذ فترة من الزمن ليُتضَّح ويستقرّ لكن ليس بالشكل الكافي.

التناول في الدراسات العربية

طرق عدد من الباحثين والنقاد العرب كغيرهم من النقاد الغربيين إلى مفهوم التناص وماهيته ومحاولة ترجمته لأنّه مصطلح أجنبى والسعى لمحاولات إيجاد ما يقابلها في القاموس العربي، ومن بين هؤلاء الباحثين نجد "محمد مفتاح" و الذي «يرجع الفضل إلى الدرس المغربي محمد مفتاح في كونه أول من ترجم كلمة Interitextualité (اللاتينية) إلى كلمة تناص (في صيغتها العربية)، وتميز هذه الترجمة - بدقة التعبير، بالإضافة إلى اقتصادها اللغوي الذي يتم من خلاله استيعاب المعنى المقصود منه واحدة ويعتبر محمد مفتاح، كذلك أبرز كاتب عربي اهتم بهذه الظاهرة؛ حيث تناولها في العديد من أعماله، تطبيقاً أو تطبيقاً، وصاغ لها من المصطلحات والمفاهيم ما يعبر عنها في مختلف المظاهر والتجليات، كما اعتمد في تحلياتها على مرجعيات معرفية ونقدية سواء في الدراسات الغربية الحديثة، أو التراث العربي القديم»⁽²⁾.

فهو من أول الكتاب الذين فتحوا مجال الدراسة في التناص، فهو المترجم الأول لما يقابلها في الصيغة اللاتينية، وهو أكثر كاتب عربي اهتم بهذا العلم وظاهرة الترجمة أو صياغة كلمة التناص في لغتنا العربية.

كما سعى إلى التطبيق في هذا المجال، وهذا من خلال دراسته في التراث العربي سواء الحديث أو القديم، وقبل أن يحيل إلى مفهوم التناص فإنه أشار إلى تداخله مع «مصطلحات مثل (الأدب المقارن) (المثقفة) (دراسة المصادر) و(السرقات)»⁽³⁾.

⁽¹⁾ بنظر: عزالدين المناصرة: علم التناص والتلاص ص 14-16.

⁽²⁾ محمد وهابي: من النص إلى التناص، ص 195.

⁽³⁾ عزالدين المناصرة: علم التناص والتلاص، ص 58.

أما بالنسبة لتعريفه فهو يعرج عليه ويخصص له فصل خاص من كتابات (كرستيما آريقيه لورانت، ريفاتير)، حيث يقول بأن التناص هو «تعالق الدخول في علاقة النصوص مع نصٍ حدث بكيفيات مختلفة»⁽¹⁾.

أي أنه اعتمد في دراسته وبحثه على مراجعات غربية وعلى أهم الباحثين في هذا المجال، والتناص عنده عبارة عن تداخل النصوص وتعالقها مع نصوص أخرى.

أ. محمد بنيس:

محمد بنيس من الكتاب الذين كان لهم نصيب في مجال البحث والاهتمام بالتناص وهذا يتجلّى في كتاباته وبحوثه، فعالجه تنظيراً وتطبيقاً.

وهذا في مؤلفاته النقدية، "ظاهرة الشعر العربي المعاصر في المغرب" و"الشعر العربي الحديث" (بياناته وإداراته) حيث «لا يستعمل الناقد في هذين المؤلفين مصطلح "التناص" وإنما يستعمل مصطلح التداخل النصي»، ومع تبرير هذا الاختيار من نواحٍ متعددة: دلالية وصرفية وتركيبية، لابد من مراعاتها أثناء ترجمة المصطلح إلى اللغة العربية»⁽²⁾.

وبطبيعة الحال فقد كان مقتنعاً بتسميه "التدخل النصي" ورغم هذا « فهو لا يوظفها في الكتاب الأول إلا مرة واحدة، بحيث ينصرف في معظم الدراسة إلى تحليل الطرف الآخر من العملية التناصية وهو ما يصطلاح عليه بـ"النص الفائد"»⁽³⁾.

وقد اعتمد بنيس في تأليف كتاباته على مجموعة من المراجعات والخلفيات والباحثين الذين سبقوه، فهو يستشهد ويستنبط من تعاريفات تودوروف* وجوليا كرستيما وبارت.

يقول بنيس «النص شبكة تلتقي فيها عدة نصوص، وهو نفس كرستيما 1966 وبارت 1973، ويشير بنيس إلى أن العلاقة الرابطة والصلات الوثيقة بين النص وغيره

⁽¹⁾. عزالدين المناصرة: علم التناص والتللاص، ص 58.

⁽²⁾. محمد الوهابي: من النص إلى التناص، ص 201.

⁽³⁾. المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

*. تزفيتنا تودوروف Tzvetan Todorov (1939-2017)، فيلسوف فرنسي بلغاري.

من النصوص الأخرى السابقة عليه أو المعاصرة له، رعاها الشعراء والنقاد منذ القدم، غير أن القراءة الحديثة للنص سلكت سبيلاً مغايراً لما كان سائداً من أساليب القراءة التقليدية لهذه الظاهرة، ويقول أيضاً بأن النص يحقق لنفسه كتابة مغيرة حتماً للنصوص الأخرى فيدمجها في أصله⁽¹⁾، ومنه فهو هنا يؤكّد كلام كرستيفا بأن النص هو ما يتدخل فيه عدة نصوص وأن هذه الظاهرة أي العلاقة الرابطة بين النصوص شغلت النقاد والشعراء قديماً وحديثاً، غير أن القراءات الحديثة وأساليبها مغيرة، فمسألة التناص قد شغلته فسعي للبحث فيها وكشف ملابساتها كغيره من الباحثين.

الدراسات اللسانية لا تخلو من بحوث ومناقشات صلاح فضل و الذي «يناقش في "شرفات النص" مفهوم التناص فيقول نقاً عن غريماس* "لعل عبارة (مارلو) التي يقولها فيها: إن العمل الفني لا يخلص ابتداء من رؤية الفنان وإنما من أعمال أخرى تسمح بإدراك أفضل لظاهرة التناص التي تعتمد في الواقع على وجود نظم إشارية مستقلة لكنها تحمل في طياتها عمليات إعادة بناء نماذج متضمنة شكل أو بآخر، مهما كانت التحوّلات التي تجري عليه»⁽²⁾.

صلاح فضل يخرج قليلاً عن فكرة أن النص هو مجرد مجموعة من نصوص سابقة له، هذا يعني أن التناص يمثل نصاً جيداً قائم بذاته ويشكله، ولكن أعاد تدويره وصياغته.

رابعاً: أنواع التناص

تعددت وتتنوعت أشكال التناص فمنها "التناول المباشر" وتمثل :

«أ. التناص التاريخي: يقصد به تداخل وتلامُح نصوص تاريخية مختارة وبعنية مع نص أصلي آخر كرواية أو شعر أو غيره.

⁽¹⁾. عز الدين المناصرة: علم التناص والتلاص، ص 56.

*. ألخيرداس جوليان غريماس Algirds Julien Greimas (1917-1992)، لساني وسيميائي من أصل ليتواني، مؤسس السيميائيات.

⁽²⁾. أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، ص 17.

ب. التناص الديني: يقصد به تداخل نصوص دينية مختلفة، وهذا عن طريق التضمين أو الاقتباس من القرآن الكريم والأحاديث الشريفة أو السنة، مع النص الأصلي.

ج. التناص الأدبي: ويعني به تداخل نصوص أدبية منقاء، قديمة سواء كانت أو حديثة، نثراً أو شعراً مع النص الأصلي»⁽¹⁾.

وهناك أيضاً التناص غير المباشر ويتمثل في تناص الأفكار والمعاني.

نخلص إلى أن هاته التعريفات والدراسات السابقة التي قام بها النقاد الغرب والعرب على حد سواء، والباحثين تبين مدى اهتمامهم بظاهرة التناص تنظيراً وتطبيقاً، راجعين في هذا إلى خلفيات النقد العربي القديم، وبفضل جهود هؤلاء النقاد كشفوا القليل من اللبس في هذا الموضوع، كذلك ترجمته من اللغات الأخرى فهم اهتموا بالمصطلح من كافة الجوانب من الترجمة إلى التعريف إلى النقد والتطبيق.

⁽¹⁾. ينظر: أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، ص 37، ص 50.

الفصل الثاني: شعر المناسبات والشعر

الديني

المبحث الأول: مفهوم الشعر والدين والمناسبة "لغة واصطلاحا".

أولاً: مفهوم الشعر (لغة، اصطلاحا)

: مفهوم الدين (لغة واصطلاحا)

: مفهوم المناسبة (لغة واصطلاحا)

المبحث الثاني: شعر المناسبات

أولاً: تعريفه

: أنواعه

: موقف النقاد من شعر المناسبات

رابعاً: شعر المناسبات في العصر الحديث (في العالم العربي وفي الجزائر

خصوصا)

المبحث الثالث: الشعر الديني أو الإسلامي

أولاً: الشعر الديني عند العرب (في الجاهلية وبعدها)

لقد عرف الشعر عموماً منذ القدم وخاصة في الثقافة العربية، حيث شهد اهتماماً كبيراً من قبلهم، وقد اعتبر من أهم الفنون الأدبية آنذاك، كما نجده قد مر بالعديد من العصور منها: "العصر الجاهلي، صدر الإسلام، العصر الأموي، العصر العباسي، العصر الحديث والمعاصر"، فالشعر بمعناه العام يقصد به أنه كلام ذو فنون وقافية، يعبر من خلاله الشاعر عن مشاعره وأحاسيسه الجياشة حول حدث أو موضوع ما يدفعه إلى ذلك وهذا وفقاً لقالب أدبي بديع، ويكون هدفه من ذلك التأثير في القارئ والسامع، وقد شهد الشعر على مر الزمان تنوّعاً كثيراً فنجد: "الشعر الديني، شعر المناسبات، إلى غير ذلك" كما قد عالج العديد من الموضوعات مثل: الدينية، الاجتماعية، السياسية... إلخ.

المبحث الأول: مفهوم الشعر والدين والمناسبة "لغة واصطلاحاً"

أولاً: مفهوم الشعر (لغة، اصطلاحاً)

أ. إنّ الشعر في مفهومه اللغوي قد تعدد واختلف في المعاجم والقواميس، إلا أنه يكاد يتفق النقاد وال فلاسفة والمنظرون في إعطائه دلالة واحدة فنجد أنه يقصد به في معجم الرائد وهو معجم لغوي عصري: «من شعر يشعر، شعراً، شعراً، شعرى، شعرى...، والشعر بكسر الشين وجمعها أشعار، وهو الكلام الموزون المدقق القائم على العاطفة والخيال أو الجرس والعقل، وتناسب في البيت أو القصيدة، في تجانس إيقاعي، ويقال "لَيْتْ شِعْرِي" أي ليتني شعرت أو علمت»⁽¹⁾، فمعنى الشعر هنا واضح فهو يعتمد على العاطفة وشعور الشاعر في ذلك يكون كلامه وقصيدته منظمة ذات إيقاع جميل يؤثر به في القارئ، كما نجده "الشعر" يقصد به في المعجم الوسيط على أنه: «مننظم القول، غالب عليه لشرفه بالوزن والقافية، وإن كان كل علم شعراً من حيث غالب الفقه على علم الشعر والعود على المندل والنجم على الثريا، ومثل ذلك كثيراً، وربما سمو البيت الواحد شعراً... وأن قائله شاعراً لأنّه يشعر ما لا يشعره غيره، أي يعلم وقيل شعر أي قال الشعر وشعر بضم العين أي أجاد الشعر ورجل شاعر والجميع شعراً»⁽²⁾، نلاحظ أنّ

⁽¹⁾. جبران مسعود: الرائد، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط 07، 1992، مادة "الشعر"، ص 474، ص 475.

⁽²⁾. إبراهيم أنيس وآخرون: الوسيط، مكتبة الشروق الدولية، مصر، القاهرة، ط 4، 2008، مادة "الشعر"، ص 2273، ص 2274.

معنى الشعر هنا قائم على شعور الشاعر الذي يدفعه إلى قول الشعر، فمن الواضح أن معنى الشعر مشترك في هاذين المعجمين والمتمثل في الشعور العاطفة الذي ينتجه أي من أسباب كتابته، وهذا برهان في توضيح الدلالة والمعنى المشترك بين النقاد والمنظرون.

بـ. اصطلاحاً: ويقصد بالشعر أنه القول أو الكلام أو كل ما يتفوه به اللسان والذي يتتألف من أمور تخيلية وناتج عن عاطفة وأحاسيس ويكون ذا غاية أو هدف ويكون في الترغيب أو الترهيب ونجد أن الشعر يتعدد ويختلف بحسب موضوعاته، وقد لاقى اهتماماً منذ القدم وعرفه العديد من النقاد والأدباء من بينهم "ابن طباطبا" في قوله: «يتم من خلال التركيز على الشكل الظاهري للشعر، أو على أول ما يُبده المتلقى من الانتظام الإيقاعي للكلمات، وفي هذه الدائرة يتم تعريف الشعر على أنه كلام منظوم بائن على المنثور الذي يستعمله الناس في مخاطباتهم، بما خص به من النظم الذي إن عدل عن جهته مجته الأسماع، وفسد على الذوق، ونظمه معلوم محدود، فمن صحّ طبعه وذوقه لم يتحتاج إلى الاستعانة على نظم الشعر بالعروض التي هي ميزانه، ومن اضطراب عليه الذوق لم يستعن من تصحيحه بمعرفة العروض والحقّ به، حتى تعتبر معرفته المستفادة، كالطبع الذي لا تكلف معه»^(١).

ونرى أن "ابن طباطبا" في تعريفه للشعر أراد أن يوضح في ذلك الفرق بين النثر والشعر في النظم وعلى الشاعر أن يكون بارعاً في فهم الإعراب والوقف على مذاهب العرب وأن يحسن في صياغة شعره وحبك أبيات قصيدته ومراجعته لها مراجعة دقيقة ليكون بذلك شعره ذا معنى، ونجد أنه أيضاً يفرق بين الشاعر الصحيح الذوق والطبع مما لا يجعله يحتاج إلى قواعد العروض في شعره لأنّه يفعل ذلك عن فطرة على عكس من غاب عنه الذوق فيلجأ إلى العروض لتصحيح ذلك، وقد اعتبر "ابن طباطبا" من أشهر الشعراء الذين وضعوا وحددوا مفهوماً واضحاً للشعر وذلك لكون الأخير قد شهد آراء ومفاهيم مختلفة من قبل النقاد الفلاسفة الذين وجدوا صعوبة في تحديد مفهوم واحد دقيق وواضح للشعر.

^(١). ابن طباطبا (محمد أحمد العلوبي): شرح وتح: عباس عبد الساتر، عيار الشعر، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط 2005، ص 03، ص 04.

مفهوم الدين (لغة واصطلاحاً)

أ. لقد عرف الدين منذ القدم على مر العصور، حيث تعدد واختلف بمختلف الأزمان، فنجد أنه يختلف من عصر الجاهلية إلى صدر الإسلام وإلى يومنا هذا، وتعدد أيضاً في تعريفه، ففي معجم "الرائد" مثلاً يقصد به: «ج. أديان، من دان بدين وهي عبادة الله وتقديسه وذلك بحسب المعتقد الإسلامي، ويعني أيضاً القوى الطبيعية الخارقة وتقديسها وذلك بحسب مختلف الديانات الأخرى كالهندية وغيرها، والدين بكسر الدال هو: المذهب، السيرة، العادة، الحال، الشأن، القضاء، الطاعة، الورع، التقوى، الجراء، الملك، السلطان، الحكم، الحساب... إلخ»⁽¹⁾.

فالدين هنا يعني بكل ما هو خارج عن المألوف وذي القوة العظيمة والجبروت الكبير الذي يدفع بالعبد إلى الخضوع والطاعة والالتزام والخوف والاهتمام والتحمل إلى غير ذلك.

أمّا في معجم الوسيط فيقصد به «ج. أديان، يقال دان كذا ديانة، وتدين به فهو دين ومتدين، ودينّتُ الرجل تدیننا، إذا وكلته إلى دينه، والدين بكسر الدال الإسلام وقد دنت به، وفي حديث علي عليه السلام "حبة العلماء دين يدان به"، والدين العادة والشأن، تقول العرب؛ مازال ديني ودينّي أي عادتي ويقول "المتنّقُ العبدِي" * يذكر ناقته :

إذا درأت لها وضبني أهذا دينه أبداً ودينِي؟»⁽²⁾

نلاحظ أن كلاً من معجمي "الرائد" و"الوسيط" يشتراكان في "الدين" وهو الشأن العادة... إلخ.

⁽¹⁾. جبران مسعود: الرائد، مادة "الدين"، ص 369.

*. المتنّقُ العبدِي: هو شاعر جاهلي عربي، من أهل البحرين واسمه الكامل عاذ بن محض بن ثعلبة بن ربيعة، عرف شعره بالمدح.

⁽²⁾. إبراهيم أنيس وآخرون: الوسيط، مادة "الدين"، ص 1469.

أما في قول "المثقب العبدى" فيقصد به في تحاور الناقة معه حين أزال لها حزام الرحل وكأنها تشكو له همها بقول أهذا حال من يركبني وحالى؟ أي الشاعر هنا أراد إبراز الحال والعادة الذي يعني بها مفهوم الدين.

بـ. اصطلاحاً: لقد تعدد مفهوم "الدين" بين الفلسفه والنقد وقديماً وحديثاً حيث يعني عند الفلاسفة المحدثين على أنه «هو الإيمان بالقيم المطلقة والعمل بها، كالإيمان بالعلم أو الإيمان بالتقدم أو الإيمان بالجمال أو الإيمان بالإنسانية، ففضل المؤمنون بهذه القيم كفضل المتعبد الذي يحب خالقه وي العمل بما شرّعه لا فضل لأحدهما على الآخر إلا بما يتتصف به من تجرّد وحبٌ وإخلاص وإنكار الذات»⁽¹⁾، فالدين هنا يتمثل في الحب العميق بين العبد وخالقه أو مقدسه والإيمان الكبير بينهم دون الفضل بينهما، أي تقديس وعبادة كاملة والاتباع المستقيم والقويم، دون أية شك أو ظن في ذلك وأيضاً التصديق القطعي والجازم في أمر الخالق وكسبُ للرضا بالسير على أوامره وتجنب نواهيه وكل المحرمات المؤدية للعقاب وال العذاب للمخلوق.

مفهوم المناسبة (لغة واصطلاحاً)

أـ. : ويقصد بها حدث معين، تتتنوع المناسبة بتتوّع موضوعاتها فنجد مثلاً المناسبة الدينية، أو السياسية أو الاجتماعية ... إلخ، كما أنها تشتراك بين عامة الناس وتعبر عن أوضاعهم الاجتماعية المشتركة فيما بينهم والناتجة عن العادات والتقاليد أي أنها تنتقل من جيل لآخر فتصبح على عامة الناس، وقد تعدد معناها في العديد من المعاجم ولدى الفلاسفة والمفكرين، ففي معجم "الرائد" يقصد بها: «من نَسَبَ، نَاسَبَ أي الفرصة، الوضع الطارئ ويقال ظهرت مهارته في مناسبات عديدة وأيضاً المناسب الملائم من المواقف»⁽²⁾، وختلف هذا التعريف مع غيره حيث تمثل هنا في كون المناسبة تعنى الاشتراك والتلاقي والتوافق ، بينما في معجم "الوسيط" فهي من «ناسَبَ فلاناً، شَرِكَه في نسبة وشائله، يقال بينهما مناسبة، ويقال ناسب الأمر أو الشيء فلاناً؛ لاءِمه ووافق مزاجه

⁽¹⁾. مصطفى النشار: مفهوم الدين وتصنيف الأديان، التحليل العلمي والرؤى الفلسفية، مجلة الاستغراب، ع 134، الأدب، جامعة القاهرة، 2018، ص 156.

⁽²⁾. جبران مسعود: الرائد، مادة "ناسَبَ" ، ص 771.

تناسب الشيئان، تشاكلًا والقوم إلى أحسابهم انتسبوا إليها، التناسب؛ التشابه المنسوب اسم مفعول من نَسَبَ، ويقال شِعر منسوب فيه نسيب ... إلخ»⁽¹⁾، أي أن أهم معاني المناسبة نجده يتمثل عموماً حول: القرابة، المماثلة، المشاكلة، الملاعمة، المشابهة.

بـ. اصطلاحاً: قد تعددت الآراء حول تعريفها واحتلّ في ذلك الكثير من النقاد والأدباء، فنجد "الآمدي" يعرّف "المناسبة"، حيث يقول: «هو وصف ظاهر منضبط يلزم من ترتيب الحكم على وفقه حصول ما يصلح أن يكون مقصوداً من شرع الحكم وسواء كان ذلك المقصود جلب مصلحة أو دفع مفسدة»⁽²⁾، كما شملت المناسبة العديد من المجالات الدينية والأخلاقية والتربوية إلى غير ذلك ولهذا نجد لكل مجال مفهوم معين لها، فمثلاً في المجال الديني الإسلامي، أي القرآن الكريم والذي يقول "الجاحظ": «لكل ضرب من الحديث ضرب من اللفظ، وكل نوع من المعاني نوع من الأسماء، فالسخيف للسخيف والخفيف للخفيف والجلل للجلل والإفصاح في موضع الإفصاح والكناية في موضع الكناية والاسترسال في موضع الاسترسال»⁽³⁾، أي أنه لكل مقام مقال ونعني تناسب النص مع الواقع.

والمناسبة عموماً هي توافق النص أو اللفظ مع الحدث الواقعي، وأيضاً ما يوافق الإنسان بجلب المنفعة به أو بدفع مضره عنه، كما يشترط فيها الملاعمة بين الوصف والحكم وقد عرف لها العديد من المرادفات أمثل الإحالة، المصلحة، الاستدلال، وتكون فائدة المناسب في جعل أجزاء الكلام بعضها آخذًا بأعناق بعض مثلاً كقول ذكر آية بعد الأخرى، أما المناسبة فتتمثل في الاشتراك بين أفراد المجتمع الواحد سواء ذلك كان وطنياً أو عالمياً، في حدث معين يترك فيه أثراً كبيراً مما يدفع ذلك إلى إحياء ذكره سواء بالاحتفال به أو الحزن فيه، وتحتّل المناسبة باختلاف الشعوب والعصور.

⁽¹⁾. إبراهيم أنيس وآخرون: الوسيط، مادة "ال المناسبة" ، ص916، ص917.

⁽²⁾. حنان يونس محمد القديمات: المناسبة عند الأصوليين حدها وتحرير أقسامها وحجيتها، حولية كلية الدراسات الإسلامية والعربية، لبنان، م2، ع36، الإسكندرية، (د.ت) ص763.

⁽³⁾. الجاحظ (أبي عثمان عمرو بن بحر): الحيوان، ج03، شركة مكتبة ومطبعة البابي الحلبي وأولاده، مصر، القاهرة، ط 2 1965، ص17.

المبحث الثاني: شعر المناسبات

أو لا: تعریفه

يعتبر من الفنون الأدبية التي عرفها الأديب والشاعر منذ القدم، وعلى مر العصور، فقد تنوّع بتتوّع مختلف موضوعاته وبيئته، ويقصد بشعر المناسبة ارتباط الشاعر بحدث معين وقد يكون وطنياً أو سياسياً أو دينياً أو اجتماعياً أو ثقافياً، فينشغل ويتأثر به مما يدفع ذلك إلى الكتابة والإبداع في الشعر من خلال التجاوب التلقائي معه، ولهذا يخلف الشاعر أشعار عديدة نجدها مليئة بمختلف مشاعره وأحاسيسه وتكون غايتها من ذلك مشاركة القارئ أو السامع مختلف عواطفه.

وقد تعددت المناسبات، حيث نجدها تكمن في الأعياد، الأفراح، التهاني... إلخ، وشعر المناسبة عموماً هو: «كل شعر يقترن بمناسبة دينية أو وطنية أو قومية، والشعر الذي يصدر عن هذه المناسبة هو ما نسميه شعر المناسبات، أي أنه الشعر الذي يصدر عنها الخاص ومفهومها ومدلولها ومغزاها في حياة الناس، فإذا مررت هذه المناسبة مرّ معها هذا الشعر وبتكرار الأعياد والذكريات يتكرر معها ذلك اللون من النظم، وهذا الاصطلاح لا يدل في الواقع على مذهب أو مدرسة معينة في الشعر أو الأدب، بقدر ما يدل على اتجاه معين فيه، يعبر به أصحابه عن عواطفهم ومشاعرهم فيها، فإذا انتهت هذه المناسبة انتهى شعرهم، فلا يبقى منه أثر إلا وكان له علاقة وصلة بهذه المناسبة أو تلك، حيث في بعض مراحل تطور الأدب العالمي وسيره وصلنا إلى نتيجة فحواها أن شعر المناسبة كان موجوداً وقائماً بذاته في الأدب الغربي شأنه شأن الأدبي العربي قديمه وحديثه»⁽¹⁾.

ومن أشهر المناسبات هي الأعياد الإسلامية المشهورة وخاصة التي عرفت منذ العصر العباسي وما زالت إلى حد الآن حيث نجد أنها تختلف في طريقة وكيفية الاحتفال بها أي بحسب البيئة الطبيعية والثقافية فيها، فنلاحظ أن هذا النوع من الشعر أو ما يعرف أيضاً بـ "التهانى" أو "التبريك" والذي يقصد بها بحسب ما جاء معناه في معجم

⁽¹⁾. سعودي البختاوي: الحادثة في مشروع العقاد النقي من خلال تطبيقاته على شعر شوقي، إشراف: عباس بن يحيى، (رسالة ماجستير)، كلية الآداب والعلوم الاجتماعية، جامعة المسيلة، 2011-2012، ص 108.

"الوسيط" «هنا هنأ أي أعطاه طعاماً أو نحوه ... و استهنأ فلاناً أي استعطاه واستنصره»⁽¹⁾، والتهنئة عموماً تشمل مختلف ألفاظ المحبة والتودد والرحمة والاعتراف بالجميل والفضل فهو برهان لذلك ودليل عليه وهذا يكون من خلال تقديم الهدايا أو بالكلام مثل قول الأشعار والحكم والعبارات الغزلية إلى غير ذلك، يكون الهدف منها التقرب ونبيل الرضى ولتعزيز الحب بين المتوددين، حيث قد قسمها "النويري" إلى قسمين بقوله: «وتتحاز في جهتين ؛ خصوص وعموم، فالخصوص وهو ما يتعلق بالرجل من منصب يليه ونعمته تواليه وولد رزقه... إلخ، أمّا العموم وهو ما يتعلق بالجمهور ويتساوى فيه الملك والمملوك والأمر والمأموم... إلخ»⁽²⁾، أي أن "النويري" أراد أن يقول بأن التهاني تتتوّع بحسب الحدث الذي يقع سواء لفرد واحد أو لجماعة من الناس كما تختلف بحسب المكانة والطبقة البيئية المعاشرة، وقد شمل هذا الشعر العديد من المجالات من بينها السياسية وذلك من خلال «فتح البلدان (اتساع رقعة الدولة الإسلامية) ونجدتها في عصور الراشدين، العصر الأموي إلا أن العصر العباسي شهد ظروف داخلية أثرت على جو السياسة فيه»⁽³⁾، أي نتيجة الحروب القائمة والأزمات الكبيرة.

ومن أبرز الشعراء الذين كتبوا في هذا المجال، نجد ما قدمه "أشجع السلمي" للرشيد عند فتحه لهرقلة والتي دخلها في آخر يوم من شهر رمضان فيقول: [بحر المدارك]

تمضي بها لك أَيْ امْ وَتَتَّشِّيَا أَيَّامُهَا لَكَ نَظَّمْ فِي لَيْ مَوْصُولَةُ بَكَ لَا تَفْنِي وَتَفْنِيَا ⁽⁴⁾ .	لَا زلت تَتَشَرُّ أَعْياداً وَتَطْوِيْهَا مُسْتَقْبِلاً بِهَجَةَ الدُّنْيَا وَلَذَّتِ الْعِيدُ وَالْعِيدُ وَالْأَيَّامُ بَيْنَ هُمَا
--	--

فالشاعر يقدم هدية شكر وفخر لل الخليفة وذلك بتحقيقه النصر الكبير وخاصة في شهر الفضيلة والرحمة، ففرحة الشاعر تكمن في مناسبتين جليلتين باعتبارهما من المناسبات

(1). إبراهيم أنيس و آخرون : معجم الوسيط، مادة () ، ص 996.

(2). أحمد محمد خالد الخزاعلة، عبد الرحمن الهويدي: شعر التهاني في العصر العباسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، (رسالة ماجستير) بـ الأدب والعلوم الإنسانية، الأردن، 2008، ص 04.

(3). ينظر: المرجع نفسه، ص 06.

(4). أحمد محمد الخزاعلة: شعر التهاني في العصر العباسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، نقلًا عن، أشجع بن عمرو السلمي الديوان، دار المسيرة، بيروت، لبنان، ط 2 1981، ص 06، ص 07.

العظيمة والطاهرة والتي تدعو لتمجيد الدين والاعتزاز به، فالإسلام هو قدوة الأمة وشرفها، وقد شهد لهذا الدين والشعر أيضاً أعلاماً ورموزاً متعددة أمثال "الموفق" «والذي عرف بقمعه لثورة الزنج ونصره للدين ومطاردته للأعداد في كل أرض، يحلون بها يتظللها رماحه وخ يوله، تاركاً صاحب الزنج قتيلاً و"الزنوج" هو طائفة من عبيد إفريقية، أثارت القلق والرعب في الحضارة العباسية»⁽¹⁾ أي أنَّ هذه الثورة كانت لهدف ديني يتمثل في القضاء على من أراد المساس بالدين الإسلامي العظيم حاول تشويهه، ذلك من خلال ما ادعى القائد الفارسي "علي بن محمد" النبوة وإقراره بأنه يعلم الغيب، وهذا الأمر مستحيل فهو غايته التشكيك في الدين، مما أثار هذا نفوس العباسيين روح الانتقام والدخول في حروب كثيرة حيث كانت نهايتها إنصاف الدين ورفع رايته وتمجيده.

أنواعه :

١. المناسبات الدينية الاجتماعية

أ. شهر رمضان: وهو من الأشهر الفضيلة التي عرفت منذ القدم، وتاريخه يكمن في الشهر التاسع في التقويم الهجري، يعتبر هذا الشهر مميزاً لدى المسلمين، وذلك لكون يقوّي العلاقات بين الناس والتقارب والتعاون والتودّد والتحابب بينهم، فحادثة هذا الشهر تتمثل في ليلية القدر أي نزول القرآن فيه حيث كانت أول آية هي: قَالَ تَعَالَى: ﴿أَقِرْأُ بِإِسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ﴾ العل: ١، وذلك على سيدنا ونبيّنا محمد صلى الله عليه وسلم، كما أن هذا الشهر هو شهر صيام وقيام وتلاوة للقرآن، وشهر الصدقات والإحسان، فهو نيل لرضى الله عزّ وجلّ وتقديرًا لعظمته ورحمته الواسعة علينا.

وقد عرف هذا الشهر الفضيل العديد من الشعراء وذلك منذ العصر العبسي فقد كان لمظاهر المحبة والتقارب فيما بينهم تكمن خلال التهاني وتقديم الهدايا نذكر من بينهم "بن جبلة" "حميد الطوسي" حيث يقول: [البحر الطويل]

لِحَمِيدٍ وَمَتَعَةٍ فِي الْبَقَاءِ
وَفَرَاقِ النَّدْمَانِ وَالصَّهَابَاءِ

جَعَلَ اللَّهُ مَدْخَلَ الصَّوْمِ فَوْزاً
فَهُوَ شَهْرُ الرَّبَيعِ لِلْقُرْبَاءِ

⁽¹⁾. أحمد محمد الخزاعل : شعر التهاني في العصر العبسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري ، ص10.

قرَّهَا مُفْطِرًا بِطُولِ الظُّلْمِ أَعْ
فِ يَرْجُونَ صُبْحَهُمْ بِالْمَسَاءِ أَعْ
وَاسْتَعَاضُوا مَصَاحِفًا بِالْغِدَاءِ^(١).

وَأَنَا الضَّدُّ أَمِنُ الْمَلِيَّ لِمَنْ عَ
وَكَانَى أَرَى النَّدَامِيَّ عَلَى الْخَسِّ
قَدْ طَوَى بَعْضُهُمْ زِيَارَةً بَعْدَ ضِ

فالشاعر بهذا أراد توضيح فضل الصيام متمنيا الفوز والمتعة به لحميد الطوسي، فهو يهنئ وفي ذات الوقت بين ما في هذا الشهر من خير وراحة وفرحة للإنسان.

بـ. فريضة الحج:

يعتبر الحج من الفرائض الأساسية في الدين الإسلامي، والذي هو خامس ركن فيه وأخره، حيث دعا الله لذلك من استطاع إليه سبيلا، فيقول سبحانه وتعالى: ﴿وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا﴾ آل عمران: ٩٧، وأيضا يقول تعالى: ﴿وَادْنَ فِي أَنَّاسٍ بِالْحَجَّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجَّ عَمِيقٍ﴾ الحج: ٢٧، فنجد من الشعراء منذ العصر العباسي من استغل هذه المناسبة المهمة والقيمة وذلك «لتقديم التهاني للممدوحين، لما لها من أهمية دينية لدى المسلمين ولما لقدم الحجاج أثر مبهج في النفوس وأكثر ما كانت تتجلي هذه الصور حينما يكون الحاج خليفة وأميرًا فتغدو معالم الفرح واضحة كل الوضوح، كما يصورها "محمد بن وهيب الحميري" في تهنئة المطلب بن عبد الله بن مالك الخزاعي، بقدومه من الحج، مبيناً أثر غيابه وبعده عنهم وإشفاقه عليه من بعد، وذلك لما يتمتع به ممدوحه من المحاسن في الجود والكرم، فيعلي الشاعر من شأن المدح، حتى يرى بأن الأماكن الدينية المقدسة "الحطيم، زرم، منى.." تفخر بالذى نزل»^(٢)، فالشاعر هنا يعيش حالتين نفسيتين ألا وهي الفرحة التامة لممدوحه بوصوله للبيت المقدس التي يتمناه كل مسلم ومن جهة أخرى يعيش حالة شفقة على بعده أي أن الشاعر يحاول من هذا التقرب منه والإحساس به من خلال التأثر به وبوضعه.

^(١). علي بن جبلة العكوك: الديوان، تحر: زكي ذاكر العاني، مطبعة دار الساعة، العراق، بغداد، (د.ط) 1971 ص.30.

^(٢). أحمد محمد خالد الخزاعلة: ثغر التهاني في العصر العباسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، (رسالة ماجستير) ص.46.

ج. الأعياد الإسلامية:

ولقد تمثلت هذه الأعياد الدينية عموماً في عيد الفطر، عيد الأضحى، بالإضافة إلى أول محرم، عاشوراء، المولد النبوي الشريف، فهذه المناسبات يحتفل بها المسلمون في كل عام، والتي تمثل نسيجه الثقافي كما تختلف من حيث ممارساتها الاجتماعية والثقافية من مجتمع إسلامي إلى آخر، وأيضاً فهي من مظاهر التسامح والتقاهم والتعايش السلمي بين أفراد المجتمعات العربية الإسلامية، حيث أن كلمة "عيد" وجمعها أعياد يقصد بها الاسم الجامع لمختلف الأمور والأعمال من العادات والعبادات، فقد كانت «المدن الإسلامية» في عهد العباسين تتخذ زينتها عند كل عيد، حيث نجد الأنوار تضيء لياليها وأصوات المسلمين تتلاطم بالتكبير والتهليل، وتزدحم الأنهار بالزوراق المزينة بأبهى الزينات وتسطع في جوانبها أنوار القناديل، وتتلألأ الأنوار الخاطفة للأبصار من قصور الخلفاء ونعم خيرات الخلفاء على الناس، من تفرقه للكسوة وصدقة الفطرة وعمل السمات، كل ذلك احتفالاً بالعيد⁽¹⁾، وهذا بالنسبة لأجواء العيد قديماً، حيث نجد أنه حدثنا وذلك وفق غياب عامل الاتصال والنفور القائم بين أفراد المجتمع وانشغالهم بالأجهزة الحديثة والمتطور، فالفرد مثلاً يهنى أحد أقاربه وفق هذه الشبكة العنكبوتية (الأنترنت)، حيث قد أصبحت لقاءات الناس فيما بينها والاحتفال في اضمحلال تام، ونجد أيضاً نتيجة الأمراض المشاعة التي منعت الناس من التجوال والتقارب.

ونعود إلى أنه من أبرز الشعراء العباسين الذين اشتهروا بالاحتفال والتهنئة في مثل هذه الأعياد نجد "البحترى" في تهنته للخليفة المتوكل بعيد الفطر حيث يقول: بحر الكامل

فَانْعَمْ بِيَوْمِ الْفِطْرِ عَيْنَا، إِذْ هُ	فَانْعَمْ بِيَوْمِ الْفِطْرِ عَيْنَا، إِذْ هُ
أَظَهَرْتَ عَزَّ الْمَلِكِ فِيهِ بِجَحَّافٍ	أَظَهَرْتَ عَزَّ الْمَلِكِ فِيهِ بِجَحَّافٍ
خِلَّنَا الْجِبَالَ تَسِيرُ فِيهِ، وَقَدْ غَدَتْ	خِلَّنَا الْجِبَالَ تَسِيرُ فِيهِ، وَقَدْ غَدَتْ

⁽¹⁾. حسن إبراهيم حسن: تاريخ الإسلام، ج3، دار الجيل، مكتبة النهضة المصرية، بيروت، لبنان، ط14 1996 ص460، ص461.

⁽²⁾. مرجع أرحومة جمعة الجالي: أثر شعراء العصر العباسي (أبي تمام، البحري والمتتبلي في شعر ابن زيدون) إشراف د. محمد فرج دغيم، (رسالة ماجستير)، كلية الآداب، جامعة بنغازي، 2015، ص32.

فالشاعر يهنهء بعيد الفطر ويمدحه بأجمل الأوصاف وذلك لكونه ناصر للدين ومحبًا للخير.

موقف النقاد من شعر المناسبات

إن شعر المناسبات يمثل نوعاً من الشعر العربي الذي عرف قديماً وحديثاً، وقد لاقى انتقادات وآراء مختلفة من قبل النقاد والمفكرين باعتبار أنه شعر مرتبط بفترة معينة وبمرورها ينتهي هذا النوع من الشعر، وهذا ما أدى بالعديد منهم إلى إبراز آرائهم حول ذلك ونلاحظ من رفضوه ومثال ذلك: العقاد، المازني، شكري، حيث أنهم «قد وقفوا موقفاً صارماً وأنكروا على الشاعر الحديث النظم فيه لأنه يتناقض مع فكرة التجديد والخلق في الشعر العربي، وأيضاً لكون هذا النوع من الشعر ذات سمة من سمات التقليد وغياب الإحساس الصادق فيه»⁽¹⁾ أي أن هؤلاء من شعراء التجديد والبحث عن الجديد ونفي كل ما هو تقليدي قديم حيث نرى في هذا "المازني" ممجداً بذلك للمحدثين في قول "...ازهد الأدب الحديث في التقليد، ونظر رجاله بعيونهم، وأحسوا بأعصابهم، فكرروا بعقولهم، ففتحت لهم آفاق رحيبة جداً صرقوthem عن القول في الأحداث العارضة وشغلتهم بما هو أعمق وأصدق في الحياة، فلست تراهم يقولون في الحوادث إلا إذا استقررت نفوسهم وحركتها تحريكاً فوريّاً ويجري الشعر على ألسنتهم لا تكلفاً ولا تقليداً... ولا مانع من أن يقول الشاعر في السياسة والحوادث إذا أحس دافعاً قوياً إلى ذلك كما يقول في غير ذلك إذا بعثته البواعث»⁽²⁾، فيقصد "المازني" بهذا أن الشاعر الحديث لا يهتم لهذا النوع من الشعر إلا نتيجة دوافع صادقة وعميقة في الحياة ندفعها إلى التحدث، بالإضافة إلى تأييد هذه الحوادث فيه، أي أراد القول أن هذه الحياة مبنية على صدق في العاطفة في التعبير عنها.

كما نجد أيضاً من الشعراء الرافضين لشعر المناسبة "العقد" حيث أنه: «اعتبر هذا جهلاً وخلطاً بين أغراض الشعر الحقيقة وذلك خلال تقسيم الشعر إلى قصائد اجتماعية،

⁽¹⁾ مصطفى دروش: *شكل الذات واللغة في مفاهيم النقد المنهجي*، منشورات مخبر تحليل الخطاب، جامعة مولود معمرى، دار الأمل للنشر والتوزيع، تizi وزو، الجزائر، د.ط، د.ت، ص 117.

⁽²⁾ إبراهيم عبد القادر المازني: في الأدب وغيره، م2، ع235، مقالة في مجلة الرسالة القاهرة، 1938، ص 04.

يعني بها أصحابها شعر الحوادث العامة، وقصائد غير اجتماعية تهتم بما يصدر عن النفس»⁽¹⁾، فموقف العقاد من شعر المناسبة أو ما يعرف بـ«شعر الحوادث» واضح فهو يرفضه تماماً، إضافة إلى ذلك فهو يرفض «أن يكون الشعر الاجتماعي باباً جديداً في الأدب العربي ذلك لأن الشعر القديم لم يخل من تسجيل الواقع التي كانت تعني شعراًءه، ولا يفسر حدوثها الآن على أنه روح جديدة أو طريقة مبتكرة، كما أنه ينكر الشعر غير الاجتماعي والذي يقصد به "شعر الذات" وتعليق ذلك أن الشعر الذي لا يؤثر في قرائه ولا يفصح عن حقيقة المجتمع وحالته وليس شعراً، وأن كل شعر يبين عن الذات ويعبر عنها فهو اجتماعي، وإذا لم يعن بتسجيل حدث أو عمل لأنه يؤثر في المجتمع ويزكي النقاب عن أو ضاء»⁽²⁾.

يعني هذا أن رأي "العقاد" يكمن في أن الشعر الذي يعبر عن أوضاع المجتمع بروح صادقة وجديدة ودون تقليد فيه فهذا هو الشعر الذي يعترف به ويقبله وغير ذلك، فالشاعر لا يعتبره شعراً فصحيحاً معتبراً عن آلام وأمال الأمة العربية بأكملها، كما يقف "شكري" نفس الموقف من هذا النوع من الشعر وذلك لأنّه يعتبر أنّ الشعر الصحيح والذي يعترف به يكون «لديه ردة فعل مباشرة للانفعال والعاطفة الهائجة لكونها هي التي تجبر الشاعر على النظم، وهذا قد يوهم بنفي شكري للإرادة في التجربة الشعرية، إلا أنّ هذه الأخيرة تبدأ بهيجان العواطف ثم هدوئها، وبعد ذلك استعادتها ومزجها مع التفكير لتكون شعر»⁽³⁾ وشكري هنا أراد توضيح طريقة كتابة الشعر والمبنية على العاطفة والانفعال والتي تعتبر من المقومات الأساسية لبناء القصيدة الشعرية، وهذا الدليل الواضح الذي جعله يتذبذب رأياً ويهاجم وينفي شعر المناسبات، حيث يقول في ذلك «ولست أعجب من أحد عجبي من الأدباء الذين ينظمون الشعر في مواضع تطلب منهم الكتابة فيها، فينظمون من أجل إرضاء من سألهم ذاك، كأنما الشاعر آلة وزن، ولكن الشاعر هو الذي لا ينظم حتى تتوبه تلك النوبة التي تدفعه إلى قول الشعر بالرغم منه في الأمر الذي تتهيأ له»⁽⁴⁾، يقصد

⁽¹⁾ عباس محمود العقاد: الفصول، مؤسسة هنداوى للتعليم والثقافة، د.ط، مصر، القاهرة، 2012، ص116، ص118.

⁽²⁾ مصطفى درواش: *شكل الذات واللغة في مفاهيم النقد المنوجي*, ص118.

⁽³⁾. محمد الصديق معوش: مصطلح الشعر في مقدمات دواوين عبد الرحمن شكري، ع25، مجلة الأثر، جامعة الجزائر، الجزء ، 2016، ص232.

المرجع نفسه، ص 232⁽⁴⁾

"شكري" هنا أن وظيفة الشاعر تكمن في أن ينظم في الشعر وذلك وفقاً لعاطفة وشعور عميق يدفعه إلى ذلك، فيقول «والشاعر الكبير لا يكتفي بأفهام الناس، بل هو الذي يحاول يسّكرهم ويجهّهم بالرغم منهم فيخلط شعوره بشعورهم وعواطفه بعواطفهم، ولذا قد يفضل نوع شعرٍ على آخر، بسبب قوّة تأثيره في الجمهور، وسرعة استجابتهم له ومن ذلك استحسن "شكري" لشعر العواطف لأن له رنة ونغمة لا تجدها في غيره من أصناف الشعر، وسيأتي يوم من الأيام يفيق الناس فيه إلى أنه هو الشعر ولا شعر غيره، وهذا الفهم للشعر أزدادت أهميته في بداية العصر الحديث، حيث ازدهرت رسالة الشعر التأثيرية والتفاعلية بين الشاعر والجماهير والتأثير فيه، لاسيما الشعراة الشباب في تلك الفترة»⁽¹⁾.

فالشاعر "شكري" هنا أراد التأكيد على أنه للعواطف وللمشاعر المكانة الأولى والمركز الهام في توضيح معنى الشعر الحقيقي، حيث اشترط أن يعبر الشاعر عن رأيه من خلالها -العواطف-، وذلك لما لها من تأثير إيجابي وعميق على نفسية المتلقى أو القارئ من خلال تمازج وتجانس المشاعر فيما بينهم، وهذه غاية الشاعر لإحساس المتلقى به وعيشه لنفس شعوره وبالإضافة إلى أن "شكري" برهن على هذا من خلال ازدهار معنى الشعر في العصر الحديث، وإن من المبادئ الأساسية التي حددتها "شكري" الشاعر «والتي تتمثل في أن يكون عبقرى وذكي ومطلع على الثقافة القديمة وذو فهم واسع ومتعدد لمختلف المجالات والقضايا الاجتماعية والثقافية والسياسية والعلمية والأخلاقية والدينية»⁽²⁾.

وهكذا نصل إلى أن موقف "شكري" صريح في أن شعر الحوادث لا يمت للشعر الحق بصلة، لكون الشعر قائماً على حدّ منتهي ويقوم أيضاً بحسب عدد أكبر للقصائد مما يؤدي إلى فساد الذوق الذي يعتبر الوحدة الأساسية في بنية الشعر والتي ينطلق منها الشاعر، ونرى أيضاً أن "شكري" يدعو إلى "الوجودان" حيث يقول في ذلك «أنه بعد أن

⁽¹⁾. طارق بن محمد المقيم: المتلقى في دراسات عبد الرحمن شكري النقد في ضوء نظرية التلقى، مجلة جامعة الملك عبد العزيز، م 28، ع 11، الظهران، السعودية، 2020، ص 128.

⁽²⁾. ينظر: المرجع نفسه، ص 129، ص 130.

كانت التجربة الشعرية تقليداً، حفظ ودربة، فقد أصبحت تجربة وجданية ذاتية، حيث أن الذاتية عند شكري تأخذ بعدها إنسانياً، فالوجدان الذي يعبر عنه الشاعر في شعره هو الوجدان الإنساني العام⁽¹⁾، فالشاعر هنا يحاول من خلال قوله الابتعاد عن مثل هذه الأنواع من القصائد والشعر عموماً -شعر الحوادث- ويبحث الشاعر على عدم العبث بالنفوس في التأثير فيها بمثل هذه الأنواع من الشعر ووجوب الصدق في ذلك ليبلغ الشعر أعلى المراتب في مختلف موضوعاته، أي أن يكون شعراً صادقاً واضحاً معبراً عن قضايا المجتمع دون أي زيف أو فساد، كما أن الشاعر الحق في نظر "شكري" «هو شاعر القلب الذي يصف النفس وأطوارها ...» وهو الذي يصف أساليب الحياة التي تجول فيها هذه العواطف وفي كل مجال ومظاهر الوجود التي تتعلق بها العواطف، فهو الشاعر الذي عواطفه مثل عواطف الوجود...»⁽²⁾، فيقصد "شكري" بذلك أن لفهم هذه الحياة وجوب التمازج بين العاطفة والوجود، فالإحساس والمشاعر الصادقة هي التي تمهد وتسهل الطريق للتعبير والإفصاح عن ما يحول حول هذا الكون وما فيه من أسرار التي يتتأثر بها الشاعر مما تجعله يبدع من خلالها دون أن تكون غاية معاكسة لواقع المجتمع.

رابعاً: شعر المناسبات في العصر الحديث (في العالم العربي وفي الجزائر خصوصاً)

لقد عرفت العديد من المناسبات بمختلف أنواعها وأنماطها وأشكالها في الدولة الجزائرية خصوصاً وذلك وفقاً لأحداثها المتنوعة أي ما قام به الاستعمار وما خلفه من ذكريات حزينة كموت أبطال صورتها كبيرة من خلال الاحتلال الفرنسي الذي حطّها رأساً على عقب.

وأيضاً تمثلت هذه المناسبات في أوضاع مفرحة كتحقيق الانتصار من خلال الاحتفال مثلاً كيوم الاستقلال 1962 ، بالإضافة إلى نجاحاتهم العظيمة في القضاء على العدو، وبهذا تعدّدت مناسباتها من سياسية وثقافية ودينية وقومية ممثلة بذلك من خلال أشعار شعرائها الوطنية التي عبروا بها عن الأحوال والعواطف والأوضاع التي عاشوها آنذاك.

⁽¹⁾. محمد الصديق معوش: مصطلح الشعر في مقدمات دواوين عبد الرحمن شكري، ص 234.

⁽²⁾. مصطفى درواش: شكل الذات واللغة في مفاهيم النقد المنهجي، ص 119.

ونجد نتيجة النهضة الجزائرية «تبني شعراً لها الدعاة إلى وحدة النضال بين أقطار المغرب العربي، كما دعوا إلى وحدة الأمة العربية، فالمضامين الدينية والثقافية والقومية تعتبر روافد مهمة للشعر الوطني، فقد ارتبطت به منذ فجر النهضة، وسايرت معه تطور النضال السياسي للشعب الجزائري وظهورها مع الشعر الوطني يعكس واقع المجتمع الجزائري وأصالة العربي وتمسكه بالعقيدة الإسلامية، فضلاً عن أن الصلة بين الشعر من جهة والفكر الديني من جهة أخرى عريقة وقديمة قدم الشعر والدين نفسهما»⁽¹⁾.

وقد وضح من خلال هذا أن شعار الشعب الجزائري التضامن والتكافل العربي مع تأثير المعتقد الديني الذي يربطهم ويجمعهم فيما بينهم وأيضاً من خلال الشعر الذي هو رمز ثقافتهم وبلغ المقام العالي من خلال استعماله كوسيلة للتأثير والإحساس فيما بينهم «ومما يؤكد على ذلك ما يجده الباحث في قصيدة واحدة والتي يثيري مضمونها الوطني مختلف الجوانب الدينية والثقافية ويربط كل ذلك بالبعد القومي للقضية الوطنية»⁽²⁾، أي تظهر غاية الشعراء في تحقيق الاشتراك الواحد بينهما، والمساواة في مختلف القضايا الجامعة للعديد من ثقافاتهم.

إنّ شعر المناسبات «الدينية» وصا والذي ظهر مع بوакير اليقظة الوطنية في الجزائر، حيث قد تخلّى تدريجياً عن السلبيات المذكورة واستبدل بإيجابيات مهمة ومستمدّة من واقع الحياة الجزائرية، ومن ذلك ربط العقيدة الإسلامية بواقع الحياة، تؤثر فيها وتتأثر بها، مما أعطى أبعاداً اجتماعية وفكّرية مهمة للآراء الدينية التي عبر عنها الشعراء»⁽³⁾ ومن هذا فإن للدين صيتاً كبيراً وقوة واضحة في الشعر الوطني وهو ذا أهمية كبيرة في تحقيق وتأكيد وإثبات الهوية العربية، وبرز ذلك من خلال أشعار نجدها مثلاً في شعر «بشاش محمد الصالح» والذي دعا فيه إلى تعليم المرأة الجزائرية والعناية بثقافتها، فيقول:

[البحر الكامل]

⁽¹⁾. أحمد شفي الرفاعي: الشعر الوطني الجزائري من سنة 1925-1954، دار الهدى للطبع والنشر والتوزيع، عين مليلة، الجزائر، د.ط، 2010، ص121.

⁽²⁾. المرجع نفسه، ص120.

⁽³⁾. المرجع نفسه، ص121.

ترکوكٍ بين عباءة وشقاء مَكْوَبَة في الليلة الظلماء⁽¹⁾.

ويعتبر هذا الشاعر من شعراً الإصلاح والمدافعين عن الإسلام مجسداً ذلك في النهوض بالمرأة التي أعطاها الإسلام حقوقها وواجب حمايتها واحترامها، ولهذا نجد الشاعر متأثراً بذلك لكون الإسلام هو الأمر به، كما يفتّح عدم تعليمها فهي لها الحق في ذلك مثلها مثل الذكر، فالدين مساواة وعدل.

وبالإضافة إلى "شعر المناسبات «القومية» الذي لا يختلف على شعر المناسبة السابقة، وذلك من خلال علاقته بالشعر الوطني، ومن جهة تطور الآراء التي عبر عنها الشعراء خلال المناسبات القومية، فلفظة العروبة مرتبطة بالإسلام حيث أن الشعب الجزائري منذ القدم ومنذ غزو الاستعمار أرضه لم يفقد عروبته الأصيلة ولم يفقد أصالته كشعب عربي لغته الضاد ودينه الإسلام⁽²⁾، فهذا النوع من الشعر يجمع ما بين الشعر والوطن والإسلام ولكل واحد منهم تأثير في الآخر وذلك من خلال اتباع قيم الدين للتعبير عن علاقة الشعب الواحد بغيرهم وتأكيد الروابط التي تربطهم وذلك من خلال الشعر الذي هو وسيلة الإفصاح والبوح بكل ما يجول داخل الأمة الواحدة والنفس البشرية العربية المشتركة، ونلاحظ من شعرائها "أبي يقطان" المعبر عن الحزن نتيجة الاحتلال الفرنسي لدمشق فيقول: [بحر الرمل]

ابنِ صَرَحَ الْمَجَدَ عَنْ أَسْ الْضَّحَايَا
خَضْ غَمَارَ الْهُولَ غَوْصَا، إِنَّمَا
إِنَّ فِي الْمَوْتِ لِطَلَابِ الْعَ

وَأَشَدَ عَرْشَ الْعَلَى رَغْمِ الْبَلَاءِ
لَوْلَؤُ التَّيْجَانِ فِي بَحْرِ الْمَنَاءِ
لَحِيَاً، لَا حِيَاةَ أَهْلَ الدَّنَاءِ⁽³⁾

(1). سليم بن حملة: خطاب التأسيس في التجربة النقدية الجزائرية يوسف وغليسى أمنونجا، إشراف: رسالة ماستر)، كلية الآداب واللغات والعلوم الاجتماعية والإسلامية، جامعة العربي بن مهيدى، أم البوachi، الجزائر، 2013/2012، ص 50.

(2). أحمد شرفى الرفاعى: الشعر الوطنى الجزائري من سنة 1954-1992م، ص 132.

(3). أحمد عراب: البنية الأسلوبية في القصيدة الثورية (قصيدة مدارج الخلاص والتحرير لأبي اليقطان)، مجلة اللغة الوظيفية، ع 06، جامعة الشلف، الجزائر، د.ت، ص 114.

فالشاعر هنا يخاطب أهل دمشق ويحثهم على النضال والوقوف أمام العدو وكفاحه ويعتبر ذلك قضية عربية موحدة، كما يوضح ما عاشته الجزائر أيضاً من خلال هذا الاستعمار.

وبمجمل القول فهذه الأنواع من المناسبات هي تعبير واضح لقضايا الأمة العربية وحضارتها العريقة التي عرفت العديد من التطورات والأزمات بمختلف أطوارها وأوضاعها وفتراتها الزمنية الطويلة.

المبحث الثالث: الشعر الديني أو الإسلامي

ويقصد به الكلام الذي يحمل في طياته كل معاني الدين بمختلف أساليبه ومعالمه أي لجوء الشاعر في كتاباته إلى الاقتداء والأخذ من كلام الله وسنة نبيه محمد صلى الله عليه وسلم، فقد عُرف هذا النوع من الأدب أو الشعر عند العرب والغرب.

أولاً: الشعر الديني عن العرب (في الجاهلية وبعدها)

أ. العصر الجاهلي:

لقد كان لهذا النوع من الشعر ظهوراً بارزاً منذ عصر الجاهلية حيث نجد أن العرب آنذاك كانوا يقدسون الأوثان والأصنام بالإضافة إلى القوى الخارقة في الطبيعة كالشمس وبعض الحيوانات مثل: الفيل، البقرة... إلخ، وأيضاً ظهر العديد من الديانات كاليهودية والنصرانية إلى غير ذلك، وعرف بهذا العديد من الأدباء والشعراء الذين اشتهروا بالوصف والغزل والمدح في هذا العصر كـ"إمرئ القيس" وغيره، «كما نرى من اتخذ نفوساً أخرى من الجن في شعرهم أمثال "لافظ بن لاحظ" صاحب "إمرئ القيس" و"هبيد" صاحب "عبيد بن الأبرص"»، وهذا لا يقل عن خيالات اليونان المتجالية في أساطيرهم، فإن الشعر حالة من حالات النفس لا تنتابها إلا حين... ولهذا نسب القدماء تجلي تلك الحالة إلى فعل أرواح أخرى تمتزج بالنفس، فكان شعراء اليونان واللاتين يطلقون عليها اسم "الموز" ويفسرونها بالله الشعر...، وهذا "أومرش، فرجيل، لوكريس" كلهم ينادون تلك الآلهة ويستجدون بها في مطلع قصائدهم... وقد كان لكل شاعر شيئاً خاصاً به من

«... أي أن العرب القدمى كانوا ذو خيال و تصورٌ بينهم شيطان »⁽¹⁾، أي أن العرب القدمى كانوا ذو خيال و تصورٌ واسع و حبٌ للبحث في هذه الحياة المليئة بالأسرار حيث أنه أي شيء خارج عن المألوف كانوا يتذمرون قوة لهم مما يدفعهم إلى العبادة والخضوع له فالإنسان بطبيعته ذو حركة مستمرة غايتها الوصول إلى ما يريد وما يرضيه، أي البحث عن الحقيقة الخفية التي تصل به إلى أشياء جديدة في كل مرة، بالإضافة إلى أنه من أبرز شعراء عبادة للأصنام نجد «هذيل بن مدركة» وكان من أقدس الأصنام عند «مناة» ويقول فيها «عبد العزة بن وديعة المزني»، إني حافت يمين صدق برة بمناة عند محل آل الخزرج

وغيرهم من الشعراء أمثال «الحارث بن أبي شمر الغساني» و «أوس بن حجر العابد للات» وهي صخرة مربعة و «العزى» وهي أعظم الأصنام عند قريش ... إلخ»⁽²⁾، أي أن عرب الجاهلية كانوا ذوي عبادات متعددة للأصنام كل حسب تخيله في هذا الكون، بالإضافة إلى أن كثرة أشعارهم آنذاك قد أصبحوا «بمنزلة الحكام يقولون فيرضى قولهم، ويحكمون في مضي حكمهم»، وصار ذلك سنة يقتدى بها وآثار يحتذى عليها /.../ وأيضاً نجد العرب كانوا يقدسون الشعر ويعتقدون بأن هذا التقديس مستمد من أصله الديني، ولذلك كانوا ينشدونه على موتاهم، فنجد «بن خلون» يقول في ذلك، أعلم أن فن الشعر بيت لكلام كان شريفاً عن العرب أو كان رؤساء العرب منافسين فيه /.../ حتى انتهوا إلى المناجاة في تعليق أشعارهم بأركان البيت الحرام، موضع حجّهم، وفي بيت إبراهيم عليه السلام»⁽³⁾.

وهكذا نخلص إلى أن العصر الجاهلي قد حفل بالعديد من الديانات والأفكار العقائد والمذاهب المتعددة التي عبرت عنها أشعارهم العديدة والمختلة.

كما نجد في هذا العصر العديد من الشعراء وأشعارهم التي تدور حول قضية الوجود ومصير الإنسان وعن فكرة الموت حيث اعتبرت هذه الأخيرة «من القيم الروحية التي

⁽¹⁾. محمد لطفي جمعة: الشهاب الراصد، مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة، مصر، القاهرة، د.ط، 2012، ص 75.

⁽²⁾. نظر: محمد لطفي جمعة، الشهاب الراصد، ص 115.

⁽³⁾. سامي المكي العاني: الإسلام والشعر، سلسلة كتب تقافية شهرية للثقافة والفنون الآداب، عالم المعرفة، الكويت، د.ط، 1978، ص 07، ص 12.

سيطرت على الذهنية العربية قديماً، إذ عبر أغلب الشعراء عن هذا الهاجس بطريقة توحى بان العربي قد أدرك أن ديانة الآباء والأجداد هي أبعد ما تكون عن تفسير نواميس الكون ومن هذه الأبيات نذكر للشاعر لبيد بن ربيعة في رثاء اربد معزياً نفسه فيقول: بحر الطويل

وَتَبْقَىُ الْجِبَالُ بَعْدَنَا وَالْمَصَانِعُ وَكُلُّ فَتَىٰ يَوْمًا بِهِ الدَّهَرُ فَاجِعٌ يَذْوَقُ الْمَنَابِيَا أَوْ مَتَىٰ الْغَيْثُ وَاقِعٌ ⁽¹⁾ .	بَلِّينَا وَمَا تَبْلَى النَّجُومُ الطَّوَالُ فَلَا جَزَعٌ إِنْ فَرَقَ الدَّهَرُ بَيْنَنَا سَلُوهُنَّ إِنْ كَذَّبُتُمُونِي مَتَىٰ الْفَتَىٰ
--	---

فلاحظ أن الشاعر هنا أراد توضيح نظرته لفكرة الحياة، وأما من الشعراء الحديثين من نظر نفس النظرية نجد "أدونيس" وذلك من خلال دراسته للنص الشعري الجاهلي حيث «أكَدَ أنَّ الإِنْسَانَ الْجَاهَلِيَّ قدَ اعْتَبَرَ الْحَيَاةَ ثُوَبَا مُسْتَعَارَاً وَالَّتِي أَفْسَدَهَا الْمَوْتُ الَّذِي يَجْرِي فِي النَّفْسِ جَرِيَانَ الشَّمْسِ فِي السَّمَاءِ»⁽²⁾، ومن الشعراء الذين عاكسوا هذا الجانب وتوجهوا للفكر التوحيدى من العرب الجاهلين نجد "قيس بن ساعدة الأيدى" فيقول: [بحر الطويل]

مِنَ الْقَرْوَنِ لَنَا بِصَائِرٍ لِلْمَوْتِ لَيْسَ لَهَا مَصَادِرٌ يَمْضِيُ الْأَصَاغَرُ وَالْأَكَابِرُ ⁽³⁾ .	فِي الْذَاهِبِيْنِ الْأَوَّلِيْنِ لَمَا رَأَيْتُ مَوَارِدًا وَرَأَيْتُ قَوْمِيْ نَحْوَهَا
--	---

ونلاحظ أن نظرته قريبة من التوحيد وذلك بمعرفته أنَّ مصير الإنسان الموت لا محالة وأكَدَ على ذلك برحيل أجداده وأهله إلى غير ذلك، فالشاعر متيقن من ذلك ومتأنَّ منه، وكما نرى أنه نتيجة هذا التضارب والاختلاف في المعاني بين الشعراء الجahلين «فإنَّه لا يمنع من وجود بعض المفاهيم الدينية السماوية التي تبرز قوة الخالق وعظمته كما

⁽¹⁾. السعيد بوسقطة: الرمز الصوفي في الشعر العربي المعاصر، مؤسسة بونة للبحوث والدراسات، عنابة، الجزائر، ط 2008 ص 72.

⁽²⁾. المرجع نفسه، ص 72.

⁽³⁾. مؤيد محمد صالح اليوزبكي: خطبة قيس بن ساعدة الأيدى دراسة أسلوبية بنوية، مجلة أحاديث كلية التربية الأساسية، م 9، ع 4، جامعة الموصل، العراق، 2009/2010، ص 191.

مارستها الديانات السماوية، إضافة إلى بروز الكثير من المدارك الدينية المتمثلة في موقف الإنسان من الطواهر الكونية كالموت، الحياة، الخير، الشر، العقاب، الجزاء، الفناء والقدر والملاحظ أن هذه المدارك قد اختلفت بمفاهيم وعادات وثنية أحياناً مما جعل الفكر الديني عندهم مزيجاً من المفاهيم والمدركات المختلفة في مصادرها ومظاهرها ونتائجها⁽¹⁾ ومن أكّد على هذه الفكرة المتمثلة في التأمل في حقيقة الكون نجد "زهير بن أبي سلمى" فيقول:

دَلِيلٍ يَأْنَ اللَّهَ حَقٌ فِرَادَنِي
إِلَى الْحَقِّ تَقْوَى اللَّهُ مَا كَانَ بِأَدِي
بَدَلِيلٍ يَأْنَ النَّاسَ تَفْنَى نُفُوسُهُمْ
وَأَمَّ وَالْهُمْ وَلَا أَرَى الدَّهَرَ فَانِي⁽²⁾.

وهنا يظهر الجانب والفكر الديني للشاعر واقتناعه بالقضايا الكونية وأن الإنسان فاني ونلاحظ أن هذا قريب من الدين الإسلامي والصوفية القائمة على وحدانية الله والعبادة التامة وله وقد برع لهذه الأخيرة -الصوفية- العديد من الأعلام أمثال "ابن العربي و الحلاج"، حيث «أنهم قد عبروا عن رفضهم للواقع المادي وما يحمله من تنافضات ساعين إلى تحقيق الطمأنينة النفسية عن طريق مناجاة "إلهي مطلق" والذوبان فيها»⁽³⁾ حيث أنه عشق إليه عميق، حيث يقول وذلك بتفاعل مع "أبي نواس" [حر المجنث]:

إِذَا هَجَ رَتْ فَمَنْ لِي
وَمَنْ لِرُوحِي وَرَاحِي
أَحَبَّ لَكَ الْبَعْضُ مِنِّي
لَكُلِّي فَكُنْ لِي
وَمَمْ نُّبَعِّدْ كَلِّي
اَكَ ثَرِي وَأَقَلِّي
وَقَ دَذَبَهَ تَبِكِّي
إِنْ لَمْ تَكُنْ لِي فَمَنْ لِي⁽⁴⁾

(1). السعيد بوسقطة: الرمز الصوفي في الشعر العربي المعاصر، ص 76، ص 77.

(2). زهير بن أبي سلمى: الديوان، شرحه وقدم له، علي حسن فاعور، دار الكتب العلمية، ط 1، بيروت، لبنان، 1988 ص 140.

(3). السعيد بوسقطة، الرمز الصوفي في الشعر العربي المعاصر، ص 79.

(4). آمنة بل : الحركة التواصلية في الخطاب الصوفي -دراسة-، اتحاد الكتاب العرب، د.ط، دمشق، 2001 ص 286.

فالحلاج هنا يصف الحالة النفسية التي يعيشها الملائكة بالقلق والتوتر الداخلي والفارق القاتل الغالب عليه، ونکاد نجد ذلك مشترك بين الصوفية وشعراء الجاهلية في عيشهم الألم والعذاب، ويشتراكاً أيضاً في اللغة فهي لغة رمزية شعرية مطلقة.

وعموماً فإن تجربة الصوفية وعلاقتها بالجاهلية قد كان لها تأثير في العصر الإسلامي والعصر الحديث والمعاصر فقد لاقت اهتماماً من قبل العديد من المفكرين أمثال "أدونيس" وغيره حيث وضحت لهم الطريق في التوّع الفكري وبيان لمصير الإنسان وما يدور في خاطره وما يشعر به في هذا الكون وعلاقته بالوجود.

ب. في صدر الإسلام

حفل الأدب العربي عند مجيء الإسلام بالعديد من الأفكار الجديدة، فنجد ما غير فيها بشكل جذري ومنها ما صحّحها، والدين الإسلامي قد عمل على القضاء على عبادة الأصنام والأوثان وذلك بتحطيمها ودهمتها كلّياً، فغاية هذا الدين هو التوصل من كلّ ما هو جاهلي قديم، أي ما لا يعبر عن معتقداته وأفكاره، ويدعوا إلى اتباع ما أمر الله به وما جاء به جميع أنبياءه ورسله من سيدنا إبراهيم عليه السلام إلى غاية نبينا محمد صلى الله عليه وسلم خاتم الأنبياء والرسل.

ولقد أثر القرآن الكريم في نفوس البشرية والأدب عموماً، حيث غير في الـ⁽¹⁾ والسلوك وذلك «من خلال السماع لتلاوة الرسول ﷺ التي كانت تأخذ بمجامع قلوب الناس، سواء كانوا من أنصاره أو من أعدائه، حيث قد روى الرواية أن "الوليد بن المغيرة" الذي كان من ألد خصومه سمعه يتلو بعض، أي الذكر الحكيم، فتوجه إلى نفر من قريش يقول لهم لقد سمعت من محمد كلاماً ما هو من كلام الإنس ولا من كلام الجن، وإن له الحلاوة وإن عليه طلاوة، وإن أعلىه لمثمر وإن أسفله لمغدق»⁽¹⁾، فكلام الله سبحانه وتعالى معجز بألفاظه فلا يوجد له مثيل أو شبيه وذلك لما يحمله من حلاوة ولما له من راحة نفسية كبيرة وعميقة، وفي هذا يقول عزّ وجلّ: ﴿قُلْ لَّيْنَ أَجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْءَانِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَاهِرًا﴾⁽²⁾ الإسراء: 88

⁽¹⁾ شوقي ضيف: العصر الإسلامي تاريخ الأدب العربي، دار المعرفة، ط7، مصر، القاهرة، د.ت، ص30.

وقوله أيضاً: ﴿وَإِن كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَرَزَّلْنَا عَلَى عَبْدِنَا فَأَتُؤْمِنُ بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ وَأَذْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ البقرة: ٢٣ ف والله تعالى قد أوضح ذلك من خلال آياته بأن القرآن الكريم لا مثيل له عند العرب مما بلغوا درجات في الإبداع والتقدّم في أشعارهم وأغلب المجالات الحياتية المتنوعة، فكلام الله جلا وعلا خالي من أي شك أو خطأ، كما أن لغة كتابه واضحة وسهلة ولا يدخلها أي غموض أو لبس من حيث المعاني والدلالة أو الألفاظ.

ولقد لاقى الدين الإسلامي تقدّم وانتصار على مرّ الزمان وذلك نتيجة تأثيره على العرب حيث قد «امتدت رقعته الإسلامية قرونا طويلاً ولم تفوت قرائح الشعراء في القرون الأولى في وصف حالة المسلمين وذكر مفاخرهم وانتصاراتهم، أو التعبير عن الحزن وعلى نكساتهم التي اعتبروها محدودة مؤقتة، حيث قد صدرت قصائد رائعة تعبّر عن العاطفة الإسلامية والغيرة الإسلامية في بعض المناسبات، كفتح عمورية، فتح القدس، وحطين، فقد كانت مؤثرة للغاية كما أجاد الشعراء في وصف مأساة سقوط غرناطة التي أشجت القلوب وأدمعت العيون»⁽¹⁾، فمن الواضح أن الشعر في هذه الفترة قد اعتبر وسيلة للتعبير والإفصاح عن الفرح والفرح وذلك لكونه « يحدث في أعماق النفس، ويصف الشعور الحساس وصفاً غامضاً مبهماً، ويدعو للخيال الإنساني بأن يتّيه وسط عالم الروح الواسع»⁽²⁾، أمّا بالنسبة للشاعر فيكون رمز قومه ووطنه وعشيرته وقبيلته فهو يعتبر مرآة عاكس لها ول مختلف قضایاها وأوضاعها المختلفة أي «يشترط فيه أن يكون دقيق وعميق في إحساسه على غرار باقي الناس -الجماهير- حيث نقصد به إحساس واضحا مميزة عن إحساس كل من الآخرين»⁽³⁾.

ومن أبرز الشعراء في هذا العصر نجد «حسان بن ثابت، كعب بن مالك، عبد الله بن رواحة، حيث أنهم قد حاربوا المشركين بالسيف والقلم معاً، كما أن شعرهم لم يتوقف

⁽¹⁾. رابطة الأدب الإسلامي العالمي: من الشعر الإسلامي الحديث، مختارات من شعراء الرابطة، مكتبة العبيكان، ط ١ الرياض، ٢٠٠٥، ص ٠٨.

⁽²⁾. سيد قطب: مهمة الشاعر في الحياة وشعر الجيل الحاضر، منشورات الجمل، منتدى سور الأزبكية، ط ١، ألمانيا، ١٩٩٦، ص ١٢.

⁽³⁾. المرجع نفسه، ص ١٤.

عند الدفاع عن الرسول ﷺ ورسالته، بل نظموا قصائد يمدحونه فيها ويشيدون أيضا بفضائل الإسلام، ومنه يمكن القول أن الشعر الديني عند العرب بدأ مع المدائح النبوية وفي مدح الله عز وجل انطلاقا من آياته التي تدل على فضله على المخلوقات وقوته⁽¹⁾ فهذا الدين قوة للبشر في التغلب على كل أمر وباتباع قوانينه وأوسمه يحمي الإنسان نفسه ويضمن حقوقه، بالإضافة إلى العيش بسلام فقدرة الله عز وجل فوق أية قدرة على وجه الكون.

ويقول "حسان بن ثابت" من خلال أبياته: [بحر الطويل]

بذلك ما عمرت فيا لناس أشهد سِ وَاكِ إِلَهًا، أَنْتَ أَعْلَى وَأَمْجَدُ فَإِنَّمَا نَسْتَهْدِي، وَإِنَّمَا رُكْلَهُ	وَأَنْدَتِ إِلَهَ الْخَلْقِ رَبِّي وَذَهَبَ تَعَالَيْتَ رَبَّ النَّاسِ عَنْ قَوْلِ مَنْ دَعَا لَكَ الْخَلْقُ وَالنَّعْمَاءُ، وَالْأَمْرُ كُلُّهُ
--	--

⁽²⁾

ونلاحظ أن الشاعر هنا يمجّد بعظمة الله عز وجل وقدرته ويشهد بفضله على كافة المخلوقات وأن به نستعين ونستهدي ووحده نعبد لأنّه إله واحد لا شريك له، وأيضا من الشعراء الذين مدحوا النبي ﷺ نجد "النابغة الجعدي" وذلك في قصيدة "مدح المصطفى"، بالإضافة إلى "الأعشى" في قصيده فيقول: [بحر طويل]

أغار، لعمرٍ يِي، في البلادِ وَأَنْجَداً وَلَيْ سَعَطَاءُ الْيَوْمِ مَانِعُهُ غَدًا	نَبِيٌّ يَرَى مَا لَا تَرَوْنَ، وَذِكْرُهُ هُ صَدَقَاتٌ مَا تُغْبَ، وَنَائِدٌ
---	--

⁽³⁾

فالشاعر هنا يمدح الرسول ﷺ وكانت لقصائده هذه الأهمية في دخوله الإسلام رغم إغواء أهل قريش له بعدم اتباع ذلك، كما أراد هنا إبراز مكانة سيد الخلق بين الناس وتخصيصه في رؤية ما لا يراه غيره.

(1). محمد عباسة: حوليات التراث، مجلة علمية محكمة، جامعة مستغانم، ع3، الجزائر، 2004، ص08، ص09.

(2). حساب بن ثابت الأنباري: الديوان، شرح: عبد أمينا، دار الكتب العلمية، ط2، لبنان، بيروت، 1994، ص54.

(3). ون بن قيس: ديوان الأعشى الكبير، ترجمة: محمد حسين، مكتبة الآداب بالجاميز، المطبعة النموذجية، د.ط، مصر، القاهرة، د.ت، ص135، ص137.

وقد عرف أيضاً للشاعر "حسان بن ثابت" مريثة قصيدة رثاء للنبي محمد ﷺ وقد وضّح فيها أخلاقه وفضائله وخصاله الحميدة والجليلة والتي تمثلت في دالتيه حيث يقول:

[بحر طويل]

بَطِيْبَة رَسَدٌ مُّلِّرَسُولٍ وَمَعَهُ دُ
مُنِيرٌ وَقَدْ تَعْفَوُ الرُّسُومُ وَتَهُ مُدْ
وَلَا تَمْحَى الْآيَاتُ مِنْ دَارِ حُرْمَةٍ
بِهِ ا مِنْبَرُ الْهَادِي الَّذِي كَانَ يَصْعَدُ
وَوَاضِحٌ لَهُ فِيهِ مُصْلَى وَمَ جٌ⁽¹⁾.
وَرَبَّعٌ لَهُ فِيهِ مُصْلَى وَمَ جٌ

فنلاحظ أن هذا الشعر مليء بالألفاظ الإسلامية مثل "طيبة؛ يثرب"، ولفظة "مسجد مصلى... إلخ، كما أن الشاعر قد عبر فيها عن فزع وحزن المسلمين والبكاء على فقدانه - النبي ﷺ -، ومن الأغراض الأخرى التي عرفت في هذا العصر؛ العزاء، التأبين (الثناء على الإنسان الحي والميت)، الندب... إلخ، أما من أبرز خصائص الشعر الإسلامي نجده يتمثل في أنه موجز وقصير وسهولة الألفاظ ووضوحها وبعيد عن الغموض واللبس وعن التصنّع.

كما نجد في كتاب الله - القرآن الكريم - قد ذكر الشعر والشعراء حيث «أنه ينذره الرسول ﷺ عن قول الشعر، ويرفعه أن يكون شاعراً، وقد رد القرآن على مزاعم المشركين الذين زعموا أن القرآن شعر، أو ضرب من الشعر، فيقول الله تعالى ﷺ وما عَاهَمَهُ الْشِّعْرُ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرْءَانٌ مُّبِينٌ ﴿٦٩﴾ يس: ٦٩ ويقول أيضاً: ﴿بَلْ قَالُوا أَصَحَّتُ أَحَلَّمُ بَلْ أَفْتَرَنُهُ بَلْ هُوَ شَاعِرٌ ﴾ الأنبياء: ٥ ﴿إِلَهُنَا لِشَاعِرٍ مَّجْنُونٍ ﴾ الصافات: ٣٦ ولعل الحكمة من تنزيه الرسول عن قول الشعر وعن أن يكون شاعراً أن الله سبحانه وصف الشعراء بالطيش والسفه وأنهم قولهن غير فاعلين وذلك لمعرفته بأنهم كاذبين»⁽²⁾.

⁽¹⁾. حساب بن ثابت الأنباري: الديوان، ص 60.

⁽²⁾. يحيى الجبوري: شعر المخضرمين وأثر الإسلام فيه، منشورات مكتبة النهضة بغداد، ط 1 1964، ص 40 ص 41.

فهذه القضية المبنية على تزييه الرسول ﷺ ثابتة ذلك لكونه معروف أنه صادق أمين ولا يلغو في كلامه وأنه متبع لأوامر الله عز وجل وبينها على ما نهى الله تعالى عباده الصالحين المطيعين له، ومن هنا تظهر نظرة الرسول ﷺ للشعر حيث يقول «إنما الشعر كلام مؤلف، فما وافق الحق منه فهو حسن، وما لم يواافق الحق منه فلا خير فيه، وفي قول آخر، إنما الشعر كلام فمن الكلام خبيث وطيب»⁽¹⁾، فالرسول ﷺ قد أباح جيد الشعر أي أنه لم يرفض كل الشعر وإنما الماجن والقبيح منه، بالإضافة إلى أنه كان يعجب به ويحب السماع له، وخاصته الذي كان يتغنى بفضيلة أو فيه مكارم للأخلاق، ولقد عرف في العصر الأموي أيضا من الدين «أكدوا على عقيدة الإيمان بالرسل، فوجد من شعراءها "جرير" والذي عبر عن ذلك ويفخر بما ينتسب منهم إلى العرب فيقول مستهديا بما في القرآن الكريم: [بحر الطويل]

أبُونَا أَبُو إِسْحَاقَ يَجْ مَعْ بَيْنَا
فَأَعْطِيَ بُنْيَانًا وَمُلْكًا مُسَخَّرًا»⁽²⁾.

لقد عاش الشعر في فترة الإسلام حالة ضعف وانحطاط وذلك وفقا «لأسباب أرجعت عموما إلى أنها خارجة عن أمر الدين الجاهلي، حيث أن الشعر بقى في أكثر أحواله بعيدا عن أمور الدين ومن هنا نسوق الرواية الآتية؛ وفيها ما يدل على ركود الفترة ولو نسبيا وخلوها من الفحول الذين يشغلون الحياة الفنية، والرواية تذكر أن "الخطيئة" كان قد طلب من كعب بن زهير أن يقول شعرا يذكر فيه نفسه ويشتكي، فيذكر "الخطيئة" الملقب بجرؤول لأن الناس كما يقول هذا البيت - بيت زهير - "كعب بن زهير": [بحر الطويل]

إِذَا مَا ثَوَى كَعْبٌ وَفَوَزَ جَرْوَلٍ
وَمِنْ قَائِلِهَا مَنْ يُسِيءُ وَيَعْمَلُ
تَنَحَّلَ مِنْهَا مِثْلَ مَا أَتَنَحَّلَ
فَيَقْصُرُ عَنْهَا كُلُّ مَا يُتَمَثَّلُ»⁽³⁾.
فَمَنْ لِلْقَوَافِي شَانِهَا مَنْ يَحُوكُهَا
وَلُ فَلَا يَعْيَا بِشَيْءٍ يَقُولُ
كَفِيلُكَ لَا تَلْقَى مِنَ النَّاسِ شَاعِرًا
يَقُولُهَا حَتَّى تَقُولَهُ وَمَمْتُونُهُ

⁽¹⁾. يحيى الجبوري، المرجع السابق، ص43.

⁽²⁾. سامي مكي العاني: الإسلام والشعر، ص67، ص69.

⁽³⁾. يحيى الجبوري: الإسلام والشعر، ص28، ص29.

وبهذا الشعر تضح أن "كعب بن زهير" من أشهر الشعراء تعمقاً بالدين فغايته من هذه الأبيات وشعره المتغير من حيث الألفاظ والتركيب، توجيه الحكم ومحاولة الابتعاد عن الموضوعات الجاهلية، وأمّا في رواية أخرى فقد قيل أن الشعر «ظل يختبر ذكريات الجاهلية، وينهج نهج الأولين وأيضاً من قولهم أن الشعراء قد (انشغلوا بأمر الدين الجديد، وانصرفوا إليه واتكأوا في ذلك على قول "عمر بن الخطاب رضي الله عنه"، كان الشعر علم قوم لم يكن لهم علم أصح منه، ويعقب ابن سلام ويقول: فجاء الإسلام، فتشغلت العرب عنه وتشاغلوا بالجهاد وغزو فارس والروم، ولهيت عن الشعر وروايته»⁽¹⁾.

نلاحظ تعدد الآراء فأمر الفتوحات الإسلامية وعلاقتها بالشعر تميّز بالغموض، وذلك أن الإسلام قد هاجم القليل منه أي الخارج على هذا الدين لذلك أقرّ بضعفه، فنستنتج مجملًا أن الشعر لاقى اضطراباً واضحاً في العصر الإسلامي.

⁽¹⁾ يحيى الجبوري: الإسلام والشعر، ص30.

الفصل الثالث: جماليات التناص الدينية

قصائد محمد العيد آل

أولاً: في قصيدة: ذكر المولد النبوى

: في قصيدة شهر الصيام

: في قصيدة: وداع الحجاج

رابعاً: في قصيدة: وداع الحجاج

جماليات التناص في شعر محمد العيد آل خليفة

1. تكثيف التجربة الشعرية

2. توليد الدلالات الجديدة

3. إعادة تشكيل الموروث

4. الإحالة والإيجاز

عُرف للشعراء العديد من التجارب والمحاولات الشعرية منذ القديم وصولاً للعصر الحديث الذي ضم الكثير من المبدعين في مجال الشعر، الذين عبروا عن ثقافتهم المتعددة وما مرروا به من معاناة التي دفعتهم إلى ذلك، وهذه التجارب قد تتطرق من خلفيات ولا تخلو من إبداعات الآخرين الشعرية سواءً كانت بطريقة مباشرة أو غير مباشرة، ويقصد بذلك أنّ هناك تقاطعاً والتقاء بين النصوص، ومن هذا المنطلق يحق لنا التساؤل حول تجربة محمد العيد آل خليفة وغيرها من الشعراء، فيعتبر محمد العيد «رجل إصلاح بما وفر في ذهنه وتأصل في روحه سواءً ذلك في بيئته وتربيته وتوجيهه واستعداده الفطري وبما تلقاه من مبادئ وتوجيهات دينية وفكرية وإصلاحية على أيدي معلميه ومرشديه، وقد تجلّت هذه الروح في أشعاره وجاء شعره الديني شعراً إصلاحياً اجتماعياً، فكان شعراً بعيداً عن القضايا الفلسفية أو العقلية المجردة ومحاورة لا تخرج عن قضايا الأمة والوطن والإصلاح، فهو شاعر ملتزم يكفي بتوجيه المجتمع وجهة تخدم القضايا الأساسية الملمسة، وتجلّى شعره بالبساطة والوضوح وكثيراً ما وقف شعره عند الحقيقة»⁽¹⁾ ويتبّع لنا من خلال هذا أنّ محمد العيد يعتبر من أبرز رواد الشعر الجزائري الحديث، وتبلور شعره خصوصاً إبان فترة الاستعمار الفرنسي للجزائر، فكان رفيقاً ومدافعاً عن الشعب والوطن والدين منذ البداية حتى النهاية، واتضح ذلك من خلال ديوانه الذي «بات معلماً بارزاً في الحركة الثقافية، وحافلاً بألوان شتى من الصور المختلفة ومن التعبير عما هو وطني وإنساني وديني وشخصي وغيره»، وبرز عبر مختلف أجزاء الديوان شعور إسلامي فياض عكس الإحساس العميق بالانتماء للأمة العربية حيث تبدو العروبة والإسلام محور تفكيره وانفعاله بالقضايا والأحداث سواءً منها ما تعلق بالجزائر أو بسوها.⁽²⁾

نلاحظ أنّ ديوانه قد اشتمل على كل ما هو مرتبط بالأمة وأوضاعها وأحوالها، سواءً من الناحية الدينية أو العربية أو الوطنية.

⁽¹⁾. الشارف لطروش: الشعر الديني عند محمد آل خليفة، مجلة حوليات التراث، ع2، جامعة مستغانم، الجزائر، 2004 ص.65.

⁽²⁾. عمر بن قينة، في الأدب الجزائري الحديث، ديوان المطبوعات الجامعية، معهد الأدب العربي، جامعة الجزائر، ط3 2017، ص.67.

ويبدو أن الأثر الديني واضح في شعره وذلك بغوصه في الواقع الاجتماعي، فهو يجعل من الدين مرجعاً أساسياً في الإصلاح والتغيير، ولشعره امتداد واضح في القرآن والحديث النبوي الشريف، فالمسألة ليست سهلة بالنسبة للطالب العادي الذي يحتاج للكشف عن مواطن التناص لثقافة دينية واسعة، وذلك أنه يتميز باللُّبس والغموض وصعوبة فهمه إلا من خلال البحث العميق في مضمون القصيدة الشعرية، كما لا يمكننا استنباطه إلا من خلال الدراسة الكاملة والقراءة المفصلة لأحكام الدين والسنة، والتناص عموماً وباعتباره ظاهرة أدبية متداولة حيث أنه «من أبرز سمات الخطاب الشعري المعاصر، ومن أدق خصائص بنياته التركيبية والدلالية حيث تتدخل فيها أبنية نصوصية لها صلة مخزنة في ذهن المبدع وبذلك يصبح النص مجموعة من النصوص السابقة الممتدة في الذاكرة والتي تلتقي جذورها في حقل التناص⁽¹⁾»، يعني ذلك أن التناص هو نوع من الموضوعات الشعرية الهامة والمعروفة ويكون نتيجة تلامح بين أجزاء النص من خلال ترسيخها في الذهن، وهي بذلك تحقق عملاً إبداعياً جديداً ذا بعد جمالي، والقارئ لأشعار محمد العيد آل خليفة يلاحظ مدى تجلي ظاهرة التناص بمختلف أنواعه وخاصة الدينية منه، وهذا من خلال استنباطه من القرآن الكريم الذي جعل منه محفزاً ومصدراً أساسياً للتأكيد على أفكاره ورأيه وإثباته، حيث يستشهد بالأيات ليدعم ويعزز أفكاره الشعرية والإبداعية بالإضافة للأحاديث النبوية الشريفة عن طريق التضمين والاقتباس منها والأخذ من التراث الشعري أيضاً وقد اتضح التناص الديني في قصائده التالية:

1. ذكرى المولد النبوى

2. شهر الصيام

3. رداع الحجاج

4. الترحيب بالحجاج

5. وقفة على قبور الشهداء

⁽¹⁾. نداء علي يوسف إسماعيل: التناص في شعر محمد القيسى، إشراف: نادر جمعة قاسم، رسالة ماجستير، كلية الدراسات العليا، جامعة النجاح الوطنية في نابلس، فلسطين، 2012، ص 31.

أولاً: في قصيدة: ذكر المولد النبوى

من خلال إطلاعنا على قصائد «محمد العيد آل خليفة» نلاحظ أنها تشتمل على التناص بأنواعه كالتناص الديني من القرآن والسنة، ومثال ذلك في قصيدة «ذكرى المولد النبوى» التي أقيمت في ذكرى احتفال بالمولد النبوى ونشرت في جريدة البصائر سنة 1937 وجد فيها الشاعر عظمة النبي محمد عليه الصلاة والسلام، وهذا من خلال اقتباسه من القرآن والسنة، وهذا ما يتوضّح لنا في الأبيات التالي:

اذك را أبوه عند	دأع زاب وأكراد
ونذ ت أم ه مالم	ه أم أولاد
وفخر النسل فخر الأصيل	بل في محس وتنقاد ⁽¹⁾

نرى في هذه الأبيات توظيف الشاعر للتناص مع السيرة النبوية مفتخرًا بأصل ونسب النبي صلى الله عليه وسلم، وهذا ما ورد في كتاب سيرة النبي «لابن هشام» ابن هشام وأنا إن شاء الله تعالى مبتدئ هذا الكتاب بذكر إسماعيل عليه السلام ابن إبراهيم صلوات الله عليهما ومن ولد رسول الله «صلى الله عليه وسلم» وأولادهم لأصلابهم: فالأول من إسماعيل عليه السلام إلى رسول الله «صلى الله عليه وسلم» وما يعرضه من حديثهم وتارك ذكر غيرهم من ولد إسماعيل على هذه الجهة كالاختصار إلى حديث سيرة رسول الله» صلى الله عليه وسلم «⁽²⁾.

الشاعر هنا ضمنَن من هذه السيرة غاية مفادها التعظيم بالأصل والنسل فهو ميَّز أبيه عن باقي الآباء؛ لأنهم ولدوا خير خلق الله لكونهم أنبياء الله، كما تغنى بسلالته العظيمة.

وبما أنه أخذ من السيرة النبوية فهذا التناص يندرج ضمن التناص الديني، أمّا من الناحية الفنية فالغاية من توظيفه هي إثراء الشاعر وتدعم قصيده، وتقويتها وتوضيح

⁽¹⁾. محمد العيد محمد علي الخليفة: الديوان المؤسسة الوطنية للكتاب بباب الزوار الجزائر ط 3 (دت) ص 76.

⁽²⁾. أبي محمد عبد الملك بن هاشم: سيرة النبي صلى الله عليه وسلم م 1 دار الصحابة للتراث بطنطا ط 1 1995

ص 40 41

منزلة النبي عليه الصلاة والسلام العظيمة بين البشر، ولجئ في هذا للسيرة لأنها مصدر مدعّم به لفكرته وإثبات صحتها، ولما ترکه من أثر كبير وعميق في نفس القارئ.

كما ورد التناص عنده أيضاً في نفس القصيدة في البيت الآتي:

وقوا أنفسكم نا رَ عَدَاوَاتٍ وَأَحْقَادٍ⁽¹⁾.

مع القرآن الكريم في الآية: قَالَ أَعَالَ: فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي
وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أَعْدَتْ لِلْكَافِرِينَ [٤٤] [البقرة: .]

أراد الشاعر من خلال هذا التناص توضيح وتوجيه رسالته إلى الناس وذلك لاجتناب النار وتفادي العذاب الناتج عنها، ضمن ناحية البيت فالنار هنا المقصود منها؛ نار العداوة والأحقاد والدعوة إلى تجنبهما، لما فيها فساد أخلاقي، أما من ناحية القرآن فالنار هنا نار الآخرة وجهنم التي مصيرها الكافرين، فالقرآن يتميز بأسلوبه الترغيب والترهيب، فالله تعالى هنا يرهب الناس من هول جهنم ومصير من يخالف عبادته.

وتجلّى أيضاً التناص في البيت التالي من نفس القصيدة:

أجِبُوا كُلَّ إِبْرَاقٍ مِنَ الْبَاغِي بِإِرْعَادٍ⁽²⁾.

مع القرآن الكريم في الآية: قَالَ أَعَالَ: وَأَعَدُّوا لَهُمْ مَا أَسْتَطَعُتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ
رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَذَّوَ اللَّهَ وَعَذَّوْكُمْ وَآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ لَا تَعْلَمُونَهُمْ
اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ وَمَا تُفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَيِّلِ اللَّهِ يُوفِّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا
تُظْلَمُونَ [٦] [الأنفال: .]

فالشاعر يدعو الناس للتحضير والتحفيز والتحلي بالقوة وجمعها بمختلف الوسائل من أجل المواجهة والصمود والاستمرار والثبوت، ويقصد بالإبراق هنا الرعد وهو عدم الاستسلام والخضوع أمام العدو والظلم وفي هذا تناص مع الآية الكريمة، لأن الله تعالى

⁽¹⁾. محمد العيد محمد على الخليفة: الديوان ص 78.

⁽²⁾. المصدر نفسه

أيضاً يدعوا فيها إلى التجهيز وإعداد العدة للعدو من أجل المقاومة، وهذا بمختلف الأسلحة أو الخيل لغاية تخويف العدو خاصة الكفار، ومن أجل المحاربة ونصر دين الله بمختلف وسائلها وطرقها.

وغاية الشاعر من توظيف هذا النص الديني المقتبس من القرآن الكريم هي تدعيم أفكاره وتأكيد رأيه، لأن القرآن يغوص في أعماق النفوس فهو كلام مقدس منزه من العيوب ولا تشوبه شائبة، لذلك فهو يعتبر دائماً مرجعاً لمعظم الشعراء في تقوية شعرهم وتعزيزه؛ لأنه رجل دين وإصلاح لهذا فشعره يحفل بالمعاني والألفاظ الدينية المؤثرة في الناس.

كما اشتمل البيت الآتي من نفس القصيدة على التناص أيضاً:

بُغْتَ وَاسْتَكْبَرَتْ عَادٌ وَلَمْ تَغْلِبْ أَخَا عَادٍ⁽¹⁾

وهو تناص من القرآن الكريم وذلك في قوله تعالى: **وَإِلَى عَادٍ أَخَاهُمْ هُودًا** قال يَقَوْمٌ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا مُفْتَرُونَ

[هود: ٦]

وأيضاً من سورة الأعراف: **قَالَ أَتَعَالَى: وَإِلَى عَادٍ أَخَاهُمْ هُودًا** قال يَقَوْمٌ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ أَفَلَا تَتَّقُونَ

[الأعراف: ٧٥]

يقول أن الشاعر استغل قصة عاد وأخاه هود وقومهما الذين كفروا فقول الشاعر أن الشاعر استغل في قصidته قصة قوم عاد وهو الكافرون والظالمون ليبيّن حالة الظلم والاستبداد الذين عاشه سعيد في تلك الفترة وقد شبّههم بقوم عاد، وقد شبّه في قوله «ولم نقلب أخا عاد» بقوم عاد الذين لم يغلبوا سيدنا هود وأخاه في مقابل قومه وشعبه هو الذي لم يستطع المفسد والظالم أن يتغلب عليهم واحتمال أن يقصد في هذا الاستعمار.

أما في القرآن الكريم فقد وردت هذه القصة حول قوم عاد في «سورة هود» الآية 50 التي تمثلت في رسالة هود التي تدعو إلى توحيد الله تعالى وعبادته وتحذيره لهم إن

⁽¹⁾. الديوان ص 151

عصوه (أو يخافوه) سيكون لهم عقاب عسير، لأنَّ الله تعالى هو وحده المستحق للعبادة لا إله غيره، وقد تكررت القصة في الآية 65 من سورة الأعراف التي تتمحور حول نهي قوم عاد عن عبادة الأوثان وتوحيد الله تعالى والاستغفار لتكفير الذنوب والتوبة، وأيضاً هو تناص ديني مع القرآن الكريم وظفه محمد العيد في شعره ليبيس مدى قهر شعبه وقومه ويشبههم بقوم عاد وما مصيرهم من نار وعذاب وما مصير كل ظلام وعاصي لأوامر الله.

في قصيدة شهر الصيام :

اشتملت قصيدة «شهر الصيام» «محمد العيد آل خليفة» على التناص الديني ويفتخر ذلك من خلال الأبيات الآتية:

سَبَرَتْ سَقَامَ أَنْفُسَهُمْ عَلَاجَهُ فَمَا أَجَدِي عَلَاجَهُ فِي السَّقَامِ⁽¹⁾

وهذا تناص مع القول المأثور الشائع بين المسلمين على أنه حديث النبي صلى الله عليه والمتمثل في: «صوموا تصحوا» والشاعر استغل ذلك ليبيس مدى فائدة الصيام على النفس البشرية، فهو يذكر لفظة «السقام» ويقصد بها المرض، ليعبر عن أهمية الصوم في الشفاء والعلاج للبدن والروح، وهو تناص مع المعنى، فالشاعر وظف هذا القول الأخير مع شعره بطريقة غير مباشرة وبأسلوبه الخاص ليوصل بذلك فضل الصيام ولما له من ايجابيات على صحة الإنسان والمسلم خصوصاً سواء ذلك بشكل معنوي أو مادي.

وهناك أيضاً تناص مع الآية القرآنية: **قَالَ أَتَعَالَى: أَوَّلَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ** [١٨٤] [البقرة: .]

فالله تعالى هنا يأمر هنا بالصوم أما فيه من خير ومنفعة لجسم الإنسان، لأنه يحتاجه كما يحتاج للأكل والتنفس والنوم والطعام، وأنَّ الامتناع عن الصوم لفترات طويلة قد يسبب له المرض، وهذه الفريضة قد ذكرها الله سبحانه وتعالى في كتابه منذ آلاف السنين، وقد اكتشفها العلماء مؤخراً بعد العديد من الدراسات، وقد كان القرآن الكريم

⁽¹⁾. الديوان ص 151.

بمفرداته المعجزة وألفاظه القوية له التأثير الكبير والعميق وهذا ما نجده مع «محمد العيد آل خليفة» الذي وظفه بهدف الإقناع والنصح والتوجيه.

وفي بيت آخر من نفس القصيدة:

لقد قطعوا نهارك بالتحري لصومهم وليلك بالقيام⁽¹⁾.

وهنا تناص في الآية القرآنية لقوله تعالى **وَالَّذِينَ يَبْيَتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا وَقِيمًا** [الفرقان: ٦٤].

وهو تناص مع اللفظ والمعنى حيث أن الشاعر استدل بلفظة «القيام» المذكورة في الآية موضحاً بها ما يقوم به الصائم خلال الشهر الفضيل من قيام الليل بالصلاوة والعبادة والدعاء والتضرع لله عز وجل مفاده نيل الرضى وراحة النفس وكسب الأجر والثواب منه، ولم تقتصر فكرة العبادة والطاعة على هاته الآية، بل تعدت إلى آيات أخرى وذلك في قوله تعالى: **كَانُوا قَلِيلًا مِنَ الْيَوْمِ مَا يَهْجَعُونَ**^(١٧) **وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ**^(١٨) [الاذريات: -].

بالإضافة إلى قوله تعالى: **قَالَ أَقَعَانِي تَتَجَافَ جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ حَوْقًا وَطَمَعًا وَمِمَّا رَزَقَنَاهُمْ يُنْفِقُونَ** [السجدة: ١٦].

وأيضا في قوله تعالى: **أَمَّنْ هُوَ قَاتِلٌ إِنَّهُ الْيَوْمِ سَاجِدًا وَقَائِمًا يَخْذُرُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُوا رَحْمَةَ رَبِّهِ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ** [الزمر: ٩].

وهذا تناص مع المعنى حيث أن فكرة مجمل الآيات تدور حول النهد والخشوع والقنوت لله وحده في آناء الليل وأطراف النهار، وأنه هو الواحد الأحد المستحق بالعبادة، كما اشتمل البيت الآتي على التناص من نفس القصيدة:

⁽¹⁾. الديوان ص 152.

نحو الله صومهم فطابوا
وطاب خلوفهم طيب الشاعر⁽¹⁾.

تمثل التناص في الشطر الأول حول نية الصوم وهو تناص مع الفظ - النية - وذلك في قول الرسول صلى الله عليه وسلم: {إنما الأعمال بالنيات وكل إمرئ ما نوى}⁽²⁾ وكذلك تناص مع المعنى لكون النية تستقر في القلب، وأن فكرة الصوم أساسها النية القبلية بكونها المرحلة الأولى في ذلك، وتكون في أي وقت من الليل وقبل الفجر، والبرهان على النية قيام الصائم للسحور وحتى إن لم ينهض لذلك، فالنية تبقى ولا تزول ودليل ذلك من القرآن الكريم قوله تعالى: قَالَ أَتَعْالَىٰ: وَمَا أُمْرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لِهِ الْدِينَ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكُوَةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقِيَمَةِ ﴿٥﴾ [البيعة: 5].

فالله تعالى أمر بالعبادة ووجوب الإخلاص الذي ينبع من القلب، واحتراط النية في الطاعة والعبادة، كما ورد أيضاً في حديث آخر للنبي محمد صلى الله عليه وسلم نية الصيام وذلك في قوله: {من لم يجمع الصيام قبل الفجر فلا صيام له}⁽³⁾ معناه وجوب العزم والنية في الصيام وتوفتها، والتي تعتبر النية من شروطها وأركانها الأساسية ليكون صيام صحيح سواء ذلك لصيام رمضان أو لذر، ووضح الشاعر هذه النية مؤكداً عليها، أمّا في الشطر الثاني فقد تضمن تناص آخر وهو تناص مع المعنى في الحديث عن أبي هريرة رضي الله عنه أنّ الرسول صلى الله عليه وسلم قال: {كل عمل ابن آدم يضاعف الحسنة بعشر أمثالها إلى سبعمائة ضعف، قال الله عز وجل: إلا الصوم فإنه لي وأنا أجزي به يدع شهوته وطعامه من أجلي وللصائم فرحتان، فرحة عند فطره وفرحة عند لقاء ربّه ولخلوف فم الصائم أطيب عند الله من ريح المسك}⁽⁴⁾. رواه مسلم والبخاري

يقصد بلفظة «الخلوف» تغير رائحة الفم عند الصوم بسبب الامتناع عن الأكل والشراب وهذا الحديث دليل على فضل ومتزلة الصيام عند الله تعالى.

⁽¹⁾. الديوان ص 152.

⁽²⁾. عبد الله بن صالح الفوزان: أحاديث الصيام أحكام وآداب دار المسلم الرياض ط 4 2001 ص 24.

⁽³⁾. المرجع نفسه ص 23.

⁽⁴⁾. المرجع نفسه ص 26.

وقد اشتمل الحديث على عدة فضائل منها «أن رائحة فم الصائم أطيب عند الله من ريح المسك، وهذا الطيب يكون يوم القيمة، لأنَّه الوقت الذي يظهر فيه ثواب الأعمال؛ لرواية «أطيب عند الله يوم القيمة»، كما يكون ذلك في الدنيا لأنَّه وقت ظهور أثر العبادة، لرواية «ولخلوف فم الصائم حين يخلفهن الطعام أطيب عند الله من ريح المسك» و هذه الرائحة وإن كانت مكرودة في مشام الناس في الدنيا لكنها أطيب عند الله من ريح المسك؛ لكونها ناشئة عن طاعة الله تعالى»⁽¹⁾، فالشاعر اقتبس من هذا الحديث ليبيّن أنَّ رائحة الفم حتى وإن تغيرت فإنها تبقى طيبة كالمسك بالنسبة لله تعالى لكونها مرتبطة بالصوم الذي من أفضل العبادات فمنزلة الصائم عالية وذات أهمية كبيرة.

وأيضاً هناك تناص مع اللفظ والمعنى في حديث أبي هريرة رضي الله عنه أنَّ رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: «من صام رمضان إيماناً واحتساباً غفر له ما تقدم من ذنبه»⁽²⁾ وهذا دليل على فضل صوم شهر رمضان وعظمته، فهو طريق لمغفرة الذنوب والسيئات والتقرب من الله تعالى، وقد وظف الشاعر هذا الحديث في البيت الآتي:

وصاموا شهر ربهم احتساباً له فأثابهم دار السلام⁽³⁾.

يبين «آل خليفة» جزاء الصائم لرمضان لما فيه من أجر وثواب ومحو للخطايا وهو فرصة للمؤمن لتطهير روحه من المعاصي.

وفي البيت الذي يليه نلاحظ تناص ويقول الشاعر فيه:

أعد لهم بها (الريان) باباً ليدخلهم به دون الأئم⁽⁴⁾

وهو تناص مع اللفظ والمعنى في الحديث الذي يدل على فضائل الصيام وتخصيص الصائمين بباب من أبواب الجنة من قبل الله عز وجل لا يدخله أحد غيرهم تعظيماً وإجلالاً لهم، فقد روى سهل بن سعد «عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: إنَّ في الجنة

(1). عبد الله بن صالح الفوزان: أحاديث الصيام أحكام وآداب ص 28.

(2). المرجع نفسه ص 34.

(3). الديوان ص 152.

(4). المصدر نفسه الصفحة نفسها.

بابا يقال له الريان، يدخل منه الصائمون يوم القيمة، لا يدخل منه أحد غيرهم، فإذا دخلوا أغلق فلم يدخل منه أحد (ومن دخل شرب ومن شرب لم يظماً أبداً).»⁽¹⁾

نقول أن هذه الاستثناءات والتكريمات خصّ بها الله تعالى الصائم المخلص فقط عن كل ملذات وشهوات الحياة من طعام وشراب ونكاح ...، ولا يكون صوماً عن الأشياء المحسوسة المادية، بل عن الأشياء المعنية أيضاً كالكذب وقول الزور والربا والسمع الخبيث.

فالشاعر هنا يريد إبراز مكانة وثواب الصائم وتخصيصه بباب اسمه «الريان» والذي يعتبر من أشهر أبواب الجنة التي يتمتع فيها المسلم الصائم المخلص بالخيرات والنعيم والراحة والفرحة... إلخ، فالله يكفي عبده الطائع بذلك.

ويتبين لنا أيضاً في بيت آخر من هذه القصيدة تناص:

فقل لأخي الأيام اليوم أبشر ستحمد في غد غب الأيام
ستستقاها مشعشعة وصرفا مدام لا ذلة لا ك الدمام⁽²⁾.

وهنا تناص مع المعنى في القرآن الكريم مع الآيات التالية:

فَالْأَعْلَمُ: فَهَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيهِمْ بَعْثَةٌ فَقَدْ جَاءَ أَشْرَاطُهَا فَإِنَّ لَهُمْ إِذَا جَاءَتْهُمْ ذِكْرَهُمْ ﴿١٨﴾ [محمد:].

فَالْأَعْلَمُ: يَطْوُفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُخْلَدُونَ ﴿١٧﴾ يَا كَوَافِرَ وَأَبَارِيقَ وَكَاسِ مِنْ مَعِينٍ ﴿١٦﴾ لَا يُصَدَّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنْزِفُونَ ﴿١٩﴾ [الواقعة: -].

فالله تعالى هنا نزه خمر الجنة عن كل عيوب ومضار خمر الدنيا، الذي يسبب الصداع والمرض والقيء، فهذا الخمر لا يذهب عقول الناس بل تبقى ثابتة مستقرة، وقد

⁽¹⁾. المرجع السابق ص 28.

⁽²⁾. الديوان ص 152.

ذكر خمر أصحاب الجنة في موضع ثالث من قوله تعالى: **يُسْقَوْنَ مِنْ رَّحِيقٍ مَّخْتُومٍ** ⑤ **خِتَمْهُ مِسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلَيَتَنَافَسِ الْمُتَنَفِّسُونَ** ⑥ [المطفين: -]

وهنا وصف للخمر بأنه رحيم ويتميز بأمررين أولاً أنه مختوم وثانياً أنه في نهاية شربه يظهر رائحة المسك، وقد عبر الشاعر عن رأيه هنا باقتباسه من القرآن وذلك بتوضيح ما يتميز به خمر الجنة وما فيه من لذة خصصها الله عز وجل به.

وتحدى الشاعر في بيت آخر ويتمثل في:

فَلَيْسَ تَضَرُّ شَاربَهَا بِغُولٍ وَلَيْسَ تَجَرُّ شَاربَهَا لَذَامٍ ⁽¹⁾

ويتبين لنا هنا تناص مع اللفظ والذي يكمن في الكلمة **غول** والتي تعني الصداع، الوجع، السُّكر ... إلخ، فقد تناص الشاعر أي اقتبس من القرآن الكريم وذلك من الآية الكريمة **قَالَ أَتَعَالَى: يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِكَأْنِينَ مِنْ مَّعِينٍ** ④ **بِيَضْنَاءَ لَدَّةِ لِلشَّرِبَيْنَ** ⑤ **لَا فِيهَا غَوْلٌ وَلَا هُمْ عَنْهَا يُنَزَّفُونَ** ⑥ [الصفات: -].

محمد العيد هنا تضمن من هذه الآية الكريمة ليرز بها أنّ خمر الجنة لا يسبب أي أذى لشاربها وكأنه يجري مقارنة بين خمر الدنيا وخرم الجنة الذي خصصه الله تعالى لأصحابها، ويؤكد على ذلك بما جاء من كلام الله عز وجل الذي لا يعتريه أدنى شك.

ويظهر لنا أيضاً تناص مع المعنى في هذا البيت ويكون في:

يُطَافُ عَلَيْكَ مِنْ وَقْتٍ لَوْقَتْ بِهَا بَيْنَ احْتِفَاءِ وَاحْتِشَامِ

لِإِبْرِيقِ سَنَاهَا وَيَعْبَقُ طَبِيبَهَا مِنْ كُلِّ جَامِ ⁽²⁾

⁽¹⁾. الديوان، ص 152

⁽²⁾. المصدر نفسه الصفحة نفسها

إن الشاعر تضمن من القرآن الكريم وذلك يظهر من خلال الآية من قوله :

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِإِنَّيْهِ مِنْ فِضَّةٍ وَأَكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرًا^{١٥} قَوَارِيرًا مِنْ فِضَّةٍ قَدَرُوهَا تَقْدِيرًا^{١٦}

وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأسًا كَانَ مِزَاجُهَا زَنجِيلًا^{١٧} عَيْنَاهَا فِيهَا سُمَّى سَلَسِيلًا^{١٨} [الإنسان: - .]

فقد وضح الله تعالى من خلال هذه الآية أحوال أهل الجنة وأن الله ميزها حتى في طريقة مشربهم عن أهل الدنيا، حيث أنهم يشربون بأكواب من فضة رغم أن الفضة في الأواني غير مستحبة عند أهل الدنيا، والله أيضاً ميزهم بالـ«قوارير» التي يقصد بها بياض الفضة وصفاء الزجاج، فالشاعر هنا يصف ويتعجب من أشكال الأكواب المخصصة للأبرار فقط ولا مثيل لها عند غيرهم، والتي لها شعاع وبريق مختلف وباهر ولها رائحة طيبة ومميزة عن غيرها.

وقد ظهر التناص أيضاً في البيت التالي:

وَبَيْنَ يَدِيكَ خَيْرَاتِ حَسَانٍ قَصْرَنَ عَلَيْكَ فِي أَبْهَى الْخِيَامِ^(١).

وهذا تناص مع المعنى واللفظ من الآية الكريمة في القرآن الكريم فيقول فيها الله سبحانه وتعالى: **فِيهِمَا فَلَكَهَةٌ وَنَخْلٌ وَرُومَانٌ^{٦٨} فِيَّا إِلَاءِ رِئَكُمَا تُكَذِّبَانِ^{٦٩} فِيهِنَّ حَيَرَتُ حَسَانٌ^{٧٠} فِيَّا إِلَاءِ رِئَكُمَا تُكَذِّبَانِ^{٧١} حُورٌ مَقْصُورَاتٌ فِي الْخِيَامِ^{٧٢}** [الرحمن: - .]

استدل الشاعر من هذه الآية القرآنية ليبين نعيم الجنة التي منحها الله لأصحابها والتي تتمثل في خيراتها الكثيرة من فاكهة ونخل ورمان ومختلف ثمارها اللذيذة والتي لا وجود لها في الدنيا، بالإضافة إلى النساء العفيفات الطاهرات اللاتي يلزمون خيامهم وفي أبهى وأحسن حل، وأيضاً مختلف القصور المزينة المدهشة لعقولنا، فالله تعالى يجزي بها عباده المخلصين له وهذا ما أراد الشاعر تبيانه من خلال أبيات قصيدته هذه، وهدفه تحبيب الناس للجنة وأن مصير الإنسان أو المؤمن الطائع أن يحظى بمتاع الجنة.

^(١). الديوان ص 152

كما شمل البيت الآتي على تناص:

وراق ب ليلة القدر اغتناما	لفرص	ا الجديرة باغتنام
م لله في لها من عطايا		ظيمات ومن من جسام
مفضلة لا نوافل مصطفاة		اركة الذ سام
وخير يومها من ألف شهر		وأم ن أك لها حت الذ مام
مم م وردا الله فيها		(١) عساك إليه تخلص في الزحام

وهاته الأبيات الخمسة تحتوي على تناص مع اللفظ والمعنى أولاً مع الحديث روي عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «من قام ليلة القدر إيماناً واحتساباً غفر له ما تقدم من ذنبه»^(٢).

إن الحديث السابق هو دليل على مكانة ليلة القدر وفضل القيام فيها من قرآن وصلة ودعا وتقرب من الله تعالى: «وهي ليلة عظيمة، شرفها الله تعالى، وجعلها خير من ألف شهر، في بركتها وبركة العمل الصالح فيها، فهي أفضل من عبادة ألف شهر، وهي عبارة عن ثلاثة وثمانين سنة وأربعة أشهر، ومن قام بها إيماناً واحتساباً غفرت ذنبه، ونزل في هذا الفضل آيات تتلى قال تعالى: إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةٍ مُّبَرَّكَةٍ إِنَّا كُنَّا مُنْذِرِينَ ٤٣ فِيهَا يُفْرَقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٌ ٤٤ [الدخان: - .]

إن ليلة القدر ليلة مباركة مختلفة عن باقي الليالي الأخرى، فهي تتميز بالخير والبركة حتى أن الله اعتبر العبادة فيها خير من ألف شهر، وفي الآية السابقة والحديث تناص مع المعنى واللفظ في الأبيات السابقة، فالشاعر يبين في أبياته فضل ليلة القدر ويدعو إلى مراقبتها ليغتنم الناس فرصة العبادة فيها، لأن الله ينزل فيها البركات والخيرات ولا يرد فيها دعوة المؤمن.

^(١). الديوان ص 153.

^(٢). عبد الله بن صالح الفوزان: أحاديث الصيام أحكام وآداب ص 139.

⁽³⁾. المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

«فهي ليلة مباركة كثيرة الخير والبركة لفضلها وعظيم أجر العامل فيها، ومن بركتها أنَّ الله تعالى أنزل القرآن فيها، قال تعالى: إِنَّا أَنزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ① وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ② لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ ③ تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِّنْ كُلِّ أَمْرٍ ④ سَلَامٌ هِيَ حَتَّى مَطْلَعِ الْفَجْرِ ⑤ [القدر: -].

باعتبار أنَّ هذه الليلة هي مختلفة وبماركة عن باقي الليالي الأخرى، وذلك لنزول القرآن فيها، فالملائكة تنزل بكثرة فيها على غير العادة، وهذا لكثرة بركتها، أي أنَّهم «يتنزلون مع تنزيل البركة والرحمة، كما يتنزلون عند تلاوة القرآن ويحيطون بحلق الذكر، ويضعون أجذحتهم لطالب العلم بصدق تعظيمًا له»⁽¹⁾.

وبهذا قد تناص الشاعر مع النسخة والمعنى مع الآية القرآنية من سورة القدر فقد وضح فيها فضل الصلاة وكثرة النوافل؛ لأنَّ دعوة الداعي مستجابة ويمتحن الله العطايا الكثيرة لعباده المؤمنين الخاشعين له، ويدعو الشاعر أيضًا إلى اغتنام هذه الفرصة من هذه الليلة وتأكيده على ذلك، لأنها «ليلة عظيمة اختارها الله تعالى بدء تنزيل القرآن، وعلى المسلم أن يعرف قدرها ويحببها إيماناً وطمعاً في ثواب الله تعالى، لعلَّ الله عز وجل أن يغفر له ما تقدم من ذنبه، وقد حذر النبي صلَّى الله وسلام من الغفلة عن هذه الليلة وإهمال أحياها لئلا يحرم المسلم من خيرها»⁽²⁾.

فعلى المسلم إكثار الدعاء في هذه الليلة العظيمة والتي قد تكون في العشر الأواخر من شهر رمضان ولهذا حث الشاعر عليها.

في البيتين الذين سذكرهما أيضًا تناص مع الحديث الشريف وهو أيضًا متعلقان بشهر رمضان وفيها يقول الشاعر:

وداع إن أتي رمضان ويدعو به فوق النواميس النوامي

⁽¹⁾. عبد الله بن صالح الفوزان، (أحكام) أحاديث الصيام وأحكام وآداب ص 140.

⁽²⁾. المرجع نفسه ص 141.

يقول به لباغي الشر أقصر وباغي الخير أقبل للأمام⁽¹⁾

وهو تناص ديني مع الحديث الذي يحتوي على مناداة في رواية الترمذى وابن ماجة، عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم «إذا كان أول ليلة من شهور رمضان صُدِّت الشياطين ومُرْدَة الجن، وغُلِقَت أبواب النار فلم يفتح منها باب، وفُتحت أبواب الجنة فلم يغلق منها باب، وينادي مناد: يا باغي الخير أقبل، ويا باغي الشر أقصر، والله عتقاء من النار وذلك كل ليلة»⁽²⁾

ونلحظ في هذا الحديث أسلوب النداء المتكرر مرتين في المناداة للخير والإقبال عليه والإقصار في عمل الشر والكف عنه، وهذا النداء يتكرر كل ليلة في رمضان حتى ينقضي الشهر الكريم، رغم أننا نحن لا نسمع هذا الصوت الذي ينادي، لكنه حديث منقول عن خير خلق الله رسولنا محمد عليه الصلاة والسلام.

«فمن الناس من يحرض على الخير، لذا يراه قبل دخول الشهر يحاسب نفسه قبل أن يحاسب خزائنه، ويستعد لتغذية روحه قبل أن يستعد لتغذية بطنه، فيجعل رمضان مدرسة لتنمية إيمانه وتهذيب خلقه وتقوية إرادته، فهذا صنف يستفيد من شهره، فيجد من نهاره لذة الصابرين، ويجد في ليله لذة المناجاة، فهوئاً بهذا الصنف؛ فهوئاء هم من تفتح لهم أبواب الجنة وتغلق عليهم أبواب النار، إنه لفرحة عظيمة لهم؛ إذ ينساخ عنهم رمضان وقد غرفت ذنوبهم وجددوا إيمانهم وقويت إرادتهم»⁽³⁾.

فهذا النداء يضم طائفتين، النداء للخير فمن كان في قلبه الكريم الطاهر صفة الخير فهو يتحرى عنه ويسعى وراءه، خاصة في الشهر الفضيل فهو يغتنم ويستغل هذه الفرصة في مضاعفة أعماله بالمزيد من الاستغفار والنوافل والطاعات والتقرب لله تعالى أما النداء الثاني فهو للإقصار من الشر والتراجع عنه، خاصة في هذا الشهر الكريم الذي

⁽¹⁾. الديوان ص 153.

⁽²⁾. أحمد عبد الرحمن الكوس: مجالس رمضانية تق ومراجعة: الشيخ محمد الحمود والنجدي المبرة الخيرية لعلوم القرآن والسنة الكويت (د.ط) (د.ت) ص 07.

⁽³⁾. محمود أحمد راشد: يا باغي الخير أقبل، دار ابن خزيمة، (د.ب) (بط) (د.ت) ص 7، ص 8.

جُبِسَتْ فِي الشَّيَاطِينِ وَتَغْلَقَ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ، إِذْنَ فَلَا عَلَاقَةَ لِأَفْعَالِ النَّاسِ فِي هَذَا الشَّهْرِ
بِالشَّيَاطِينِ فَهَذَا رَاجِعٌ إِلَى رُوحِهِمْ إِذَا كَانَتْ تُفْضِلُ وَتُسْتَحْسِنُ الشَّرَّ عَنِ الْخَيْرِ.

فيُعد شهر رمضان خير فرصة للمسلم في تكفير عن ذنبه، ومحاولة التغيير في نفسه نحو الأفضل والأحسن، فهو شهر الرحمة والمغفرة وفيه تفتح أبواب الجنة، وتستقبل دعوات المؤمنين والتألبين إذ فعلينا الأخذ بهذا الحديث، «أَتَى هَذَا الشَّهْرُ لِيُبَشِّرَ الْعَاصِيِّ، وَكَيْفَ لَا يُبَشِّرُ بِشَهْرٍ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتَغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّيْرَانِ، أَتَى هَذَا الشَّهْرُ لِيُبَشِّرَ الْغَافِلَ وَلِيُرَبِّي نَفْسَهُ وَيُزَكِّي قَلْبَهُ، وَيَذْهَبُ شَهْوَتَهُ وَيَنْتَصِرُ عَلَى نَفْسِهِ امْتِثَالًا لِعِبُودِيَّةِ رَبِّهِ، وَإِذْعَانًا لِأَمْرِهِ وَتَسْلِيمًا لِشَرْعِهِ وَتَرْكُ شَهْوَةِ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ وَالْجَمَاعِ لِمَرْضَاتِهِ /.../ فَمَنْ زَكَى نَفْسَهُ وَجَاهَهَا فَقَدْ رَبَحَ مِنْ شَهْرِهِ وَمَنْ دَسَهَا وَأَتَبَعَهَا هُوَاهَا فَقَدْ خَسَرَ شَهْرَهُ؛ فَالْأَمْرُ فِينَا وَلَيْسُ فِي الشَّهْرِ».⁽¹⁾

إذن فهذا النداء يحث الناس على القيام بالخير والدعوة إليه أيضاً، وهذا لمساعدة الأجر وتزايده، فشهر رمضان لم يقتصر على الصيام فقط بل يتداعى إلى مساعدة الناس وطاعة الله تعالى، والتقرب إليه عن طريق النوافل والتسبيح وصلاة التراويح مثلاً وقيام الليل، وهناك بعض الأعمال المستحب القيام بها في هذا الشهر الفضيل مثلاً والتي دعا إليها رسولنا الكريم محمد عليه أفضل الصلاة والسلام كتفطير الصائم مثلاً، وتلاوة القرآن وتعجيل الإفطار وتأخير السحور.

أمّا بالنسبة للبيتين فالشاعر قد اقتبس من هذا الحديث حرفيًا، إذن فهنا تناص مع اللُّفْظِ وَالْمَعْنَى، فهو يدعوا الناس أيضًا للإقبال على الخير والإقصار في الشر والابتعاد عنه في رمضان، وقد وظف هذا التناص الديني ليحدث الناس عن شهر الصيام، ويبين أهميته وأهمية الأعمال الصالحة فيه وتأثيرها على المسلم وعلى الناس المحيطين به فالإنسان الذي يكون في قلبه خيراً وسلاماً وبالضرورة هذا الخير سيعود على الناس بالفائدة.

⁽¹⁾. محمد أحمد راشد: يا باجي الخير أقبل ص 06. ص 07.

إذن فالشاعر هنا أيضاً وظف أسلوب المناداة بطريقة غير مباشرة، وهذا ليعزز ويثبت أفكاره ويقوي ويعزز من قصidته، لأنَّ التناص من الحديث يضفي على شعره إقناعاً وتأثيراً.

فنرى أنَّ محمد العيد يمدح ويتعجب في قدرة خلق الله تعالى، على الخلق والصنع وهذا من خلال هذين البيتين:

وأتقن كل شيء منه صنعاً وقدر كل شيء بانتظام

فلم يستكمل الإنسان خلقاً ليتركه سدى طلق الزمام⁽¹⁾

وفي هذا تناص مع اللفظ والمعنى فقد وردت لفظة « » في القرآن في سورة النمل وتناص أيضاً مع المعنى، فالبيتين يعبران عن قدرة الله في النظام وإتقانه لكل شيء بمثالية وكمال، وهو تناص مع الآية الكريمة في قوله تعالى: وَتَرَى الْجِبَالَ تَحْسَبُهَا جَامِدَةً وَهِيَ تَمُرُّ مَرًّا السَّحَابِ صُنْعَ اللَّهِ الَّذِي أَتَقَنَ كُلَّ شَيْءٍ إِنَّهُو خَيْرٌ بِمَا تَفَعَّلُونَ ﴿٨٨﴾ [النمل].

فلاحظ في الألفاظ والمعنى أيضاً، فالشاعر ضمن شعره الآية ليبين ويوضح مقدراته تعالى وأنه يفوق كل شيء، وأن كل خلقه منظم وكامل، فهو قادر على كل شيء الذي لا يقهر، فحتى في خلقه للجبال، فعند رؤيتها لها لأول مرة تحسبها جامدة وغير متحركة وهذا لعظمتها وكبرها، ولكنها تمر وتسير حتى تقع على الأرض كالמטר إذا عصفت به الرياح، ثم يقول الله تعالى «صنع الله» أي قدرته وقوته على خلق ما يشاء ثم يليها» الذي أتقن» أي قدرته على الإتقان، وهو خبير بما في النفوس من خير وشر وبما يفعله العباد وهو سيجازيهم ويحاسبهم على هذا.

إذن فالشاعر قد وظف القرآن ليبين للقارئ قدرة الله تعالى في الصنع والإتقان، فهو وحده الكامل والمثالي، ولا يخطئ ويبين كماله في خلقه للإنسان وأنه لم يخلفه ثم يتركه هباء وسداء، بل هو قادر على الاعتناء به وحمايته وهذا مرتبط بعظمته وجلالته تعالى

⁽¹⁾. الديوان ص 153.

في البيت الذي سندرج إليه الآن يبين الشاعر وجوب صوم رمضان وحكمه وهذا في قوله:

أخا الإسلام قد آخيت دينا صيامك فيه رابعة الدعام⁽¹⁾

وهو تناص مع المعنى مع الحديث الآتي الذي يبين فيه الرسول عليه الصلاة والسلام حكم صيام شهر رمضان وأنه فرض كغيره من العبادات: فعن عبد الله بن عمر -رضي الله عنهما -أن النبي صلى الله عليه وسلم : «بني الإسلام على خمس -شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمد رسول الله، وإقام الصلاة، وإيتاء الزكاة، وحج البيت، وصوم رمضان»⁽²⁾.

فالحديث يوضح ويؤكد على أن صيام شهر رمضان فرض على المسلمين، وهو رابع ركن من أركان الإسلام، فالله فرضه على عباده، ووراء هذا حكم وفوائد عظيمة، فهو شهر التقرب لله تعالى فيه يظهر الإنسان مدى إيمانه وصدق عبادته، وشدة محبته إلى الله، وقدرته على تركه للشهوات والمعاصي والابتعاد عنها، وهو ترکية للنفس وتعظيم للأجر والأعمال الصالحة.

فالشاعر هنا احتوى بيته على تناص مع المعنى، تحدث عن هذا الركن وأشار إليه بطريقة غير مباشرة، وهذا بذكر ترتيبه في أركان الإسلام ألا وهو الرابع. وقد يكون أيضاً تناص مع المعنى وهذا مع القرآن الكريم في قوله تعالى: **يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ** [البقرة: 187].

في هذه الآية توضيح وإشارة مؤكدة من الله تعالى أو هو حكم مباشر بأن الصيام فرض على المؤمنين كغيرهم من الذي سبقوهم، وأن من يخالف هذا يعاقب بغضب من الله تعالى، إذن فالشاعر قد يكون ضمن في شعره من الكتاب والسنة أيضاً، وهذا تناص ديني ليجعل القارئ يغوص في أهمية هذا الفرض وإجابياته على المسلم، وأن الله لم يفرضه دون سبب وإنما من ورائه حكم وفوائد عظيمة.

⁽¹⁾. الديوان ص 155.

⁽²⁾. عبد الله بن صالح الفوزان: أحاديث الصيام أحكام وآداب ص 16.

في البيت الذي سنذكره الآن نلاحظ أنه اشتمل على تناصين من القرآن والحديث الشريف وهو:

وقابل بالتحمل كل قذف وطعن من لسان كالحسام⁽¹⁾.

اشتمل الشطر الأول من البيت على تناص مع المعنى مع الآية الثالثة والعشرين من سورة النور وهذا في قوله تعالى: إِنَّ الَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ الْغَافِلَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ لَعِنُوا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ⁽²⁾ [النور: ٢٣].

فالله يحذر في هذه الآية من قذف المحسنات وشدة عقاب من يقوم بهذا وقد ورد تفسير هذه الآية في «تفسير الجلالين» «إن الذين يؤمنون» بالزنا «المحسنات» العفاف «الغافلات» عن الفواحش بأن لا يقع في قلوبهن فعلها «المؤمنات» بالله ورسوله «لعنوا في الدنيا والآخرة ولهم عذاب عظيم»⁽³⁾.

إن الله في هاته الآية يدعو الناس للابتعاد عن قذف المحسنات والمؤمنات والشتائم دون شاهد، وأنه من يفعل هذا سيجزى وينال عقاب عظيم أما البيت ككل فقد تضمن تناص مع المعنى مع الحديث الشريف من رواية الترمذى «ليس المؤمن بالطعن ولا اللعن ولا الفاحش ولا البذيء»⁽³⁾.

ويقصد بهذا أن المسلم الحقيقي لا يكون فاحشا في كلامه وأقواله، أي لا يتكلم عن أعراض الناس، ولا يسب أخاه المسلم بألفاظ جارحة وقبيحة؛ ومعنى الفاحش في هذا الحديث هو قائل الفحش وفاعله، وهو مرادف للشاتم والبذيء أيضاً يقابل الفاحش بكلها ألفاظ تدل على الشتم واللعن والقبح، وقد نهي عنها الإسلام لأنها تسبب الأذى والإحراج والألم لنفسية السامع وتؤثر فيه، وفي هذا التناص الغير المباشر أراد الشاعر توضيح مدى تأثير هذا النوع من الكلام على الناس.

⁽¹⁾. الديوان ص 155.

⁽²⁾. جلال الدين المحبي وجلال الدين السيوطي: تفسير الجلالين دار التقوى دب ط 1 2013 ص 352.

⁽³⁾. أمين بن عبد الله الشقاوى: موسوعة الدرر المنتقاة، دروس يومية -، ج 9، شبكة الألوكة، مكتبة الملك فهد الوطنية، الرياض ط 1 2016 ص 20.

وقد شمل البيت الذي سنذكره على تناص مع المعنى مع القرآن الكريم وذلك في السورة الكريمة سورة الشرح.

تمهل برهة وأصبر قليلاً فكل النائبات إلى انهزام⁽¹⁾

وهو تناص غير مباشر من الآية في قوله تعالى: **فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا** [الشرح: ١].

حيث يقصد الله تعالى هنا بأن العسر هو «الشدة والصعوبة» وأن اليسر هو السهولة والفرج، فالله تعالى يبشر المؤمنين بأنه بعد كل ضيق ومأزق فسوف يليه تيسير الأمور وتعديلها، فهذا وعد قاطع من الله لعبد الصابر على الصعب، وغاية الشاعر هنا أيضاً بعث الأمل في نفسية المؤمن الطائع وأنها سوف تفرج، والله تعالى نتيجة الصبر سيجازيه بالنيل والفرح والسعادة وحلول جميع مشاكله سواء كانت كبيرة أو صغيرة، وأن من ترك همه له سبحانه وسوف يعينه الله ويريح قلبه وباله وسيرضيه، فعلى المؤمن أن حلى بالإيمان العميق والصدق فيه، وقد ذكر العسر واليسر في القرآن الكريم في عدة مواضيع تمثلت في:

قوله تعالى: **يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ** [البقرة: ١٨٥].

قَالَ أَنَّهُ: وَسَنَقُولُ لَهُ مِنْ أَمْرِنَا يُسْرًا [الكهف: ٨٨].

قَالَ أَنَّهُ: فَلَأَجْرِيَنَّ يُسْرًا [الذاريات: ٢].

قَالَ أَنَّهُ: وَمَنْ يَتَّقِنَ اللَّهَ يَجْعَلُ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا [الطلاق: ٤].

قَالَ أَنَّهُ: سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا [الطلاق: ٧].

في هذه الآيات تكرار وتأكيد على أن الله سيحدث أمراً بعد الضيق وسيفرجها على كل عبد صابر بكل تأكيد، لأنه لا يخلف الوعود، وبهذا فهو يطمئن عبد ويبعث في روحه الثقة والاطمئنان.

⁽¹⁾. الديوان ص 155.

في البيت الذي سندكره الآن تناص مع اللفظ والمعنى حيث يقول الشاعر فيه :

وَمَا الدُّنْيَا سُوَى مَهْدِ ابْتِلَاءٍ لِأَنفُسِنَا وَمِيدَانِ اقْتِحَامٍ⁽¹⁾

والذي يتحدث في مجمله عن ابتلاء الله تعالى لعباده الصالحين ويختبر صبرهم وقوتهم، وفي حديث معروف للنبي صلى الله عليه وسلم يقول فيه: «إِنَّ اللَّهَ إِذَا أَحَبَ عَبْدًا ابْتَلَاهُ».

وهو حديث حول مقدرة الإنسان على الصبر والتفهم إذا ابتلاء الله تعالى بشيء كالمرض مثلاً أو الموت أو الفقر، فيرى ردة فعل عبده هل يقابلها بالصبر والدعاء والتمسك بالله تعالى، أم يخرج عن رحمة ربه ويقطن منها، ويقابلها تعالى عند صبره بالفرج والجزاء والرحمة، أو يقابلها بالسخط والغضب عند عدم تقبله للأمر وعدم صبره وتحديه لقضاء وقدر الخالق، ويقول الرسول عليه الصلاة والسلام أنه إذا أحبه ابتلاه أي أن الابتلاء يكون للمحبين والمقربين لله تعالى، فهو قد ابتلى حتى الأنبياء والرسل في أموالهم وأولادهم وصحتهم ليرى ردة فعلهم.

وقد ذكر الابتلاء أيضاً في القرآن الكريم لقوله تعالى: وَلَنَبْلُونَكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ وَيَسِّرِ الصَّابِرِينَ ١٥٥ إِنَّا لِهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجِعُونَ ١٥٦ أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَواتٌ مِّنْ رَبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُهَتَّدُونَ

[البقرة: ١٥٥ - ١٥٦]

وفي قوله تعالى: وَلَنَبْلُونَكُمْ حَتَّى نَعْلَمَ الْمُجَاهِدِينَ مِنْكُمْ وَالصَّابِرِينَ وَتَبَلُّو أَخْبَارَكُمْ

[محمد: ٣]

وقوله عز وجل: فَأَمَّا الْإِنْسَنُ إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ وَفَكَرَمَهُ وَنَعَمَهُ وَفَيَقُولُ رَبِّي أَكُوْنَ ١٥٧ وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ وَفَيَقُولُ رَبِّي أَهَذِنَ ١٦٠ [الفجر: ١٦]

⁽¹⁾ الديوان، ص 155

وقدر ذكر البلاء في عدة آيات أخرى.

حيث وظف الشاعر هنا تناص غير مباشر من القرآن والحديث ليبرهن للقارئ مظاهر الابلاء من عند الله لكي يقرب المبتلي من خالقه بالدعوات والصلاه وطلب تيسير الأمور ورفع البلاء عنه.

في قصيدة: وداع الحجاج :

والتي نشرت في جريدة البصائر سنة 1938، وكغيرها من القصائد فقد اشتملت على التناص في مجموعة من أبياتها فنلاحظ في البيت الآتي:

وإلى الصفا والمروة أَغْدِيْ مجشماً فِي السعي نَفْسَكَ جَهْدَهَا تجشِّيماً⁽¹⁾.

وهو تناص مع اللفظ والمعنى مباشر من الآية الكريمة التي يتحدث فيها الله عن الصفا والمروة وهما من مناسك الحج وعلى أي حاج أن يسعى ويطوف بينهما، فيقول : *إِنَّ الْصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَابِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطَوَّفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلَيْهِ ﴿٥٨﴾ [البقرة: ٥٨].

في تفسير الجلالين لهاته الآية ورد «إن الصفا والمروة» جبلان بمكة «من شعائر الله» أعلم دينه جمع شعيرة « فمن حج البيت أو اعتمر» أي تلبس بالحج أو العمرة وأصلهماقصد والزيارة « جناح عليه» إثم عليه «أن يطوف» فيه إدغام التاء في الأصل في الطاء « » « بأن يسعى بينهما سبعا نزلت لما كره المسلمين ذلك لأن أهل الجاهلية كانوا يطوفون بهما وعليهما صنماني يمسحونهما، وعن ابن عباس أن السعي غير فرض لما أفاده رفع الإثم من التخيير، وقال الشافعي وغيره ركن وبين صلى الله عليه وسلم فريضته بقوله «إن الله كتب عليهم السعي» رواه البيهقي وغيره «وقال ابدعوا بما بدأ الله به» يعني الصفا رواه مسلم ومن تطوع» وفي قراءة بالتحتية وتشديد الطاء

⁽¹⁾. الديوان ص 163

مجزوماً وفيه إدغام التاء فيها «خيراً» أي يخير أي عمل ما لم يجب عليه من طواف وغيره «فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرًا» «عَلِيمٌ»⁽¹⁾.

وهدف الشاعر من هذا التناص أن يبين للمطلع مناسك الحج، فالصفا والمروءة من أهم شعائر الله؛ أي أعلام ورموز لدينه، فلا يكتمل الحج دون السعي بينهما، فالصفا والمروءة والسعي بينهما منذ وقت سيدنا إبراهيم عليه السلام؛ فهو تذكير بنعمة وقدرة الله تعالى على هاجر إذ أنقذ الله ابنها إسماعيل من العطش.

استعمل الشاعر هذا التناص الديني من القرآن ليبرز في قصيده أهمية الطواف بين هذين الرمزين المهمين للحج، والداعي لبيت الله تعالى.

أما في البيتين الآتيين أيضاً تناص ديني مع المعنى ويقول فيهما الشاعر:

وأَخْبَبَ كَهَاجِرَ يَوْمَ خَلَفَتْ ابْنَهَا مُلْقِيَّاً مِنَ الظَّمَآنِ الشَّدِيدِ سَقِيمَا

فَإِذَا إِلَهٌ يَدْرِ عَيْنَ ثَرَةَ لَابْنِ الْخَلِيلِ وَزَوْجِهِ تَكْرِيمَا⁽²⁾

وهو تناص مع قصة ماء زمزم وهاجر وابنها إسماعيل الذي أنقذه الله تعالى من العطش، وكانت في الصحراء بمفردها عند سفر سيدنا إبراهيم حيث كانت ترضع ابنها من لبنها في كل مرة، وكانت تشرب الماء وفجأة جفَّ الماء الذي تشرب منه، فبعدها شعر الرضيع بالعطش فراح يبكي بشدة، مما زاد من قلقها فأصبحت تتهيأً وتتوهم لوجود الماء في جبل الصفا مرة، وفي جبل مروءة مرة أخرى، فكانت تسعى بينهما للتأكد لأن بلغت سبع مرات ولم تجد وعند تعبها رجعت لابنها في جبل مروءة حيث سمعت صوتاً، فطلبت من ابنها السكوت لتتأكد من الصوت فظهر ملك يبحث بجناحه عن موضع الماء، وهنا ظهر وانفجر ماء زمزم من باطن الأرض، وهذا ما دفع بها بجمع الماء ومن هذا الموضع جاء حديث النبي عليه الصلاة والسلام - قال ابن عباس قال الرسول صلى الله عليه وسلم

⁽¹⁾. جلال الدين المحبي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين ص 24.

⁽²⁾. الديوان ص 163.

«خير ماء على وجه الأرض: ماء زمزم فيه طعام من الطعام وشفاء من السقم، وشر ماء على وجه الأرض ماء بواد برهوت»⁽¹⁾.

وقد تناص الشاعر أيضاً مع الآية القرآنية من سورة إبراهيم قال تعالى: رَبَّنَا إِنَّا
أَسْكَنَتُ مِنْ دُرْيَتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمَ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ
فَاجْعَلْ أَفْعَدَةَ مِنَ النَّاسِ تَهُوَى إِلَيْهِمْ وَأَرْزُقْهُمْ مِنَ الْثَمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ﴿٣٧﴾ [إبراهيم]:

[37]

وقد فسرت الآية الكريمة في كتاب الجلالين «ربنا إنني أسكنت من ذريتي» أي بعضها وهو اسماعيل مع أمه هاجر «بواط غير ذي زرع» وهو مكة «عند بيتك المحرم» الذي كان قبل الطوفان «ربنا ليقيموا الصلوات فاجعل أفندة» قلوباً «من الناس تهوى تميل وتحن» «إليهم» قال ابن عباس: لو قال: أفندة الناس لحت إليه فارس والروم والناس كلهم» وارزقهم من الثمرات لعلهم يشكرون» وقد فعل بنقل الطائف إليه⁽²⁾.

ومغزى من هذا التناص الذي وظفه الشاعر يتمثل في إبراز معجزة ماء زمزم العظيمة، وقدرة الله تعالى الجليلة على إخراج الماء من الأرض الصلبة والتي لا يقدر عليها أحد غيره.

بالنسبة للبيت الذي سنذكره فقد تضمن تناصاً أيضاً كغيره من الأبيات وهو تناص مع اللفظ والمعنى:

عرفات ميعاد الدعاء فسل بها ربا بتلبية الدعاء زعيم⁽³⁾.

⁽¹⁾. أبي أسامة سليم بن عبد الهلالي السلفي الأثري: صحيح الأئمّة المسند من أحاديث الأنبياء م 01 دار ابن حزم بيروت لبنان ط 1 2008 ص 433.

⁽²⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين ص 260.

⁽³⁾. الديوان ص 163.

فقد اقتبس وتناص الشاعر مع الآية الكريمة وهو تناص مباشر في قوله تعالى:
 وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلَيْسَتِ جِبُوا
 لِي وَلَيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ [١٨٦] [البقرة: ١٨٦]

وإذا بحثنا في تفسير الآية سجد أن الله تعالى يقصد «وسائل جماعة النبي صلى الله عليه وسلم أقرب رينا فتاجيه أم بعيد فتاجيه فنزل «وإذا سألك عبادي عنِي فإنِي قريب» منهم بعلمي فأخبرهم بذلك» **أجيب دعوة الداع إذا دعان** «**فليستجيبوا** «**دعائي بالطاعة**» **وليؤمِنوا** «**يداوموا على الإيمان**» بي لعلمهم يرشدون «**«يهتدون»**^(١)

والفائدة المتمثلة من هذا التناص الديني تكمن في الإيمان الصادق الجازم والقاطع للعبد اتجاه ربِّه، ومولاه والداعِي الخالص والثقة في الله تعالى بأنه سيعطيه ما يريد ويحقق له مطلبِه وأمانِيه.

ولقد ورد في البيت الآتي تناص مع اللُّفْظِ والمعنى وهذا تناص مباشر وذلك لكون الشاعر يدعو فيه إلى الوقوف عند «المزدلفة» والاقبال عليها وذلك من خلال هذا البيت التالي:

فإذا ازدلفت فرم هنالك مشعراً لووقف مثلك فيه قبلك ريمًا^(٢)

ونلاحظ هنا أن الشاعر قد اقتبس وتضمن من القرآن الكريم وذلك من خلال الآية الكريمة التي يقول فيها الله عز وجل: لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَبَتَّئُوا فَضْلًا مِّنْ رَّبِّكُمْ فَإِذَا أَفَضْتُمْ مِنْ عَرَفَاتٍ فَادْكُرُوا اللَّهَ عِنْدَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ وَادْكُرُوهُ كَمَا هَدَنَّكُمْ وَإِنْ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلِهِ لِمَنِ الْضَّالِّينَ [٩٩] [البقرة: ٩٩]

«فالله عز وجل هنا يؤكد على الإفاضة ووجوب ذكره أينما يحل الحاج عند أدائه لمناسك الحج، وكأنه تذكير للمؤمن للقيام والرجوع لله عز وجل والخشوع له سبحانه وتعالى وذلك لما جاء معنى هذه الآية في كتاب منهاج الصالحين حيث يقصد بها «فإذا

^(١). جلال الدين المحبي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين ص 28.

^(٢). الديوان ص 163.

أفضتم من عرفات فاذكروا الله عند المشعر الحرام» والمشعر الحرام في مزدلفة «فاذكروا الله» : أن الله يسر لكم هذه الرحلة الشاقة، وجاء بكم آمين وقادسين بيت الله الحرام ثم تعودون مغفورا لكم وهي مسألة تستحق أن تذكروا الله بالشكر والعرفان»⁽¹⁾.

فكرم الله العزيز لا مثيل له حيث قد أعطى عبده كل ما يسأله عنه كما يغفر له كل ذنب، فالله حنون وعطوف على عباده وخاصة المخلصين منهم، حيث قد يقدم لهم أعمال ورحلات كالحج والصوم والصلاحة لكي لا يبتعد عبده عنه وفي ذات الوقت هي تكثير عن خطایاه وعصيائه لمولاه، وأيضا لكي لا يتقرب الشيطان بوساویسه مما يسبب للإنسان اللعن والسلط من خالقه.

ونرى أيضا تناص مع المعنى وذلك مع القرآن الكريم، حيث يقول الله سبحانه وتعالى قال تعالى: رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسِّلِمِينَ لَكَ وَمَنْ ذُرِّتْنَا أُمَّةً مُسَيْمَةً لَكَ وَأَرْنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبَّ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْتَوَابُ الرَّجِيمُ [١٢٨] [البقرة:].

وهذا تناص مباشر للشاعر من خلال بيت قصيده، والله عز وجل يوضح من خلال آيته هذه قول أنبياءنا «إبراهيم وإسماعيل عند رفعهم للقواعد من البيت وهم خاضعين وطائعين الله وحده لا شريك له مع تخصيصهم لذرية من العرب في ذلك، ودعوتهم الله في تبيانه لهم لمناسك الحج ومعالمه، كما قد تناص الشاعر مع اللفظ والمعنى مع الحديث التالي وذلك عن ابن عباس رضي الله عنه ويرفعه إلى النبي صلى الله عليه وسلم قال: «لما أتى إبراهيم خليل الله المناسك عرض له الشيطان عند جمرة العقبة، فرماه بسبع حصيات حتى ساخ في الأرض، ثم عرض له عند الجمرة الثانية فرماه بسبع حصيات حتى ساخ الأرض»⁽²⁾ فهذا حديث يدل على رمي سيدنا إبراهيم للجمرات لرجم الشيطان والقضاء

⁽¹⁾. محمد متولي الشعراوي: منهاج الصالحين المكتبة العصرية صيدا بيروت د. ط 2004 ص 453.

⁽²⁾. سعيد بن علي بن وهف القحطاني تق: صالح بن فوزان الفوزان وأخرون رمي الجمرات في ضوء الكتاب والسنة وأثار الصحابة رضي الله عنهم مكتب الدعاوة والإرشاد القصب الرياض د. ط 1429هـ ص 13.

عليه، وقد رميَت هذه الحصيات بسبع وذلك وفق ما شرَّع الله وأمر به وهذا لما فيها من حكمة وغاية عظيمة، وقد قال فيها أيضًا ابن عباس رضي الله عنه «الشيطان ترجمون، وملة أبيكم إبراهيم تتبعون»⁽¹⁾، وهذا تبيان لإتباع نبينا إبراهيم والاقتداء به وخاصة حين اعتراف الشيطان له فوجوب رجمه لكونه يقف في طريق المؤمن الطائع لربه ويحاول أن يزيحه عن ذلك، وقد تمثل هذا التناص مع القرآن الكريم والحديث في البيت الآتي:

واعمد إلى الساحات فالتفطر الحصى وبها أرم شيطانا هناك رجينا⁽²⁾

وهنا دعوة الشاعر إلى مواجهة العدو وعدم الخشوع له وذلك بمختلف الوسائل، وفي موضع آخر ورد تناص مع اللفظ والمعنى للشاعر من خلال بيت قصيدته القائل فيها:

حتى إذا أتممت حجك ناحراً ومحلقاً تحمد التتميما⁽³⁾

وهنا تناص مباشر يعبر فيها الشاعر عن أحد مناسك الحج وهي حلق الرأس، كما يدعو إلى الحمد والشكر لله عز وجل على تمام الحجة بخير وعافية، والذي فيه رجاء للمولى من أجل المغفرة والثواب، وقد ظهر هذا التناص كذلك مع الآية الكريمة والتي يقول فيها الله تعالى: ﴿وَأَتِمُوا الْحَجَّ وَالْعُمَرَةَ لِلَّهِ إِنَّ أَحَدَرَتُمْ فَمَا أُسْتَيْسِرَ مِنَ الْهَدِيٍّ وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدِيٌّ مَحْلِهُ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ بِهِ أَذَى مِنْ رَأْسِهِ فَفِدِيَةٌ مِنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ نُسُكٍ إِذَا أَمْنَتُمْ فَمَنْ تَمَّتَ بِالْعُمَرَةِ إِلَى الْحَجَّ فَمَا أُسْتَيْسِرَ مِنَ الْهَدِيٍّ فَمَنْ لَمْ يَحْدُدْ فَصِيَامٌ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ فِي الْحَجَّ وَسَبْعَةٌ إِذَا رَجَعْتُمْ قَلَّ ذَلِكَ لِمَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْلُهُ حَاضِرٍ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ [١٦١] [البقرة: ١٦١]

وهنا يوضح الله عز وجل وجوب إتمام الحج بمختلف مناسكه وال عمرة بمختلف حدودها، واستثنى في ذلك المريض ومن به أذى من رأسه وذلك التعويض بالصيام أو

⁽¹⁾. المرجع السابق الصفحة نفسها

⁽²⁾. الديوان ص 163

⁽³⁾. الديوان، ص 163

الصدقة إلى غاية الشعور بالأمان والشفاء من كل داء، وزوال لكل مانع في هذا، فدين الله هو دين رحمة وراحة وهناء وسعادة.....إلخ

لقد تمثل التناص مع اللفظ والمعنى من خلال البيت التالي لمحمد العيد الذي يؤكد فيه ويوجه المسلمين إلى وجوب زيارة قبر خير الخلق سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم ويقول الشاعر في بيته:

فزر الرسول صاحبيه بمسجد
كالروض رف نضارة ونعمما⁽¹⁾

وهذا تناص مباشر مع الحديث النبوى، فيقول الرسول صلى الله عليه وسلم «
تتخذوا قبري عيادةً وصلوا علىّ فإن صلاتكم تبلغني حيثما كنتم»⁽²⁾.

فالرسول صلى الله عليه وسلم يدعوا المسلمين إلى الصلاة عليه ونهيه عن اتخاذ قبره عيادةً وفي قوله أيضاً عليه الصلاة والسلام «من حج فزار قبري بعد وفاتي فكأنما زارني في حياتي»⁽³⁾ فالرسول يبين للحجاج خصوصاً أنه عند زيارته له وهو ميت وكأنه زاره وهو حي، وفي حديث آخر حيث قد حدثنا عبد الله بن عمر، عن نافع، عن ابن عمر : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم «من زار قبري وجبت له شفاعتي»⁽⁴⁾ فالرسول صلى الله عليه وسلم شفيع الأمة الإسلامية جميعاً يوم القيمة وداعي الله لهم ليغفر ويدخلهم فسيح جنانه ويرحمهم برحمته الواسعة، وغيرها من الأحاديث المتوعدة عن زiarة لقبر النبي وفضل ذلك عليه، وما يناله العبد جراء ذلك..

وشمل البيت التالي أيضاً على تناص مع اللفظ والمعنى وذلك مع القرآن الكريم والحديث وتمثل هذا البيت في قول الشاعر:⁽⁵⁾

حيوا بها الأنصار في أجداثهم وعلى الرسول فسلموا تسليماً³

⁽¹⁾. الديوان، ص 163.

⁽²⁾. أحمد بن تيمية ومحمد بن عبد الوهاب: مجموعة التوحيد، دار إحياء التراث، (د ب) (د ط) (د ت)، ص 103.

⁽³⁾. تقى الدين الشبكى الشافعى: شفاء السقام فى زيارة خير الأنام لجنة التراث العربى، بيروت، لبنان، (د ط) 1951 ص 20.

⁽⁴⁾. المرجع نفسه، ص 02.

⁽⁵⁾. الديوان، ص 163.

وهذا تناص مباشر وذلك مع قوله سبحانه وتعالى: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلِّوْنَ عَلَى الْنَّبِيِّ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلَوْا عَلَيْهِ وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا ^{٦٧} [الأحزاب: ٣٠].

فالله عز وجل يبين لنا ويدعونا إلى الصلاة والسلام على نبيه خير الأنام، وهذا ما وضحه الشاعر من خلال شعره وذلك بالتحية والتسليم لرسول الله وخاتم الأنبياء والرسل، كما أراد الله عز وجل أن يصف لنا الرسول عند ملائكته من خلال ذكره الثناء عليه ومثل صلاته على نبيه كصلاته على عبده، والتي تتجلى في رحمته وعطفه على معبوده، وذلك في قوله تعالى في آية أخرى هُوَ الَّذِي يُصَلِّي عَلَيْكُمْ وَمَلَائِكَتُهُ وَلِيُخْرِجَكُمْ مِّنَ الظُّلْمَاتِ إِلَى النُّورِ وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا ^{٤٣} [الأحزاب: ٣٠].

وأيضا هنا ذكر من الله لعبده عند ملائكته مع مختلف الأوصاف الجميلة التي يحملها هذا العبد وثناءه سبحانه وتعالى في ذلك.

وتناص الشاعر أو اقتبس من الحديث النبوي وذلك ما روى عبد الله بن مسعود رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «إِنَّ اللَّهَ مَلَائِكَةَ سِيَاحِينَ فِي الْأَرْضِ يَبْلُغُونِي مِنْ أَمْتِي السَّلَام»^(١) وهذا تناص مباشر يؤكد به الشاعر على رأيه ويقصد به وجود ملائكة تجول في الأرض مهمتها توصيل السلام من العباد الأبرار لنبيهم محمد صلى الله عليه وسلم وفي حديث آخر يقول النبي (ص): «مَا مَنْ عَبْدٍ يَسْلُمُ عَلَيْهِ قَبْرِي إِلَّا وَكُلَّ بَهَا مَلَكٌ لِيَبْلُغَنِي وَكُفَى أَمْرَ آخْرَتِهِ وَدُنْيَاَهُ وَكُنْتُ لَهُ شَهِيدًا وَشَفِيعًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ»^(٢) وهذا توضيح تام عن وصول صلاة وسلام العبد إلى رسوله الكريم وذلك لوجود ملوك تقوم بهذا التبليغ، وغيرها من أحاديث التسليم المتنوعة والمتعلقة التي تضمن منها الشاعر بالمعنى.

ويتبين لنا أيضا التناص مع اللفظ والمعنى في بيت آخر من قصيدة «محمد العيد» ويقول فيه:

^(١). نقى الدين الشبكي الشافعي: شفاء السقام في زيارة خير الأنام، ص 45 .

^(٢). المرجع نفسه ص 50.

وَعَلَى الْأَلْيَ مَعَهُ إِلَيْهَا هَاجَرُوا من بعدهما سيموا الهوان وسيمـا⁽¹⁾

والذي قد تناص واقتبس الشاعر فيه مع القرآن الكريم وفي ذلك قال تعالى: ذمـاً أَفَأَءَ
 اللـهـ عـلـى رـسـولـهـ مـنْ أـهـلـ الـقـرـيـ فـلـلـهـ وـلـرـسـوـلـ وـلـذـي الـقـرـيـ وـالـيـتـمـيـ وـالـمـسـكـينـ وـبـنـ الـسـبـيلـ
 كـ لـأـ يـكـونـ دـوـلـةـ بـيـنـ الـأـغـنـيـاءـ مـنـكـ وـمـاـ ءـاتـكـمـ الـرـسـوـلـ فـحـذـوـهـ وـمـاـ نـهـدـكـ عـنـهـ
 فـأـتـهـوـاـ وـأـنـقـوـاـ الـلـهـ إـنـ الـلـهـ شـدـيـدـ الـعـقـابـ لـلـفـقـرـاءـ الـمـهـجـرـينـ الـذـيـنـ أـخـرـجـوـاـ مـنـ دـيـرـهـمـ
 وـأـمـوـالـهـمـ يـبـتـغـوـنـ فـضـلـاـ مـنـ الـلـهـ وـرـضـوـنـاـ وـيـنـصـرـوـنـ الـلـهـ وـرـسـوـلـهـ وـأـولـيـكـ هـمـ
 الـصـادـقـوـنـ⁽²⁾ [الحشر: -]، وهذا يبين الله لل المسلمين فضلـه ورزقه على عباده وذلك باتباع
 أوامره ونواهيه من خلال نبيه صلى الله عليه وسلم وما ينالوه من خير كثير من نصر
 منهم الله ورسوله، ومن يعصهم فجزاءه عـقـابـ وعـذـابـ كـبـيرـ من خـالـقـهـ عـزـ وـعـلاـ، وـفـيـ
 قولـهـ تـعـالـىـ أـيـضاـ وـالـذـيـ يـوـضـحـ فـيـ جـزـاءـ الـمـجـاهـدـيـنـ وـالـمـهـاجـرـيـنـ فـيـ سـبـيلـهـ وـالـذـيـ يـكـونـ
 لـهـ حـسـنـةـ وـأـجـرـ فـيـ الدـنـيـاـ وـالـآخـرـةـ، قـلـ أـتـعـالـىـ: وـالـذـيـنـ هـاجـرـوـاـ فـيـ الـلـهـ مـنـ بـعـدـ مـاـ ظـلـمـوـاـ
 لـنـبـوـئـهـمـ فـيـ الـدـنـيـاـ حـسـنـةـ وـلـأـجـرـ الـآخـرـةـ أـكـبـرـ لـوـ كـانـوـاـ يـعـلـمـوـنـ⁽³⁾ [الحلـ]:

ويظهر لنا هنا تناص مباشر للشاعر هدفه من اتبع الله وسنة نبيه سينال الرزق
 الوفير والرحمة الواسعة والفوز العظيم والمكانة الرفيعة.

لقد احتوى البيت الذي أمامنا على تناص مع اللـفـظـ وـالـمـعـنـىـ وـالـذـيـ يـقـولـ الشـاعـرـ فـيـهـ:

لـوـ خـافـ مـوـسـىـ أـنـ يـحـلـ بـهـ رـدـيـ فـيـ الطـورـ لـمـ يـكـ لـلـإـلـاهـ كـلـيـمـا⁽²⁾

ونلاحظ من خلال هذا البيت أنـ الشـاعـرـ قد اقتبس من القرآن الكريم وذلك في قوله
 : قـلـ أـتـعـالـىـ: وـرـسـلـاـ قـدـ قـصـصـنـهـمـ عـلـيـكـ مـنـ قـبـلـ وـرـسـلـاـ لـمـ نـقـصـصـهـمـ عـلـيـكـ
 وـكـلـمـ الـلـهـ مـوـسـىـ تـكـلـيـمـا⁽³⁾ [النساءـ: ١٦٤]

⁽¹⁾. الديوان ص 163.

⁽²⁾. الديوان ص 165.

والله عز وجل يبين لنا تكاليمه لنبينا موسى بذلك ووفقاً طلبه لذلك وكان هذا على جبل الطور إلا أن صوته عز وجل كان يأتيه موسى -بحسب ما يحدده الله تعالى ومن أي مكان أراده هو عز وجل أي من مختلف الاتجاهات والنواحي، ويصاحب ذلك العديد من الإشارات من المولى وكان هدف موسى من هذا التكليم هو رؤية آيات ربه الكبرى، ودليل على ذلك في آيات أخرى مثل: قوله تعالى أَ وَلَمَّا جَاءَ مُوسَى لِمِيقَتِنَا وَلَكُمْهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ أَرِنِنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَنِي وَلَكِنْ أَنْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِّي أَسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوَّفَ تَرَنِي فَمَا تَجَلَّ رَبُّهُ وَلِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكَّاً وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْثُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٤٣﴾ قَالَ يَمْوَسَى إِنِّي أَصْطَفَيْتُكَ عَلَى النَّاسِ بِرِسَالَتِي وَبِكَلْمِي فَخُذْ مَا أَعْطَيْتُكَ وَكُنْ مِّنَ الشَّاكِرِينَ ﴿٤٤﴾ [الأعراف: ٤٣-٤٤]

وقوله تعالى: فَلَمَّا أَتَهَا نُودِي يَمْوَسَى ﴿١١﴾ إِنِّي أَنَا رَبُّكَ فَأُخْلِعَ نَعْلَيْكَ إِنَّكَ يَا لَوَادِ الْمُقَدَّسِ طَوَى ﴿١٢﴾ [طه: ١١-١٢]

وقوله تعالى: إِذْ قَالَ مُوسَى لِأَهْلِهِ إِنِّي أَنْسَتُ نَارًا سَاءَتِكُمْ مِّنْهَا بَخِيرٌ أَوْ أَءَاتِيْكُمْ بِشَهَابٍ قَبَسٍ لَّعَلَّكُمْ تَصَطَّلُونَ ﴿٧﴾ فَلَمَّا جَاءَهَا نُودِي أَنْ بُورَكَ مَنْ فِي النَّارِ وَمَنْ حَوْلَهَا وَسُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٨﴾ [النعل: ٧-٨]

وغيرها من الآيات والتي تبين جميعها قدرة موسى في طلبه أن يكلم الله، وعن كلام الله له في العديد من الأماكن والأوقات وهذا لتوضيح قدرة الله عز وجل في هذا الكون وعن قوته وجبروته وعظمته الكبيرة فيها وأيضاً برهان عن صحة رسالة سيدنا موسى عليه السلام، وهذا ما حاول الشاعر تأكيده لعظمة الله ودعوته إلى التحلّي بالقوة وعدم الخضوع وتمثيل ذلك في طلب موسى وعدم خوفه؛ أي يشجع الشاعر على المواجهة والمكافحة.

رابعاً: في قصيدة: وداع الحجاج

والتي نشرت في العدد (94) من جريدة البصائر سنة 1949، فعند قراءتنا للأبيات التي سوف نذكرها، نلاحظ تناصاً مع المعنى مع الآيات في سورة الحج وهو تناص ديني غير مباشر، فيقول الشاعر:

طويتم له الأبعاد فوق مسد خر
من النار والفولاذ هيئ مرد ١
فمن سارب في البحر يدفع لجة
ومن ضارب في البر يقطع سبسبا
ومن سد ابح فوق الأثير بركبه عن الريش مستغنى سبعين لولبا⁽¹⁾

نلاحظ في أبيات الشاعر في حديثه عن الحج وأنَّ الناس والمسلمين على وجه الخصوص يقطعون بحوراً وأنهاراً وجبالاً عندما يحين وقت الحج وهذا لأداء الفريضة وزيارة بيت الله تعالى، وتطبيق شعائر الإسلام وفي هذا تناص مع الآية القرآنية في قوله : وَأَذْنِ فِي النَّاسِ بِالْحَجَّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ

فَبِحَجَّ عَمِيقٍ ٢٧ [الحج]: .

وإذا رجعنا إلى كتب تفسير القرآن الكريم سجد التالي: «وأذن» ناد «في الناس»، فنادي على جبل أبي قبيس «بَا أَيْهَا النَّاسُ، إِنَّ رَبَّكُمْ بْنَيْ بَيْتَهُ، وَأَوْجَبَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ إِلَيْهِ، فَأَجِيبُوكُمْ» والتفت بوجهه يميناً وشمالاً وشرقاً وغرباً، فأجابه كل من كتب له أن يحج، من أصلاب الرجال وأرحام الأمهات: لبيك اللهم لبيك، وجواب الأمر: «يأْتُوكَ رِجَالًا» مشاة جمع راجل كقائم وقيام» وركبانا» «عَلَى كُلِّ ضَامِرٍ» أي: بغير مهزول، وهو يطلق على الذكر والأئمَّة «يَأْتِينَ» أي الضوامر حملًا على المعنى من كل فج عميق» طريق بعيد»⁽²⁾.

⁽¹⁾. الديوان ص 194.

⁽²⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي: تفسير الجلالين ص 335.

أي أنه إذا حان وقت الحج وآن أوانه، فإن الله ينادي الناس ليعبدوه وليعظموا شعائره في هذا الشهر الفضيل، وأنه بنى لهم بيته خصيصاً ليحجوا فيه، لذلك حين يصل وقته على الناس تلبية هذا الدعاء والنداء وهم يأتون من كل مكان نساءً كانوا أم رجالاً.

وفي هذا تناص وظفه الشاعر مع الآية الكريمة ليبين فضل هذا الركن وقيمه عند المسلمين، وأنه إذا حان وقته فعلى الناس أن يعظموه فهو من شعائر الله، وقد خصص له مكاناً طاهراً وغيفياً، وبه مناسك مختلفة عن غيره من الفروض والعبادات، وهو ما يميز المسلم عن غير المسلم وقلة من المحظوظين من تسمح لهم فرصة بزيارة بيت الله الحرام ليزدروا في إيمانهم وإسلامهم.

إذا اطلعنا على هذا البيت الذي سوف نعرج عليه نرى أن الشاعر يتحدث عن التوكل على الله وفضله على الإنسان وقدرة الله على تحقيق الأماني ومساعدة الإنسان وحل مشاكله، فيقول الشاعر:

تقول على الله اتكلنا بزعمنا ومن يتكل حقا عليه تسببا⁽¹⁾

إن قلنا أنّ في هذا البيت تناص مع القرآن الكريم سوف نجد العديد من الآيات التي تتحدث عن التوكل، إذن في هذا تناص مع اللفظ ومع المعنى من القرآن وظفه الشاعر في

ومن آيات التوكل نجد قوله تعالى في سورة الطلاق:

قَالَ أَتَعَالَى: إِنَّمَا يَعْلَمُ أَجَلَهُنَّ مَنْسُكُهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ فَارِقُهُنَّ بِمَعْرُوفٍ وَأَشْهُدُوا ذَوَى
عَدْلٍ مِنْكُمْ وَأَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ذَلِكُمْ يُوعَظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ
يَتَّقِيَ اللَّهَ يَجْعَلُ لَهُ مَخْرَجًا ② وَيَرْزُقُهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ وَمَنْ يَتَوَكَّلُ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ
حَسِبُهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَلْعُمُ أَمْرِهِ ۖ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا ③ [الطلاق: - .]

⁽¹⁾. الديوان ص 195.

وورد في تفسير الآية الكريمة ذلكم يوعظ به من كان يؤمن بالله واليوم الآخر ومن يتق الله يجعل له مخرجاً من كرب الدنيا والآخرة «ويرزقه من حيث لا يحتسب» يخطر «ومن يتوكل على الله »في أمره فهو حسنه»^(١)

أي أن المؤمن إذا خاف واتقى الله وتوكل عليه في أمره الدينية والدنيوية، فإنه س يجعل له طريراً واضحاً ويسهل عليه الأمر، فالله هو القادر على كل شيء وعليه يتوكل الناس جميعاً.

كما ورد أيضاً فضل التوكل على الله تعالى في سورة آل عمران حيث يقول تعالى: قال تعالى: ﴿فِيمَا رَحْمَةٌ مِّنَ اللَّهِ لِنَتَ لَهُمْ وَلَوْ كُنْتَ فَطَّا غَلِيلَ الْقَلْبِ لَانْفَضُوا مِنْ حَوْلِكَ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاسْتَغْفِرْ لَهُمْ وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ إِذَا عَرَفْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَوَكِّلِينَ﴾ [آل عمران: ٥٩] أي على المسلم والمؤمن بالله تعالى أن يثق به ويسلمه أمره ولا يشك في قدرته على تحقيق الأمور، وأن الله يحب أن يتوكلا عليه عباده الصالحين.

وأيضاً في سورة المائدة قوله تعالى: ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَذْكُرُوا نَعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ أَن يَسْطُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيهِمْ فَكَفَ أَيْدِيهِمْ عَنْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَعَلَى اللَّهِ فَلَيَتَوَكَّلَ الْمُؤْمِنُونَ﴾ [المائدة: ١١]

وقوله تعالى: قال تعالى: ﴿وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ﴾ [الشعراء: ٦٧]

وقوله أيضاً في سورة النمل: ﴿فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّكَ عَلَى الْحَقِّ الْمُبِينِ﴾ [النمل: ٧٩]

في سورة الأحزاب أيضاً يدعوا الله إلى ضرورة التوكل عليه فيقول عز وجل:

﴿وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا﴾ [الأحزاب: ٣]

^(١). جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين، ص 558.

ورد في تفسير هذه الآية الكريمة «وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ» في أمرك «وَكُفِيَ بِاللَّهِ وَكِيلًا» حافظاً لك وأمته تبع له في ذلك كله^(١).

أي أن الشاعر ضمن في شعره ضرورة التوكل على الله تعالى من خلال الآيات والتي تبين كلها دعوة الله إلى التوكل عليه والثقة به على تيسير الأمور، وقد وظف الشاعر هذا ليبين للقارئ قدرة الله تعالى على حماية عباده والرقة بهم.

وأهمية التوكل على الله قد وردت في عدة مواضيع في القرآن الكريم، وأحياناً يتكرر مرتين أو ثلاث في نفس السورة.

ورد التوكل في سورة النحل في موضعين وهذا في قوله تعالى: **وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا ظُلِمُوا لَنُبُوَّثُهُمْ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَلَأَجْرُ الْآخِرَةَ أَكْبَرُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿٤١﴾ الَّذِينَ صَرَبُوا وَعَلَى رِبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٤٢﴾** [النحل: -] وفي نفس السورة أيضاً يقول تعالى: **فَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْءَانَ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿٩٨﴾ إِنَّهُ لَيَسْ لَهُ وْسُلْطَنٌ عَلَى الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَلَى رِبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٩٩﴾** [النحل: -].

وذكر في موضعين في سورة الشورى لقوله تعالى: **فَمَا أُوتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّعُ الْحَيَاةَ الْدُّنْيَا وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى لِلَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَلَى رِبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٣٦﴾** [الشورى: -].

وقوله عز وجل أيضاً: **وَمَا أَخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّي عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ﴿١٠﴾** [الشورى: -].

وإن لم يكن للتوكل فائدة وعظمة لما تكرر في القرآن بهذه الدرجة، فالله تعالى حيث عليه لما فيه من منفعة على المؤمن، وقد ضمن الشاعر من الآيات القرآنية في بيته حيث يدعوا الناس للتوكل وهذا في قوله «تقول على الله اتكلنا»، ومن جماليات التناص الديني بالخصوص «استحضار الشاعر بعض القصص أو الإشارات التراثية الدينية وتوظيفها في

^(١) جلال الدين المحطي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين، ص 418.

سباقات القصيدة لتعزيز رؤية معاصرة يراها في الموضوع الذي يطرحه أو القصيدة التي ويفترض في هذه التناصات أن تتسم مع النص الجديد وتعمقه وتثريه فنياً وفكرياً، والتناص والاقتباس والتضمين من التراث أساليب فنية توظف لبلورة الحاضر من خلال تجربة الماضي وتستحضر تعزيز موقف الكاتب من الرؤى والمفاهيم التي يطرحها أو يثيرها في نصه»⁽¹⁾.

أي أنّ الشاعر يقوم بالتضمين والاقتباس من القصص الدينية أو الأحاديث النبوية الشريفة والقرآن الكريم، وهذا ليضفي على شعره نوعاً من الجمالية والبلاغة فكأنه يستشهد أو يعتمد على هاته المصادر لكي يقوي فكرته ويدعمها وهذا ما يحدث تأثيراً في القارئ.

تحدث الشاعر في نفس القصيدة في بيت منها عن فصاحة الرسول صلى الله عليه وسلم وببلغته وتميزه عن باقي الخلق بلسانه الفصيح والبلغ، وهذا ما فضله الله تعالى به عن الناس، يقول الشاعر:

السن من الأجناس أفصحهم فما وأسمحهم دينا وأصلاحهم أبا؟⁽²⁾.

قد يكون في كلام الشاعر هذا تناص مع الآية القرآنية التي تحدث فيها الله تعالى عن فصاحة الرسول عليه الصلاة والسلام وأنه لا ينطق من الفراغ أو عن الهوى بل هو كلام منزل ومنزه ولا تشوبه شائبة وهذا في قوله تعالى: قَالَ أَتَعَالَى: وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهُوَىٰ⁽³⁾ إِنَّ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَى ﴿٤﴾ [النجم: -].

وفي تفسير هذه الآية ورد في كتاب الجلالين أنّ "وما ينطق" ما يأتيكم به» عن الهوى» "هو نفسه" إن ما «هو إلا وحي يوحى» إليه»⁽³⁾.

⁽¹⁾. أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً مؤسسة عمان الأردن ط 2 2000 ص 131.

⁽²⁾. الديوان ص 195

⁽³⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين ص 526.

أي أن الرسول لا ينطق هباء بل هو كلام صحيح أوحاه الله تعالى إليه ليبين للناس قدرته سبحانه وتعالى فالعرب وفصاحتهم لكنهم لم يقابلوا أحداً بفصاحة النبي صلى الله عليه وسلم فهو جاء بألفاظ وكلمات لم ترد أبداً عند العرب قبله وسموها فقط من عنده .

قد ورد حديث عن الرسول عليه الصلاة والسلام وهو حديث قال عنه البعض أنه ليس صحيح ولا أصل له، وهو «أنا أفعى من نطق بالضاد، بيد أنني من قريش»⁽¹⁾ والمقصود هنا بالضاد وأنه نطق بها أنها أصعب الحروف وسميت اللغة العربية بلغة الضاد لأنها اللغة الوحيدة التي تشتمل على هذا الحرف.

وهنا تناص مع المعنى من القرآن والحديث بين فيه الشاعر مدى فصاحه الرسول رغم أنه من أهل قريش، وقد تكون الغاية منه ليبين للقارئ أن المسلمين والعرب قد اختصوا بخاصية الفصاحة عن غيرهم لأنهم ينطظون باللغة العربية وهي لغة القرآن الكريم.

كما تحدث الشاعر في قصidته عن كفاح الإنسان وسعيه والعمل لكسب رضي الله عز وجل وهذا عن طريق اتباع أوامره والابتعاد عن نواهيه فيقول الشاعر :

بِأَيْهَا إِنْسَانٌ إِنْكَ كَادْحٌ إِلَى اللَّهِ كَدْحًا مَا خَلَقْتَ لِتَعْبُـا.⁽²⁾

يتحدث الشاعر هنا عن «كـدـحـ» الإنسان أي العمل الصالح والجهاد من أجل دخول الجنة وكسب مرضـاة الله وإذا لاحظـنا بأنـ هذه الكلـمة «الـكـدـحـ» قد وردـتـ فيـ القرآنـ الـكـرـيمـ وهيـ الآـيـةـ السـادـسـةـ منـ سـوـرـةـ الإـنـشـقـاقـ إـذـنـ فـيـ هـذـاـ تـنـاصـ مـعـ الـمـعـنـىـ وـالـلـفـظـ حيثـ أـنـ الشـاعـرـ اـقـتـبـسـ مـنـ كـلـامـ اللهـ تـعـالـىـ بـعـضـ الـأـفـاظـ وـذـلـكـ فـيـ قـوـلـهـ عـزـ وـجـلـ: يـأـيـهـاـ إـلـإـنـسـنـ إـنـكـ كـادـحـ إـلـىـ رـبـكـ كـدـحـاـ فـمـلـقـيـهـ ﴿الـإـنـشـقـاقـ: ٦﴾ـ الكـرـيمـ سـوـفـ نـجـدـ «بـأـيـهـاـ إـنـسـانـ إـنـكـ كـادـحـ»ـ جـاهـدـ فـيـ عـمـلـكـ»ـ إـلـىـ لـقـاءـ «رـبـكـ»ـ وـهـوـ الـمـوـتـ «كـدـحـاـ فـمـلـقـيـهـ»ـ أـيـ مـلـاـقـيـهـ عـمـلـكـ المـذـكـورـ مـنـ خـيـرـ أـوـ شـرـ يـوـمـ الـقـيـامـةـ»ـ⁽³⁾.

⁽¹⁾. عبد العزيز بن عبد الله ابن باز: الدرة البتيمة دار البشائر الإسلامية بيروت لبنان ط 1 2011 ص 245.

⁽²⁾. الديوان ص 197

⁽³⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي تفسير الجلالين ص 589.

أي أن الله خلق الإنسان وأمره بأفعال وبنواهي، فهو ساع إلى الله، إن أراد أن يعمل شرًا أم خيراً، فهو ملقيه في النهاية ويوم القيمة سيجزى على أفعاله.

إذن في هذا تناص ديني حيث وظف الشاعر آية من القرآن ليبين للقارئ ضرورة الكدح والعمل الصالح لملاقاة ربها، وقد وظفه هذا التناص لأن القرآن بطبيعة الحال أفاله معجزة وبليغة بلاغة لم يصل إليها العقل البشري لذلك يسعى دائمًا الشعراء للتوظيف منه ل Jacquie حجتهم وجعلها دليلاً على كلامهم وإضفاء لمسة من الجمال والإعجاز لقصائدهم.

تحدث الشاعر في البيت الذي سذكره عن اللجوء والهرب إلى الله تعالى وحده، فالإنسان أحياناً يفر لخالقه لطلب الرحمة أو الغفران أو المساعدة، فلا ملجاً غيره، ويقول الشاعر:

فَكُنْ هارباً مِنْهُمْ إِلَى اللَّهِ وَحْدَهُ وَلَمْ أَرْ غَيْرَ اللَّهِ لِلْمَرْءِ مُهَرْبَا⁽¹⁾

في قول الشاعر هنا تناص مع المعنى مع القرآن الكريم، فقد ورد اللجوء أو الهروب إلى الله في عدة مواضع في العديد من السور، فتحدث عز وجل عن اللجوء إليه أو الاعتصام بحبله إذن فالشاعر قد ضمن في قصidته هذه المعاني كلها.

إذا كان الشاعر قد وظف من القرآن آية حول الفرار إلى الله فهذا في سورة الذاريات الآية خمسون حيث يقول تعالى: **فَقِرُّوْا إِلَى اللَّهِ إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ مُبِينٌ**^{٥٠} [الذاريات: ٥٠].

ورد في تفسير هذه الآية «ففرروا إلى الله» أي إلى ثوابه من عقابه بأن تطيعوه ولا تعصوه» إني لكم منه نذير مبين» بين الإنذار⁽²⁾.

يقصد الله تعالى هنا الهروب من معصيته إلى طاعته والعمل الصالح وعبادته وهو ينذرهم بالعقاب والعذاب الشديد

⁽¹⁾. الديوان ص 197

⁽²⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي: تفسير الجلالين ص 522.

أما الاعتصام بحبل الله والتمسك به فقد ذكر أيضاً في القرآن الكريم وهذا في قوله :

وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا وَإِذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُتُرْ أَعْدَاءَ فَالَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحُوكُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنُتُمْ عَلَى شَفَاعَ حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِّنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهَتَّدُونَ [١٣] ﴿آل عمران﴾ .

أي التمسك بحبل الله وهو الدين وعدم تفرق المسلمين والمؤمنين عن بعضهم البعض وهذا ليكتسبوا القوة والاتحاد والحبيل هو القرآن والدين والطريق الصحيح، وورد في تفسير الآية: «واعتصموا» تمسكوا «بحبل الله» أي «دينه» «يعاً ولا تفرقوا» بعد الإسلام» واذكروا نعمة الله» إنعامه»⁽¹⁾

فالإسلام هو من أنقذ الناس من النار لهذا قال تعالى: «كنتم على شفا حفرة من النار» أي كانوا ليدخلوا جهنم لكن أنقذهم بالإسلام كما ورد اللجوء إلى الله تعالى في سورة التوبة وهذا في قوله عز وجل: **وَعَلَى الْثَّالِثَةِ الَّذِينَ خُلِقُوا حَتَّىٰ إِذَا ضَاقَتْ عَلَيْهِمُ الْأَرْضُ بِمَا رَحِبَّتْ وَضَاقَتْ عَلَيْهِمْ أَنفُسُهُمْ وَظَنُوا أَنَّ لَّا مَلْجَأَ مِنَ اللَّهِ إِلَّا إِلَيْهِ ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ لَيَتُؤْمِنُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ أَتَوَابُ الرَّحِيمُ** [١١٨] ﴿التوبة﴾ .

فالقارئ لهذه الآية يلاحظ أن الله يؤكّد أنه لا ملجأ إلا إليه وهو قادر على كل شيء وأن الإنسان مهما ملك من قوة فلا قوة له دون خالقه ويلجأ المسلم أحياناً إلى الله إذا ظلم أو هزم أو شعر بأن الأبواب أغفلت عليه.

إذن في قول الشاعر وحديثه عن الهرب إلى الله تعالى وحده فلا مهرب لغيره فهذا تناص ديني مع المعنى، وقد وظفه الشاعر ليبين للناس أن الله وحده المستحق بالدعاء واللجوء، وهو من يجب علينا طلب الحماية والرحمة والمساعدة منه.

⁽¹⁾. جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي: تفسير الجلالين ص 63.

في قصيدة «وقفة على قبور الشهداء»

لقد حفلت هذه القصيدة بالعديد من الألفاظ القرآنية الدينية التي أراد بها الشاعر توضيح إيمانه العميق وبيانه لمدى مصداقية أفكاره ورأيه حول الثورة وغيرها من القضايا الاجتماعية المشتركة بين الأمم، فالقصيدة التي أمامنا تحمل كل معاني البطولة والشهامة والعزة والكرامة، فالشاعر يعتز بالشهداء ويوضح مكانتهم العالية سواء عند الخالق أو بين الناس فالموت في سبيل الله هو فخر كبير، وشرف عظيم يناله المسلم النقي والطاهر والعفيف.

ومنه يظهر لنا في هذه القصيدة تناص واقتباس من القرآن الكريم والذي نلاحظه أولاً في البيت التالي حيث يقول فيه الشاعر:

لا تخل معشراً قضوا في سبيل الله موتى بل هم من الأحياء⁽¹⁾

ونلاحظ هنا أن الشاعر قد تناص مع اللفظ والمعنى ومع الآية القرآنية الآتية والتي يقول فيها الله عز وجل : **وَلَا تَحْسِبَنَّ الَّذِينَ قُتُلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ** ﴿١٦٩﴾ **فَرِجَانٌ بِمَا أَتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَيَسْتَبِشُرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحِقُوا**
بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَخْزُنُونَ ﴿١٧٠﴾ [آل عمران: -]

وتعالى وضح لنا أن الشهداء لا يعتبروا من الأموات وذلك لكونهم أحياء عنده وكما يصف لنا أحوالهم من الفرحة والبهجة والسرور وأنهم يعيشون في هناء ورخاء ويتمتعون بخيرات الله الكثيرة التي أنعمها عليهم وعن مكانتهم المميزة عند خالقهم عز وجل، ومن هنا تكمن القيمة الجمالية والإستعلاء لدى الشاعر بمرتبة الشهداء فهم يمثلون نواة الشرف والطهارة، وهذا ما ورد أيضاً في الآية القرآنية حيث يقول الله عز وجل فيها: **وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ** ﴿١٥٤﴾ [البقرة:] وهذا تأكيد من الله على حياة الشهداء عنده وبيانه عدم شعور الإنسان بذلك لأنها من علم الغيب وتخص الله سبحانه وتعالى وحده فهو القادر والمقدّر والمدبر والميسّر في كل أمر وكل

⁽¹⁾. الديوان ص 435

شيء، وبهذا نلاحظ غاية الشاعر من هذا التناص المباشر والذي يتمثل في إثراء قصيده لغوياً ودينياً وثقافياً ومعنوياً ونفسياً وتربيوياً وتعليمياً ويحاول أيضاً مشاركة مختلف الآلام والأوضاع مع جميع دول العالم سواء العربية منها أو غيرها وذلك للتأثير فيهم وأحساسهم به وبمجتمعه.

وقد تبين لنا أيضاً تناص الشاعر مع الحديث والذى روى عن ابن عباس رضي الله عنه : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم «لما أصيب إخوانكم بأحد؛ جعل الله أرواحهم في جوف طير خضر، ترد أنهار الجنة، تأكل من ثمارها، وتأوي إلى قناديل من ذهب معلقة في ظل العرش»⁽¹⁾ ويتمثل هذا التناص المباشر في البيت التالي:

رحم الله معشر الشهداء وجزاهم عنا كريم الجزاء⁽²⁾.

ويظهر لنا أنه تناص مع المعنى وفيه جزاء الشهداء والتي وصفها نبينا الكريم في أحسن وجه من خلال نعيم الجنة وخيراتها الكثيرة التي يتمتع بها الشهيد عند ربه وقد قال في هذا الحديث الإمام ابن القيم رحمة الله: «...إن منازل الشهداء دورهم وقصورهم التي أعد الله لهم ليست هي تلك القناديل التي تأوي إليها أرواحهم في البرزخ قطعاً، فهم يرون منازلهم ومقاعدتهم من الجنة ويكون مستقرهم في تلك القناديل المعلقة بالعرش، ن الدخول التام الكامل إنما يكون يوم القيمة ودخول الأرواح الجنة في البرزخ أمر دون ذلك...»⁽³⁾ فإمامنا أراد تصوير مكانة وموئل الشهداء الحافل بالبهاء والروعة والدهشة والرونق وذلك لما في الجنة من أمور عجيبة لا يعلمها سوى الخالق سبحانه وتعالى وروي أيضاً عن هذا ابن عباس رضي الله عنه فقال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «الشهداء على بارق نهر بباب الجنة، فيه قبة خضراء يخرج إليهم رزقهم بكرة وعشيا»⁽⁴⁾ فخيرات الجنة كثيرة ويرزق الله بها عباده ويكرمهما بها، كما يجازيهم على طاعتهم الكاملة له، ففضل المولى عز وجل على عباده لا يُعد ولا يُحصى وأيضاً

⁽¹⁾. عبد الرحمن بن غرمان بن عبد الله: أحكام الشهيد في الفقه الإسلامي دار الجبهة الإعلامية الإسلامية العالمية للنشر والتوزيع (د.ط) (د.ب) 1428 ص 23.

⁽²⁾. الديوان ص 435.

⁽³⁾. المرجع السابق الصفحة نفسها.

⁽⁴⁾. عبد الرحمن بن غرمان بن عبد الله: أحكام لشهيد في الفقه الإسلامي، ص 23.

فالله رؤوف على عباده ويعوضهم بعد كل عناء وتعب لدرجة أن ينسى عبده كل ما مر به من ألم وخوف وجوع وعذاب إلى غير ذلك، وهنا يتمثل هدف الشاعر في توصيله لرسالة وهي كرم الله على خلقه وتقديسه لهذه النعم الكثيرة التي لا يعطيها أحد غير الله فهو وحده القادر على كل شيء.

وفي بيت آخر قد اقتبس الشاعر من الأحاديث النبوية والذي يقول فيه:

لم أجد في الرجال أعلى وساماً من شهيد مخضب بالدماء⁽¹⁾

وهنا تناص مباشر مع اللفظ والمعنى ومع الحديث ذلك عن أبي هريرة رضي الله عنه : أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: «والذي نفسي بيده لا يكلم أحد في سبيل الله، والله أعلم بمن يكلم في سبيله إلا جاء يوم القيمة، واللون لون الدم، والريح ريح المسك»⁽²⁾ فنبينا هنا أراد تبيان حالة الشهيد في يوم القيمة وذلك بدمه وريحته التي كالمسك والمعطرة بنسمة الجنة والتي لا تشبه حالة عبد غيره فالشهيد يبعث على هيئته التي مات بها، كما أن جسد الشهيد لا تأكله الأرض ويدفن بدمه وهذا «من إكرام الله لأجسادهم الذي بذلوها لأجله، إيقاؤها كما هي؛ فلا تأكل الأرض أجسادهم، وفي حديث جابر بن عبد الله بن حرام رضي الله عنهم، عندما دفن أبوه مع آخر، وكانا قد قتلا في معركة أحد، قال «جابر» «... ثم لم تطب نفس أن أتركه مع الآخر، فاستخرجته بعد ستة أشهر، فإذا هو كيوم وضعته هنية غير أذنه»⁽³⁾ فهذا فضل من الله في تكريم جثة الشهيد ولا تتشهه دود الأرض كباقي أجسام البشر، وفي حديث عن عدم غسل الشهيد ويدفن بدمه عن «بر رضي الله عنه قال أن النبي صلى الله عليه وسلم «أمر بدفن قتلى أحد في دمائهم ولم يغسلهم ولم يصل عليهم»⁽⁴⁾ فأراد النبي تكريمه وعدم اغتسالهم فهم شهداء معركة كبيرة في سبيل نصرة دين الله.

⁽¹⁾. الديوان ص435.

⁽²⁾. عبد الرحمن بن غرمان بن عبد الله: أحكام لشهيد في الفقه الإسلامي، ص18.

⁽³⁾. المرجع السابق ص 19.

⁽⁴⁾. عبد الرحمن بن غرطان بن عبد الله: أحكام الشهيد في الفقه الإسلامي، ص61.

وفي بيت آخر للشاعر محمد العيد آل خليفة من القصيدة نفسها، نجده قد تناص القرآن الكريم والذي يقول فيه:

أنهم أوفوا العهود فهل أن تم لميثاقهم من الأوفىاء⁽¹⁾

ويظهر لنا هنا أن الشاعر قد تناص مع الآيات القرآنية العديدة من القرآن الكريم والتي يقول فيها الله عز وجل ﴿أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ كَمَنْ هُوَ أَعَمَّ﴾ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُوا الْأَلْبَابِ ﴿الَّذِينَ يُؤْفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَلَا يَنْقُضُونَ الْمِيثَاقَ﴾ [الرعد: ٣٥] قوله : ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَوْفُوا بِالْعَهْدِ الْمُؤْمِنُ بِهِمْ لَكُمْ بَهِيمَةُ الْأَنْعَمِ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ غَيْرَ مُحِلٍّ الصَّيْدِ وَأَنْتُمْ حُرُومٌ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ﴾ [المائدة: ١] ، قوله تعالى أيضاً: إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ فَمَنْ نَكَّثَ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَى نَفْسِهِ وَمَنْ أَوْفَ بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهِ اللَّهُ فَسَيُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا﴾ [الفتح: ٢٦] وتحمل أغلب هاته الآيات أوامر الله ونواهيه ويقصد بالعهد هنا هو اتباع العبد المؤمن بـ ما أمر الله به والتزامه بها والوفاء فيها بالإتمام على أكمل وجه والقيام بها دون نقصان في حقوقها بشيء وقد تعددت هذه العقود وذلك في أن أولها الطاعة والخضوع له وإتباع لنبيه وبر الوالدين وغيرها في المعاملات ومع الأقارب والإخوة واتجاه الوطن والشرف، ولهذا تضمن الشاعر ليبين ويوجه الناس إلى اتمام الميثاق والعهد مع الله ومثلها بتحقيق الشهيد لذلك من خلال موته في سبيل الله وتضحيته بالنفس والنفيس اتجاه خالقه ووطنه وشعبه للعيش بكرامة فعلى جميع المسلمين أن يتحلوا بخصال الشهامة والمقاومة والنضال والوفاء بالوعد، أما من الناحية الفنية الجمالية فالشاعر أراد اضفاء نوع أدبي جديد مفاده التوعية والنهوض بالفكر العربي وتهجيج شعوره وإحساسه الديني والوطني العميق نحو بلده الشامخ وعقيدته العظيمة والمحاربة من أجلهما وبقاءهما لمدى الحياة هكذا في علو ورفة.

⁽¹⁾. الديوان ص 436

ولقد ورد في البيت التالي أيضاً لقصيدة محمد العيد آل خليفة تناص مع اللفظ والمعنى وذلك في قوله:

كنا والله عب في	لِيم	إن نار (الأوراس) من (سيناء)
حيث صارت طور التجلی وصرن	ا من الكلماء	ولد
ا الخ طاب نلتذ	ذ ب ماط	اب من كريم الثداء ⁽¹⁾

ويتبين أنه تناص مباشر وذلك مع القرآن الكريم في الآية الكريمة التي يقول فيها الله عز وجل: ﴿فَلَمَّا قَضَى مُوسَى الْأَجَلَ وَسَارَ بِأَهْلِهِ إِنَّ انسَ مِنْ جَانِبِ الْطُورِ نَارًا قَالَ لِأَهْلِهِ أَمْكُثُوا إِنِّي إِنَّسٌ نَارًا لَعَلَّيْ إِنِّي أَتِيكُمْ مِنْهَا بِخَبْرٍ أَوْ جَذْوَةٍ مِنْ أَنَارٍ لَعَلَّكُمْ تَضَطَّلُونَ﴾ [القصص: ٣٩] وفي قوله تعالى: ﴿وَنَدَيْنَهُ مِنْ جَانِبِ الْطُورِ الْأَيْمَنِ وَقَرَبَنَهُ نَجِيَا﴾ [المريم: ٥٦] ، وهذا توضيح من الله عز وجل على تكليمه لموسى في جبل الطور ويقصد به «الجانب الأيمن» من جبل الطور وهو أيضاً الجانب الغربي وهذه الأخيرة كما جاء في قوله تعالى: ﴿وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الْغَرْبِيِّ إِذْ قَضَيْنَا إِلَيْ مُوسَى الْأَمْرَ وَمَا كُنْتَ مِنَ الشَّاهِدِينَ﴾ [القصص: ٤٤] وهذا الجانب أيضاً هو المقصود في قوله تعالى: ﴿فَلَمَّا أَتَهَا نُودِيَ مِنْ شَاطِئِ الْوَادِ الْأَيْمَنِ فِي الْبَقْعَةِ الْمُبَرَّكَةِ مِنَ الشَّجَرَةِ أَنْ يَدْمُوسَى إِنِّي أَنَا اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ﴾ [القصص: ٤٥] وشاطئ الواد هو جانب الواد، وقد ورد اسم الواد في قوله تعالى أيضاً: ﴿إِذْنَادَهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمَقْدَسِ طَوْيًا﴾ [النازعات: ١١] والمعنى مختصاً لما أتى موسى لمكان بعد أن رأى النار، ناداه الله من الشجرة، وهذه الشجرة في شاطئ وادي طوى، وهذا الشاطئ هو جانب الوادي الأيمن، وهذا الوادي هو في جانب جبل الطور الأيمن وهذه البقعة هي كلها البقعة المباركة وقد نادى الله موسى مخبر إياه أنه هو الله

⁽¹⁾. الديوان ص 436.

الذي يكلمه ويخاطبه، وأمره بخلع نعليه لقدسية المكان وتكريماً لها ولاسيما في تلك الليلة المباركة، معلماً إياه التواضع وإخباره بالاصطفاء ليكون رسولاً⁽¹⁾، فمعظم الآيات توضح كيفية تكليم الله عبده وجعلهنبياً لينصر دينه ويدافع عنه ويحارب الكفار وخاصة فرعون وأتباعه، وغاية الشاعر عموماً من هذا التناص هو رفع معنويات شعبه، وبيانه لأبطال وشهداء ثورته المجيدة ومثل نصرة الله عز وجل لنبينا موسى من خلال إيمانه الصادق ومقاومته لأعداء ربه بكل ما يملك بعمل أبطاله والذين استشهدوا من أجل تحقيق الانتصار لوطنهم ودينه و تاريخهم العريق والذي يبقى مخلداً كما يدعوا إلى النهوض وعدم الفشل والتهاون في الحفاظ على شرفهم وحماية ما خلقه لهم آباءهم وأجدادهم وعدم السماح للعدو بالسلط والتغلب عليهم، أما من الناحية الجمالية الفنية فهدفه ترسيخ رأيه في أذهان قارئه وتقوية المعنى أكثر والتأكيد على مصير من يشد بحبل دين الله هو النجاة والفوز.

وتحفل هذه القصيدة بتناص ديني وذلك في الأبيات الآتية، حيث يقول الشاعر:

يُوم لَبَّى الْخَلِيل دُعْوَةٌ مَوْلَاهُ
إِذَا الْكَبْشُ مِنْهُ فِي يَدِ جَبْرِيلِ
ذَا يَكْ شَفَ الْبَلَاء فَصِبْرًا لَيْسَ عَبْدًا بِالْبَلَاء غَرَرَ الرَّخَاء⁽²⁾

وهنا تناص مباشر وذلك مع اللفظ والمعنى ومع القرآن الكريم وذلك في قوله :

لَوْنَدَيْنَاهُ أَنْ يَأْبَرَاهِيمُ قَدْ صَدَّقَتْ الرُّؤْيَا إِنَّا كَذَلِكَ بَخْزِي الْمُحْسِنِينَ إِنَّهَذَا الْهُوَ الْبَلَاءُ
الْمُبِينُ وَفَدَيْنَاهُ بِذِبْحِ عَظِيمٍ [الصفات: ١٧]

فالله تعالى يبين لنا تصديق سيدنا إبراهيم لرؤياه وقيامه بها وذلك بمحاولة ذبح ابنه إسماعيل إلا أن قدرة وعظمة الله ترسل مكانه بحيوان كبشاً أو تيساً في روایات أخرى فمشيئة الله فوق كل شيء ومن هنا أصبح هذا اليوم بمثابة عيداً يتكرر في كل عام من وقت الحادثة، وفي آيات أخرى يقول الله سبحانه وتعالى حول هذه المعجزة العظيمة : قَالَ أَتَعَالَى: فَرَاغَ إِلَى الْهَتِّهِرِ فَقَالَ أَلَا

⁽¹⁾. نضال عباس جرجويكات: نصّة موسى عليه السلام مع فرعون بين القرآن والتوراة، دراسة مقارنة، (أطروحة ماجستير)، إيش: د حافظ الشريدة كلية الدراسات العليا جامعة النجاح الوطنية، نابلس، فلسطين، 200641.

⁽²⁾. الديوان ص 436.

تَأْكُونَ ٩١ مَا لَكُمْ لَا تَنْطِقُونَ ٩٢ فَرَاغَ عَلَيْهِمْ ضَرَبًا ٩٣ فَاقْبَلُوا إِلَيْهِ يَرْفُونَ ٩٤
 قَالَ أَتَعْبُدُونَ مَا تَنْجِتونَ ٩٥ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ ٩٦ قَالُوا أَبْنُوا لَهُ بُنْيَانًا فَأَلْقُوهُ فِي
 الْجَحِيمِ ٩٧ فَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَسْفَلَيْنَ ٩٨ وَقَالَ إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَى رَبِّي سَيِّدِهِنَّ
 رَبِّ هَبَ لِي مِنَ الْصَّالِحِينَ ٩٩ فَبَشَّرَنَاهُ بِغُلَامٍ حَلِيمٍ ١٠٠ فَلَمَّا بَلَغَ مَعَهُ السَّعَى قَالَ يَبْنُى
 إِنِّي أَرَى فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَذْبَحُكَ فَأَنْظُرْ مَاذَا تَرَىٰ ١٠١ قَالَ يَتَابَتِ أَفْعَلُ مَا تُؤْمِنُ سَتَجِدُنِي
 إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الصَّابِرِينَ ١٠٢ الصَّافات: - وَهَا تَوْضِيْحٌ لِإِسْتِجْ

اسماعيل لوالده سيدنا إبراهيم لكونه أمر من الله عز وجل ولا يعصيه فهو ابن بار بوالديه ومطيع لله عز وجل لذلك لم يعص هذا الأمر وتقبيله بصدر رحب وبصبر كبير، كما تكمن فائدة الشاعر من توظيف هاته القصة هو التعظيم بهذه المعجزة وبيانه لشجاعة أنبياءنا وتشبيه شهداءنا بذلك وبالذين فدوا بروحهم دون تردد كما فدى نبينا إسماعيل بروحه دون ضغط أو مقاومة فعل المؤمن الصادق القيام بذلك واعتبار هذا من واجبه ومن وظيفته من أجل العيش براحة وطمأنينة لأبنائه والأجيال التالية وأن من يقوم بالتضحيه سيكون جزاؤه الثواب والعطاء الوفير والعيش الهنيء والرضا من الله عز وجل أما من الناحية الجمالية والفنية فهذا لنقوية رأيه ومقصده والإصرار عليه.

وبمجمل القول نلاحظ أن الشاعر محمد العيد آل خليفة قد تعمق كثيراً في المفاهيم والمعاني والألفاظ الدينية واعتبرها منبراً ومركزاً في قصائده وخصوصاً التي تتناولها في بحثنا هذا، فهي قصائد ذو بعد إسلامي وإصلاحي عميق ذو مزاياً عربية وأصلية وأسس وأهمية ثقافية واجتماعية وسياسية كبيرة، كما تنهض بضمير المواطن العربي الأصيل وتدفعه للإرشاد والتلحيل بكل صفات البساطة والمرودة والجرأة والصلابة والفتح لمستقبل زاهر دون أية عراقيل أو صعوبات وتنمي روح المكافحة والنضال.

تكمّن الغاية من توظيف التناص في القيمة الجمالية التي يتحققها والتي يسعى الشاعر خلالها في إبراز قوة تأثير ألفاظه على المتلقى وتوصيله للمعنى بصورة واضحة وبأسلوب سلس.

جماليات التناص في شعر محمد العيد آل خليفة

1. تكثيف التجربة الشعرية:

ينتج عن تفاعل النصوص الشعرية وتدخلها فيما بينها إثراء للتجربة الشعرية من حيث الدلالة والمعنى وأن «إثراء التجربة وتكتيفها يتطلب من الشاعر موهبة وقدرة إبداعية منفتحة أساساً على عوالم الثقافة الكبرى، فالثقافة تعد إلى جانب الموهبة عنصر أساسياً لكل تجربة، توفر لها الإدراك الممتد في تاريخ المعرفة الإنسانية في تجارب الآخرين وتفتح أمامها أفقاً من الرؤى الخصبة التي ترى ما لا يرى، ترى الوحدة في التعدد... وعند ما تلتزم الثقافة بالتجربة في وحدة عضوية يزخر الشعر بأبعاد وتلمس فيه ثقل الوجود بأكمله»⁽¹⁾.

وهذا ما نلاحظه في قصائد محمد العيد آل خليفة وذلك لثقافته الواسعة وخاصة من الناحية الدينية لكونه مُطلعاً على أسس وتعليم الدين من سنة وفقه وقرآن وحديث، التي تجعل منه مبدعاً.

2. توليد الدلالات الجديدة:

إن تداخل وتعالق وتلاحم النصوص فيما بينها تولد دلالات ومعانٍ جديدة «فالنص حسب ما تؤكد نظرية التناص عالم مليء بالنصوص الأخرى وأنه أثناء تفاعله مع النصوص يحاول دوماً الإحلال، محل هذه النصوص بإزاحتها من مكانها، وخلال عملية الإزاحة أو الإحلال هذه - وهي عملية لا تبدأ بعد اكتمال النص، وإنما تبدأ منذ لحظات تخلق أجنته الأولى وتستمر بعد تبلوره واكتماله، توضح النصوص المتفاعل معها ضمن سياق جديد وتجارب جديدة وبالتالي قد تتزاح عن دلالاتها الأولى مما يفضي إلى توليد دلالات جديدة تلائم، وتنتمي إلى سياق الجديد الذي أوجده الشاعر، وقد تكون هذه الدلالات المولدة غير واضحة ومخفية بين طيّات النص المألف للقراءة»⁽²⁾.

⁽¹⁾. بودرعة الطيب، التناص في الشعر الجزائري المعاصر "قراءة في شعر مصطفى العماري"، إشراف هواري بالقاسم، (رسالة ماجستير)، كلية الآداب واللغات والفنون، جامعة وهران، 2010/2011، ص108.

⁽²⁾. المرجع نفسه، ص115.

ونرى من خلال هذا القول أن قصائد محمد العيد آل خليفة لا تخلو من الاقتباسات القرآنية والأحاديث النبوية والتي تضفي على شعره معانٍ جديدة، فغايتها التفرد عن باقي الشعراء وخلق نوع إبداعي جديد.

3. إعادة تشكيل الموروث:

لجأ معظم الشعراء العرب إلى الثقافة العربية العربية لاكتساب خليفة لنطلقوا منها في كتابة شعرهم، وفي هذا فإن الذاكرة تلعب الدور الأساسي في التشكيل الثقافي «والإيمان بضرورة تثقف الشاعر بالاطلاع على آثار السلف الأدبي منها بوجه خاص كان من الطبيعي أن يجعل هذه المعانٍ في ذاكرة الشاعر فيرددتها في شعره عن غيره، أو يروقه بعضها يصوغه صياغة جديدة فالذاكرة بهذا تكون مصدراً لعصرية الشاعر المبدعة /.../ فالإبداع ليس تذكراً وإنما هو حساسية خاصة لتعامل مع الذاكرة في ظل مناخ إنساني جديد فالواقع أن الأشياء التي يلتقطها فكر الشاعر تبقى هناك معلقة إلى أن تلتقي مع جميع العناصر التي يمكن أن تتفاعل وتحدد لتكون مركباً شعرياً جديداً»⁽¹⁾.

إذن فالتراث يمثل بعدها هاماً في تكوين الفكر الأدبي، وهذا ما نلاحظه في شعر محمد العيد آل خليفة، فهو يجعل من التراث الركيزة التي ينطلق منها، وهذا الأمر لم يكن بالصعب على محمد العيد، لكونه شاعراً مبدعاً وواعياً بواقعه.

4. الإحالة والإيجاز:

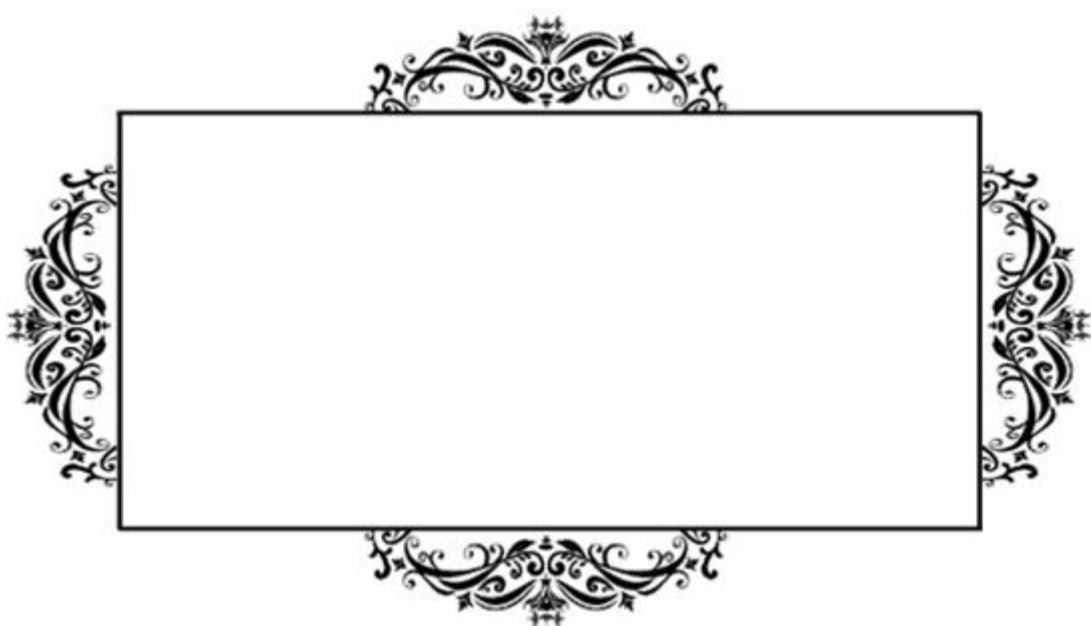
ويعتبر أن الإحالة والإيجاز من جماليات التناص فالإحالة هي «الإطار المرجعي الذي يؤلف مجموع الخيرات والمعارف التي تعمل على تشكيل فعل التلقى، وبمعنى آخر أكثر تدقيق، يقصد بالإحالة ما يحيل إلى قول أو نسق ثقافي أو اجتماعي أو تاريخي أو ماع ذلك كلّه /.../، أمّا بالنسبة للتلميح فهو وجه من أوجه الإيحاء يكون اللفظ القليل فيه دالاً على معنى كثير، إذن فهو ضرب من الإيجاز والاقتصاد في التعبير يؤتى به؛ للإشارة

⁽¹⁾ بودرعة الطيب، التناص في الشعر الجزائري المعاصر قراءة في شعر مصطفى العماري" (رسالة ماجستير) ص 120.

إلى حدث تاريخي مهم أو قصة مثيرة أو وقعة من الواقع العجيبة أو ما كان له أبعاد حضارية، لتكشف الدلالة، والأحداث قصد التأثير وإيصال الغرض بدقة»⁽¹⁾.

فالهدف من توظيف هذين العنصرين، فالغرض من الإحالة هي التأصيل للموروث والمحافظة عليه، أما الإيجاز فيكمن الغرض منه في إحياء فكرة ما تحمل في طياتها معاني مختلفة، فهذا ما وظفه "محمد العيد" في شعره، ونلاحظ هذا من خلال توظيفه للقصص الدينية المؤثرة مثل قصة سيدنا موسى مع جبل طور وقصة سيدنا إسماعيل في ذبح ابنه التي عبر عنها بأبيات وألفاظ موجزة.

⁽¹⁾. بودرعة الطيب، التناص في الشعر الجزائري المعاصر "قراءة في شعر مصطفى العماري" (رسالة ماجستير) ص 123.



وفي خاتمة البحث، نرصد النتائج الآتية:

- ✓ الجمال ظاهرة إنسانية مرتبطة بما ينجزه الإنسان من آثار محسوسة قديماً وحديثاً.
- ✓ الجمال ظاهرة أدبية اهتم بها النقاد قديماً وحديثاً.
- ✓ الشعر الديني موضوع تناوله الشعراً عبر العصور لغaiات ومقاصد.
- ✓ التناص الديني ظاهرة لاحظها النقاد في الشعر العربي.
- ✓ هيمنة الشعر الديني في ديوان محمد العيد آل خليفة لأهداف ومقاصد.
- ✓ ارتباط الشعر الديني عند محمد العيد بالمناسبات.
- ✓ غلبة الصبغة الدينية.
- ✓ الشعر الديني في قصائد محمد العيد سببه الثقافة الواسعة عند الشاعر.
- ✓ القرآن الكريم والحديث النبوي الشريف مصدران لهذا التناص.
- ✓ موقف النقاد من شهر المناسبات تراوح بين مؤيد ومعارض ومستحسن ومسيء.

قائمة المصادر والمراجع

القرآن الكريم برواية ورش.

أولاً. المصادر

1. محمد العيد محمد علي الخليفة : الديوان، المؤسسة الوطنية للكتاب، باب الزوار، الجزائر ط 3 (د.ت).
2. إبراهيم أنيس وآخرون: الوسيط، ج (1) 2، مكتبة الشروق الدولية، مصر، القاهرة، ط 4 2008.
3. ابن منظور أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم الإفريقي: لسان العرب، مج 3 دار صادر، بيروت، ط 1 2000.
4. ابن منظور: لسان العرب، مادة (نص) ط 3، 14، دار صادر، بيروت، لبنان، 2004.
5. أحمد بن فارس بن زكريا أبو الحسين: معجم مقاييس اللغة، دار الفكر، (د.ب) (د.ط) (د.ت).
6. أحمد مختار عمر وآخرون: معجم اللغة العربية المعاصرة، مج 1، عالم الكتب، القاهرة، ط 1 2008.
7. بطرس البستانى: محيط المحيط، مطبع تبيو برس، بيروت، لبنان، (د.ط) 1981.
8. مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروز أبادى: القاموس المحيط، تح: أنس محمد الشامي وزكريا جابر أحمد، دار الحديث القاهرة، (د.ط) 2008.

المراجع

أ. الكتب العربية

9. ابن طباطبا (محمد أحمد العلوى): شرح وتح: عباس عبد الساتر، عيار الشعر، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط 2 2005.
10. أبي أسامة سليم بن عبد الهلالي السلفي الأثري: صحيح الأاء المسند من أحاديث الأنبياء، م 01، دار ابن حزم، بيروت، لبنان، ط 1 2008.
11. أبي الحسين مسلم بن الحاج القشيري النسابوري: صحيح مسلم، تح: الإمام النووي، دار إحياء الكتب العربية العلمية بيروت، لبنان، ط 1 1991.

12. أبي عثمان عمر بن بحر الجاحظ: الحيوان، ترجمة عبد السلام محمد هارون، ج 3 مصطفى رستي وأولادهم للطبع، مصر، ط 2 1960.
13. أبي محمد عبد الملك بن هاشم: سيرة النبي صلى الله عليه وسلم، م 1، دار الصحابة للتراث بطنطا، ط 1 1995.
14. أحمد الزعبي: التناص نظرياً وتطبيقياً، مؤسسة عمون، عمان، الأردن، ط 2 2000.
15. أحمد بن تيمية ومحمد بن عبد الوهاب: مجموعة التوحيد، دار إحياء التراث، (د.ب) (د.ط) (د.ت).
16. أحمد جبر شعث: جماليات التناص، دار مجذلاوي، عمان، الأردن، ط 1 2014.
17. أحمد شرفي الرفاعي: الشعر الوطني الجزائري من سنة 1925-1954، دار الهدى للطبع والنشر والتوزيع، عين مليلة، الجزائر، د.ط، 2010.
18. أحمد محمد الخزاعلة: شعر التهاني في العصر العباسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري نقلًا عن أشجع بن عمرو السلمي الديوان، دار المسيرة، بيروت، لبنان، ط 2 1981.
19. آمنة بلعلى: الحركة التواصلية في الخطاب الصوفي -دراسة-، اتحاد الكتاب العرب، د.ط دمشق، 2001.
20. أمين بن عبد الله الشقاوي: موسوعة الدرر المنتقاة، دروس يومية -، ج 9 الألوكة مكتبة الملك فهد الوطنية، الرياض، ط 1 2016.
21. بدوي عبد الرحمن: موسوعة الفلسفة، ج 3، منشورات ذوي القربي، قم، إيران، ط 2 2009.
22. تقي الدين الشبكي الشافعي: شفاء السقام في زيارة خير الأنام، لجنة التراث العربي، بيروت لبنان، (د. ط) 1951.
23. الجاحظ (أبي عثمان عمرو بن بحر): الحيوان، ج 03، شركة مكتبة ومطبعة الحلبي وأولاده، مصر، القاهرة، ط 2 1965.
24. جبران مسعود: الرائد، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، ط 07 1992، مادة "الشعر".

25. جلال الدين المحطي وجلال الدين السيوطي: *تفسير الجلالين*, دار التقوى، دب، ط 1 2013.
26. حسان بن ثابت الأنباري: *الديوان*, شرح: عبد أمهنا، دار الكتب العلمية، ط 2 لبنان بيروت، 1994.
27. حسن إبراهيم حسن: *تاريخ الإسلام*, ج 3، دار الجيل، مكتبة النهضة المصرية، بيروت لبنان، ط 14 1996.
28. رابطة الأدب الإسلامي العالمي: من الشعر الإسلامي الحديث، مختارات من شعراء الرابطة مكتبة العبيكان، ط 1، الرياض، 2005.
29. زهير بن أبي سلمى: *الديوان*, شرحه وقدم له، علي حسن فاعور، دار الكتب العلمية، ط 1 بيروت، لبنان، 1988.
30. سامي المكي العاني: *الإسلام والشعر*, سلسة كتب تقافية شهرية للثقافة والفنون الأداب، عالم المعرفة، الكويت، د.ط، 1978.
31. سعيد بن علي بن وهف القحطاني تق: ن فوزان الفوزان وأخرون، رمي الجمرات في ضوء الكتاب والسنة وآثار الصحابة رضي الله عنهم مكتب الدعوة والإرشاد القصب الرياض، د.ط، 1429.
32. السعيد بوسقطة: *الرمز الصوفي في الشعر العربي المعاصر*, مؤسسة بونة للبحوث والدراسات، عنابة، الجزائر، ط 2 2008.
33. سيد قطب: *الشاعر في الحياة وشعر الجيل الحاضر*, منشورات الجمل، منتدى سور الأزبكية، ط 1، ألمانيا، 1996.
34. شوقي ضيف: *العصر الإسلامي تاريخ الأدب العربي*, دار المعارف، ط 7، مصر، القاهرة د.ت.
35. عباس محمود العقاد: *الفصول*, مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة، د. ط، مصر، القاهرة 2012.
36. عبد الرحمن بن غرمان بن عبد الله: *أحكام الشهيد في الفقه الإسلامي*, دار الجبهة الإعلامية الإسلامية العالمية للنشر والتوزيع، (د.ب) (د.ط) 1428.

37. عبد العزيز بن عبد الله ابن باز: الدرة اليتيمة، دار البشائر الإسلامية، بيروت، لبنان، ط 1 2011.
38. عبد الفتاح رواس قلعة : مدخل إلى علم الجمال الإسلامي ، دار قتبة، بيروت، لبنان ط 1 1991.
39. عبد الله بن صالح الفوزان: أحاديث الصيام أحکام وآداب، دار المسلم، الرياض، ط 4 2001.
40. عز الدين المناصرة: علم التناص والتلاص (نحو منهج عنكبوتی تفاعلي)، دار مجذلاوي عمان، الأردن، ط 1 2014.
41. ن جبلة العكوك: الديوان، تج: زكي ذاكر الغاني، مطبعة دار الساعة، العراق، بغداد (د.ط) 1971.
42. عمر بن قينة، في الأدب الجزائري الحديث، ديوان المطبوعات الجامعية، معهد الأدب العربي، جامعة الجزائر، ط 3 2017.
43. محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، نهضة مصر، القاهرة، ط 7 2007.
44. محمد لطفي جمعة: الشهاب الراسد، مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة، مصر، القاهرة، د.ط 2012.
45. محمد متولي الشعراوي: منهاج الصالحين، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، د.ط، 2004م.
46. محمد وهابي: من النص إلى التناص، عالم الكتب الحديث، إربد، الأردن، ط 1 2016.
47. محمود أحمد راشد: يا باغي الخير أقبل، دار ابن خزيمة، (د.ب) (د.ط) (د.ت).
48. مصطفى درواش: تشكيل الذات واللغة في مفاهيم النقد المنهجي، منشورات مخبر تحليل الخطاب، جامعة مولود معمرى، دار الأمل للنشر والتوزيع، تizi وزو، الجزائر، (د.ط) (د.ت).
49. ميمون بن قيس: ديوان الأعشى الكبير، تج: محمد حسين، مكتبة الآداب بالجاميزت المطبعة النموذجية، د.ط ، مصر ، القاهرة، د.ت.

50. يحيى الجبوري: شعر المخضرمين وأثر الإسلام فيه، منشورات مكتبة النهضة
بغداد، ط 1964.

ب. الكتب الـ ترجمة

51. أرسيلو: فن الشعر، تر: ابراهيم حمادة، مكتبة الأبحاث المصرية، (د.ط)
(د.ب) (د.س).

52. مارك جيميز: ما الجمالية؟، تر: شربل داغر، المنظمة العربية للترجمة، بيروت،
لبنان ط 1 2009.

ج. المجلات

53. أبحاث كلية التربية الأساسية، م 9، ع 4، جامعة الموصل، العراق، 2009/2010.

54. الآثر، جامعة قاصدي مرياح، ورقلة، العدد 30، جوان 2018.

55. الاستغراب، ع 13، كلية الآداب، جامعة القاهرة، 2018.

56. الباحث في العلوم الإنسانية والاجتماعية، العدد 35، جامعة محمد بن أحمد،
ورهان 2، الجزائر، سبتمبر 2018.

57. الرسالة، القاهرة، 1938.

58. متون، جامعة الدكتور مولاي الطاهر، سعيدة، كلية العلوم الاجتماعية والإنسانية
م 10، العدد 2، بدة، 2018.

59. جامعة الملك عبد العزيز، م 28، ع 11، الظهران، السعودية، 2020.

60. اللغة الوظيفية، ع 06، جامعة الشلف، الجزائر، د.ت.

د. الرسائل والأطروحات الجامعية

61. أحمد محمد خالد الخزاعلة، عبد الرحمن الهويدي: شعر التهاني في العصر العباسي حتى نهاية القرن الرابع الهجري (رسالة ماجستير)، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، الأردن 2008.
62. بودرعة الطيب، التناص في الشعر الجزائري المعاصر "قراءة في شعر مصطفى العماري" إشراف هواري بالقاسم، (رسالة ماجستير)، كلية الآداب واللغات والفنون، جامعة وهران، 2011/2010.
63. حنان يونس محمد القديمات: المناسبة عند الأصوليين حدتها وتحرير أقسامها وحياتها حولية كلية الدراسات الإسلامية والعربية، لبنان، م2، ع36، الإسكندرية، د.ت.
64. سعودي البختاوي: الحداثة في مشروع العقاد النقي من خلال تطبيقاته على شعر شوقي إشراف: عباس بن يحيى، (رسالة ماجستير)، كلية الآداب والعلوم الاجتماعية، جامعة المسيلة، 2012-2011.
65. محمد الصالح خRFI: جماليات المكان في الشعر الجزائري المعاصر، (أطروحة مقدمة لنيل درجة دكتوراه)، إشراف: يحيى الشيخ صالح، كلية الآداب واللغات، جامعة الإخوة منتورى قسنطينة، 2005-2006.
66. مرعي أرحومة جمعة الجالي: أثر شعراء العصر العباسي (أبي تمام، البحترى والمتibi في شعر ابن زيدون)، إشراف د. محمد فرج دغيم، (رسالة ماجستير) الآداب، جامعة بنغازى، 2015.
67. نداء علي يوسف إسماعيل: التناص في شعر محمد القيسى، إشراف: نادر جمعة قاسم (رسالة ماجستير)، كلية الدراسات العليا، جامعة النجاح الوطنية في نابلس، فلسطين 2012.

68. نضال عباس جر دويكات: قصة موسى عليه السلام مع فرعون بين القرآن والتوراة، دراسة مقارنة، (رسالة ماجستير)، إش: د حافظ الشريدة، كلية الدراسات العليا، جامعة النجاح الوطنية، نابلس، فلسطين.
69. ركماوي عبد الله: الوعي الجمالي في الخطاب الفلسفـي هيـجل أنـموذجا، إشراف سواريت بن أعمـر، (رسالة ماجستير)، كلية العلوم الاجتماعية، جامعة وهران، 2014-2013.
70. سليم بن حملة: خطاب التأثيث في التجربة النقدية الجزائرية، يوسف وغليسـي، إشراف: (رسالة ماستر)، كلية الآدـاب واللغـات والعلوم الاجتماعية والإسلامـية جامعة العربي بن مهـيدي، أم الـبوـاقـي، الجزائـر، 2013/2012.

فهرس المحتويات

الفهرس

أ-ج.....	مقدمة.....
4	الفصل الأول: الجمالية والتناص.....
5	المبحث الأول: الجمالية.....
5	أولاً: تعريفها لغة واصطلاحا.....
17	: الجمالية والشعر
21	المبحث الثاني: التناص
21	أولاً: تعريف التناص لغة واصطلاحا.....
23	: التناص في النقد الأوروبي.....
29	: التناص في الدراسات العربية.....
31	رابعاً: أنواع التناص
الفصل الثاني: شعر المناسبات والشعر الديني.....	
34	المبحث الأول: مفهوم الشعر والدين والمناسبة " واصطلاحا".....
34	أولاً: مفهوم الشعر (لغة، اصطلاحا).....
36	: مفهوم الدين (لغة واصطلاحا).....
39	المبحث الثاني: شعر المناسبات
39	أولاً: تعريف
41	: أنواعه
44	: موقف النقاد من شعر المناسبات
47	رابعاً: شعر المناسبات في العصر الحديث (في العالم العربي وفي الجزائر خصوصا)
50	المبحث الثالث: الشعر الديني أو الإسلامي
50	أولاً: الشعر الديني عن العرب (في الجاهلية وبعدها)
الفصل الثالث: جماليات التناص قصائد محمد العيد آل الدينية.....	
63	أولاً: في قصيدة: ذكر المولد النبوي
66	: في قصيدة شهر الصيام
82	: في قصيدة: وداع الحاج

92	رابعاً: في قصيدة: وداع الحجاج.....
100	: في قصيدة «وقفة على قبور الشهداء»
107	جماليات التناص في شعر محمد العيد آل خليفة
107	1. تكثيف التجربة الشعرية:
107	2. توليد الدلالات الجديدة:
108	3. إعادة تشكيل الموروث:
108	4. الإحالة والإيجاز:
110	
112	المصادر والمراجع
120	فهرس المحتويات